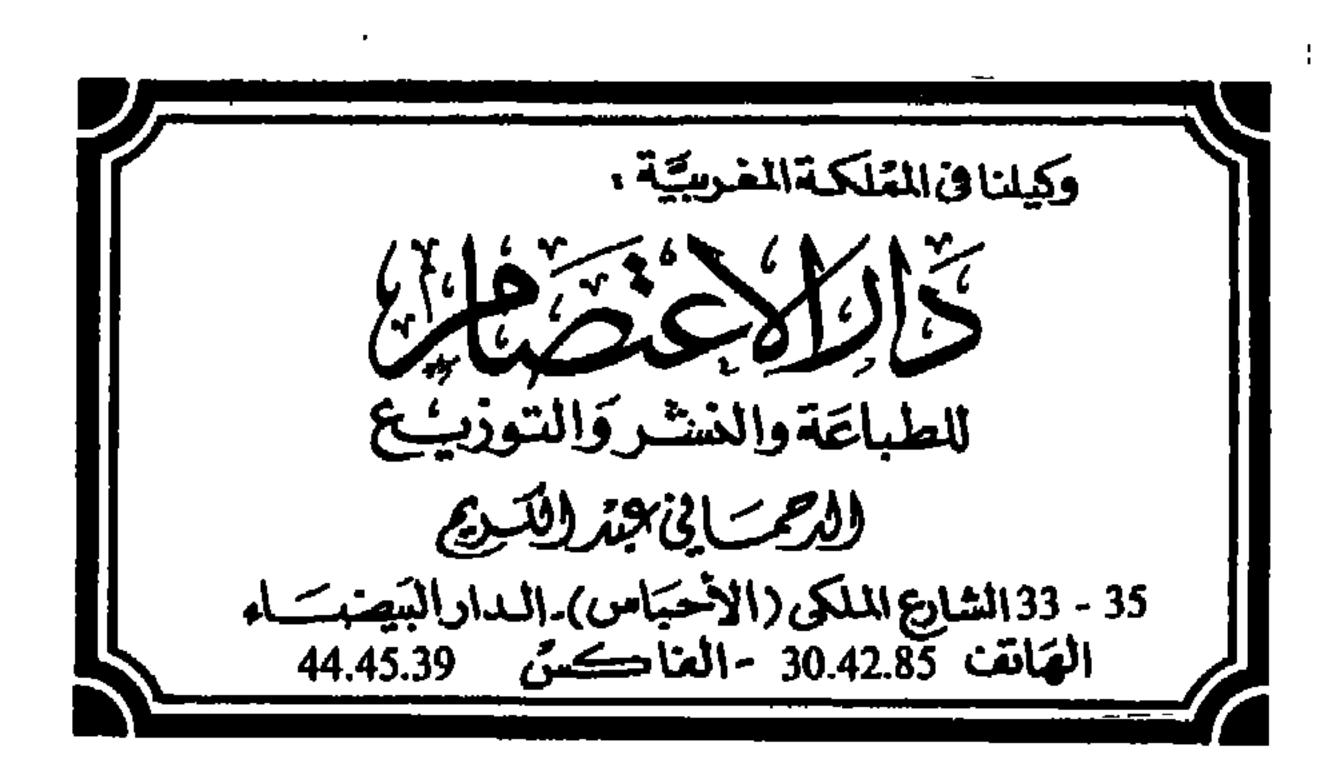
كشف الاسترار ق المراجي المراج

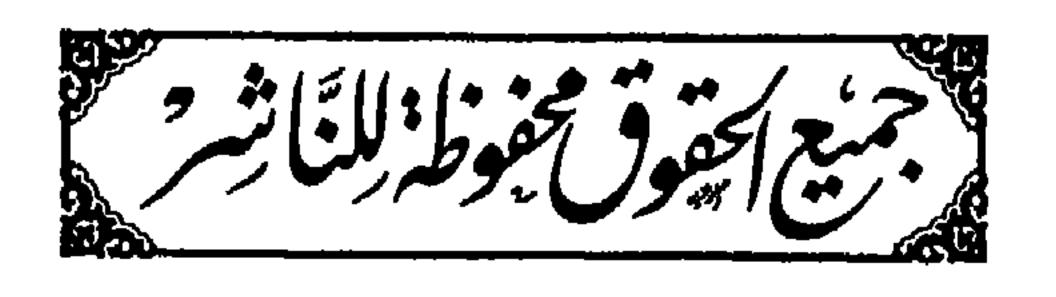
مِعَقه رس عليه عليه المحال الم

حارالإخلا

# 

الإدارة ، القاهرة - ٢٧ مشارع محسَمَد يُوسُف المقسَّاضِي ـ الإدارة ، القاهرة - ٢٠ مشهرالجديدة - توفاكسُ ، ١٨٩٦٥ ع ١ ١٨٩٣٥ المكتبة ، ٧ مشهرالجديدة - توفاكسُ ، ١٨٩٦٥ ع ١ ٢٩٠٩ ع ١ المكتبة ، ٧ مشارع الجمهورية - عابدين - القاهرة - ت ٢٩٠٩٢١ ع ١ ٢١٢٧٢ فا كسُ ٢٢١٢٧٢







•



### مقدمةالمحقق

إِنَّ الحمد للَّه ، نَحْمَدُهُ ، ونستعينه ، ونستغفره ، ونعوذ باللَّه من شرور أَنْفُسِنَا ومن سَيِّتَاتِ أعمالنا ، من يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ مَن شرور أَنْفُسِنَا ومن سَيِّتَاتِ أعمالنا ، من يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ ، وَمَن يُصْلِل ، فَلَا هَادِى لهُ ، وأشهدُ أن لَا إِلَٰه إِلَّا اللَّه وحده لا شريك له ، وأشهدُ أن محمَّدًا عبده ورسولُه .

#### وبعـد:

فمن العبادات المهمة في الإسلام التفكر في مخلوقات الله سبحانه وتعالى ومحاولة البحث عن خصائص تلك المخلوقات ليكون الإقرار بالعبودية لله الواحد الأحد عن دراية ويقين صادق عملًا بقوله عزّت قدرته : ﴿ الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَاماً وَقُعُوداً وَعَلَى جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمْوَاتِ وَالْأَرْضِ رَبُنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا سُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ﴾ (١).

فعالم الحيوان عالم رحيب جدًّا كرحابة الأكوان العلوية ، ومن يسرّح الطرف في خصائص الحيوانات وتكوينها وتصور مراحل حياتها وخدماتها الجلى لبنى البشر ، وكيف إنها تتزاوج وتتناسل ، وتعتنى بأولادها ، وتتفاهم فيما بينها وهي عَجْمَاء (٢)، وتكسب رزقها ،

<sup>(</sup>١) سورة آل عمران ، الآية ١٩١ . (٢) لا تنطق .

وتميز الحيوان الذى يناصبها العَدَاء من الذى لا ضرر منه ، وكيف تُهاجر من قُطر لآخر طَلَباً للرزق أو الـمُناخ الملائم ، ثم تَعُود إلى مواطنها الأصلية في الوقت المناسب بدون أن يختلف عليها الزَّمن أو تخفى عليها المعالم .

فمن ذا الذي يتدبر هذه الأُمور ولا يقف عندها مبهوتاً أمام عظمة البارىء المصور جلّت قدرته ؟ ثم لا يهتف قائلًا:

فَفِي كُلِّ شَيْءِ لَهُ آيَةٌ تَدُلُّ عَلَى أَنَّهُ الوَاحِدُ

قال الجاحظ: « من علَّم البعوضة أنَّ مِنْ وراء ظاهر جلك الجاموس دماً ، وأنَّ ذلك الدم غذاء لها ، وأنَّها متى طعنت فى ذلك الجلد الغليظ الشديد الصلب أنَّ خرطومها ينفذ فيه على غير معاناة ، ولو أنَّ رجلًا منَّا طعن جلده بشوكة لانكسرت الشوكة قبل أن تصل إلى موضع الدم ... والذى سخَّر لخرطوم البعوضة جلد الجاموس هو الذى سخَّر قمقم النحاس لإبرة العقرب » . انتهى .

إلهى قصرت الألسن عن بلوغ ثنائك كما يليق بجلالك ، وعجزت العقول عن إدراك كنه جمالك ، وانحسرت الأبصار دون النظر إلى سبحات وجهك ولم تجعل للخلق طريقاً إلى معرفتك إلا بالعجز عن معرفتك ، فاهدنا يا أرحم الراحمين ، صراطك المستقيم واشمل برحمتك من قال :

من خلال بحثى في تراثنا من عدة سنوات، عثرت على مخطوط لعالم من علماء القرن السادس الهجرى ، وهو ابن غانم المقدسي .

ولقد جذبنى هذا المخطوط جذباً شديداً ، لما يتحلى به من أسلوب أدبى وعظى راق ، وظننت أنه من مؤلفات الإمام ابن الجوزى – رحمه الله – ولكن بعد بحث لا يعرف الملل ، ثبت لى أنه من مؤلفات ابن غانم المقدسى ، وعذرى فى هذا الظن هو الشبه الشديد بين أسلوب ابن غانم وأسلوب ابن الجوزى ، ولأنه أول كتاب لابن غانم أطّلع عليه ، والحق أنى اكتشفت أن ابن غانم على قِلَّة مؤلفاته صاحب شخصية أدبية لا تطال .

وها أنا أُقدِّم لك أخى القارئ هذا الكتاب الجيد المفيد ، راجياً من الله – عَزَّ وَجَلَّ – أن تنتفع به .

واللَّـه أسأل أن يرزقنى حسن النية وسلامة القصد ، وأن يجمع لى بين صلاح الدنيا والآخرة .

الالمالين المرادي المر

\* \* \*

## و من المحاولات

هو عبد السَّلام بنُ أحمد بن غانم بن على بن إبراهيم بن عساكر بن حسين ، عزّ الدين أحمد الأنصارى الشافعي المقدسي .

اشتهر بابن غانم المقدسي، ولقب بعز الدين، وكني بأبي محمد، حكيم، صوفى، واعظ.

نشأ في القدس في بيت مشهور بالتقى والصلاح وطلب العلم ، فجده هو الشيخ غانم بن على المقدسي. كان قدوة وسيداً من سادات المشايخ وأعيانهم وأعلمهم بطريق القوم ، وكان له زاوية باسمه في قرية بورين من عمل نابلس .

وأبوه هو الشيخ أحمد بن غانم أبو العباس الأنصارى المقدسى . كان شيخاً جليلًا منقطعاً عن الناس ، مشتغلًا بأوراده وأذكاره وتلاوته ، لا يضيع أوقاته في شيء من أمور الدنيا ، ولا يتطلع إلى مشيخة أو رئاسة أو منصب .

وعمه هو عبد الله بن غانم أبو محمد الأنصارى المقدسى . كان من أعيان المشايخ مشهوراً بالخير والعبادة ومكارم الأخلاق ، وكان له زاوية معمورة في نابلس .

وابن غانم المقدسي هو الواعظ المُطْبِق ، الشاعر الفصيح المفلق ، الذي نسج على منوال ابن الجوزى وأمثاله ، وهو أحمد المبرزين في الوعظ والنظم والنثر في وقته ، ذُكِر أنه عمل مجلساً بدمشق ، فارتجل فيه خطبة مطلعها :

( الحمد لله الذي ملأ الوجود جوداً وإحساناً ، وأسبغ على كل موجود من سوابغ نِعَمِه سرًّا وإعلاناً ) ، وقد أورد خلال خطبته هذه مقطعات من شعره تتغنَّى بالحب الإلهى تثير الوجد والحنين ، وتأخذ بمجامع القلوب .

وقد أورد له الكُتَّاب أشياء حسنة كثيرة مليحة ، وكان له قبول عند الناس ، ذُكِرَ أنه حَجِّ مرَّة ، فتكلم تجاه الكعبة المعظمة ، وكان في الحضرة تاج الدين الفزارى من الشام ، والشيخ تقى الدين بن دقيق العيد من مصر ، وابن العُجَيل من اليمن ، وأمير مكة وغيره ، فارتجل خطبة أولها :

(الحمد لله ذى القدرة التى لا تضاهى، والحكمة التى لا تتناهى، والحمد لله ذى القدرة التى لا تضاهى، والحمد التى لا يضيق خلقُ أن يتعداها ، الذى تعزّز فى أزليته فلا يعرف الأول أولاها ، وتسرمد فى أبديّته فلا يدرك الآخِرُ أخراها ) .

وكانت وفاته – رحمه اللَّه – بالقاهرة في شوال من سنة ( ٦٧٨ هـ ) ، وقبل وفاته كتب يقول :

إلهى أنت قلت ، وقولك الحق: أنا عند ظن عبدى بى ، فليظنَّ بى ما شاء ، فأنت على لطفك دللتنى ، وفى جنب جودك أطعمتنى ، وإلى كرم حرمك أوصلتنى ، فقد حَسُن بك ظنِّى ، على ما كان منِّى ...) إلى أن قال : ( إلهى أنت أمرتنا بالوصيَّة ، عند حلول المنية ، فقد تهجمت عليك ، وجعلت وصيتى إليك ، عند قدومى عليك ... إلخ ) .

#### مِنْ تَصَانِيفه:

١ - الروض الأنيق في الوعظ الرشيق - رسالة لطيفة في الوعظ:
 توجد منها نسخة خطية في دار الكتب المصرية تحت رقم
 (٤٣٤) .

#### ٢ -- حل الرموز ومفاتيح الكنوز:

وتوجمد منه نسخ خطية كثيرة في دار الكتب المصرية منها :

- ۹۹ ص خط ۹۶۱ هد (تصوف تیمور ۹۹۰).
  - ۷۰ ق خط ۱۰۵۰ هـ (تصوف ۲۸۱ ع).
- ۱۰۱ ص خط ۱۰۱۸ هـ (تصوف تيمور ۲۸۲).
  - ۳۹ ق خط ۱۱۱۷ هـ (تصوف ۳۳).

- ٣ الحديث النفيس في تفليس إبليس: وهي مناظرات له مع الشيطان، وتوجد منه عدة نسخ خطية في دار الكتب المصرية منها:
  - ۳۳ ق خط ۱۱٤۳ هـ (تصوف ۲۹۹).
  - ۱۱ ق خط ۱۰۸۳ هـ (تصوف ۱۱۹۵).
    - ۱۰ ق (الزكية ۱۰ A).
    - له الفتوحات الغيبية في الأسرار القلبية .
  - حشف الأسرار، ومناقب الأبرار، ومحاسن الأخيار.
    - ٦ طَوْقُ الوسائل وتملّقُ السائل.
    - ٧ شرح حال الصحابة والأولياء.
- مفاخرة الأزهار والنباتات الناضرات ، ومجاهدة الأطيار والجمادات الناطقات: توجد منها نسخة خطية في دار الكتب المصرية ، كتبت سنة ، ١٨٤م بخط المستشرق يوحنا بن يوسف وارسى الفرنسى ، وهي تحت رقم (١٥٨٦) وتقع في (٧٧) ورقة .
  - ٩ نزهة اللواحظ في العبر والمواعظ.
  - ١ -- الأجوبة القاطعة لـحَجّ الخصوم الواقعة في كل العلوم .
    - ١١ -- الشجرة في التصوف.
- ۱۲ رسالة في شرح حديث: « السبعة الذين يظلّهم اللّه تعالى في ظلّ عرشه » .
  - ١٣ إفراد الأحد عن أفراد العدد رسالة لطيفة .

#### مَصَادِر التَّرجَمَة:

- الأعلام للزركلي (٣/٥٣٣).
- كشف الظنون (٢/٥٨٤).
  - هدية العارفين ( ١/١٥).
- البداية والنهاية (٢٨٩/١٣) عند دخول سنة ٦٧٨ هـ.
  - شذرات الذهب (٥/٣٦٢).
    - معجم المؤلفين (٥/٢٢٣).
      - مرآة الجنان (٤/ ١٩٠/ ) .
  - إيضاح المكنون ( ١/٦٤٦ ، ٢/٤٨ ) .

张 张 张

## ه الخاب

كتاب (كشف الأسرار) من الكتب الأدبية الوعظية المتعة جدًّا . وهو عبارة عن محاورات نثرية وشعرية بين الطيور والأزهار وابن غانم ، القسم الأول منها في إشارات الأزهار ، والقسم الثاني في إشارات الحيوانات .

وكان هدف المؤلف من تأليف هذا الكتاب هو توجيه الوعظ لأبناء جنسه من البشر وحثهم على الفضائل الأخلاقية وذلك على لسان الطيور تارة والأزهار تارة أخرى . وهذا أسلوب رائع اهتدى إليه المؤلف لمعرفته بطبيعة النفس البشرية الملولة النافرة للوعظ والإرشاد المباشر . وسوف يلمس القارئ من خلال تصفحه لهذا الكتاب مدى عبقرية ابن غانم الأدبية التي تميز بها ، والتي تذكرنا بأسلوب الإمام ابن الجوزى – رحمه الله – .

واستخدم ابن غانم فى كتابه جميع أساليب المحسّنات البديعية من مجاز ، وكناية ، وجناس . كما استخدم أسلوب التلميح الجيد لتوصيل ما يريده ، مقتبساً من آيات القرآن الكريم .

وقد اختلف عنوان الكتاب في المخطوطات التي اعتمدت عليها:

- ففى نسخة دار الكتب كان العنوان : كتاب المختار لكشف الأسرار فى مناقشة الطيور والأزهار .
- وفي نسخة مكتبة طلعت كان العنوان : كشف الأسرار عن حكم الطيور والأزهار .
- وفي نسخة مكتبة نجم الدين كان العنوان: كشف الأسرار في لغة الطيور والأزهار.
- وفي النسخة المطبوعة كان العنوان : كشف الأسرار في حِكم الطيور والأزهار .
- وفي البداية والتهاية وغيره من المراجع: كشف الأسرار عن الحكم المودعة في الطيور والأزهار .

- وفي نسخة جامعة كمبرج: كشف الأسرار في حِكم الطيور والأزهار .

وقد رجحت اسم (كشف الأسرار في حِكم الطيور والأزهار) لأنه أفضلهم وأصحهم ، ولأنه ورد على أكثر النسخ الخطية الموجودة للكتاب ، وكذا في باقى المراجع التي أشارت للكتاب .

وقد طُبع كتاب (كشف الأسرار) – على حسب علمى – ثلاث طبعات :

- ١ طبع بمصر سنة (١٢٧٥ هـ) طبعة حجر لصاحبها يوسف ببر،
   بحثت جاهداً عن هذه الطبعة فلم أتمكن من العثور عليها.
- ۲ طبع بمصر سنة ( ۱۳۳۰هـ) في المطبعة الحسينية المصرية على نفقة عبد الفتاح أفندى أحمد صاحب مكتبة الكمال بشبين الكوم. والحمد لله عثرت على هذه الطبعة في مكتبة الحاج/ طه عاشور، واستعنت بها في تحقيق الكتاب مع باقى المخطوطات.
- ٣ طبع بمدينة دمشق سنة ( ١٠١٤ هـ) في دار الطباع للطباعة والنشر والتوزيع ، بتحقيق الدكتور مختار هاشم . وقد تفضل الحاج / طه عاشور صاحب دار الفضيلة بإعارتي هذه النسخة كي أستفيد منها قبل طبع الكتاب مرة أُخرى .

وقد ذكر الدكتور مختار في مقدمة كتابه أنه عثر على نسخة مطبوعة للكتاب ، طبعت في مدينة باريس المحروسة بدار الطباعة السلطانية سنة ( ١٨٢١م)، واعتنى بتصحيحها وترجمتها من اللغة العربية إلى الفرنسة الفقير (يوسف أليودوروس غرسين).

كما ذكر أنه عثر على نسخة طبعت في القاهرة سنة ( ، ١٧٩هـ) على ذمة شيخ السادة الحضارمة الشيخ صالح باعيسى .

وهذا إن دل على شيء ، فإنما يدل على أن كتاب (كشف الأسرار) لابن عانم قد لقى القبول والذيوع بين الناس ، وهذا لكثرة النسخ الخطية الموجودة له في المكتبات .

### كتاب كشف الأسرار وصِحَة نسبته لابن غانِم المَقْدِسى

اتفقت جميع النسخ الخطية التي اطلعت عليها على نسبة كتاب (كشف الأسرار) لابن غانم المقدسي، كما اتفقت المراجع التي نظرت فيها على نسبة الكتاب له، فقد ذكره:

- حاجي خليفة في كشف الظنون (٢/ ١٤٨٥).
  - خير الدين الزركلي في الأعلام (٣/٥٥٣).
    - البغدادى في هدية العارفين (١/١٥).
    - ابن كثير في البداية والنهاية (٢٨٩/١٣).

\* \* \*

## النُّسَخ الخطيَّة لكتاب كَشف الأَسْرارِ

لكتاب كشف الأسرار نسخ خطيّة كثيرة في دار الكتب المصرية العامرة ، فيوجد بها النسخ الآتية :

- ۷۳ ورقة خط ۹۸۲ هـ (أدب ۲۷۷).
- ۳۷ ورقة خط ۱۱۱۱ هـ (أدب طلعت ۴۹۱).
  - ١٥٤ صفحة خط ١٠١٣ هـ (أدب تيمور ٢٥٧).
  - ۳٦ ۳٦ صفحة
     ۱دب تيمور ۱۹۵۰ .
    - ٥٠ صفحة خط ١٢٦٧ هـ (الزكية ١٧١).
- ۲۲ صفحة (أدب طلعت ۲۲۳).
- ۱۸ لوحة عن نسخة الدار رقم ۱۷۱ مجاميع . م (ز ۳۹۱۸۹) .

وهناك نسختان من كتاب كشف الأسرار في قسم المخطوطات العربية بمكتبة جامعة كمبرج:

-10, £ × ۲۰, ٨ الأُولى: تتألف من (10) ورقة قياس  $\times$  ۲۰, ٨ الناسخ محمد عابدين بن إبراهيم عابد .

الثانية: تتألف من (٦٠) ورقة قياس ١٩,٥ × ١٢,٦.

## وَصف النَّسَخ الخطيَّة التي اعْتَمَدت عَلَيْهَا فَصف النَّسَخ الخطيَّة التي اعْتَمَدت عَلَيْهَا في تَحْقِيق الكِتَاب

قد يَسَّر اللَّه لى وحصلت على أربع نسخ من كتاب (كشف الأسرار):

١ – نسخة مكتبة دار الكتب المصرية:

فی مجلد بقلم معتاد – مسطرتها (۱۷) سطر – مقاس الصفحة  $71,9 \times 10,0 \times 11,9$  ورقة – ورقمها (۲۱,۹ أدب) كتبت سنة 9,10 هـ، وهى نسخة عليها تصحيحات ومقابلة على نسخة أخرى.

٢ – نسخة مكتبة طلعت التابعة لدار الكتب المصرية :

فی مجلد بقلم معتاد حسن – مسطرتها (۱۹) سطر – مقاس الصفحة  $17 \times 17$  – تقع فی (۳۷) ورقة – ورقمها (۱۹۵ کتبت (۱۹۵ کا دب طلعت ) میکروفیلم رقم (۱۲۸۲۳) – کتبت سنة 1111 هـ علی ید کاتبه العبد الفانی محمد محیی الدین امام زاویة سیدی عبد الوهاب الشعرانی ، وهی نسخة محلاة برسوم ملونة .

٣ - نسخة مكتبة الشيخ نجم الدين الخاصة :

٤ – نسخة مكتبة تيمور التابعة لدار الكتب المصرية :

فی مجلد بقلم معتاد حسن – مسطرتها (۲۱) سطر – مقاس الصفحة ۲۲ × ۲۱ – تقع فی (۳۲) صفحة – ورقمها (۵۵) أدب تيمور ) ميكروفيلم رقم (۲۷۸۵۵) .

## عَمْلِي شِي فِي الكِنَّابِ

كان عملى في تحقيق الكتاب سائراً - بفضل اللَّه تعالى - وفق الخطوات التالية:

۱ – قارنت بین النسخ التی بحوزتی مقارنة دقیقة ، بغیة الوصول بالنص إلی أقرب صورة صحیحة وواضحة ، ولم أثبت فی مجموع المتن أیًا منها ، بل لفقت بینها واخترت ما رأیته مناسباً وموصلاً إلی النص السلیم الذی قصده المؤلف .

٢ - لم أشر إلى الاختلافات الكثيرة بين النسخ لكثرة ذلك ،
 وحتى لا أثقل الهوامش .

٣ – أعملت جهدى لضبط النص ، وشرح ما غمض من ألفاظه ،
 و شكلت ما رأيته بحاجة إلى الشكل .

ع - خرجت الآيات التي أشار إليها المؤلف.

لم أكثر التعليقات والحواشى فى الهامش حتى لا أخرج
 بالكتاب عن هدفه الذى أراده المؤلف .

وإنى أرجو أن أكون قد وفقت إلى خدمة هذا الكتاب ، وإخراجه بصورة صحيحة ، فإن كنت أصبْتُ فمن اللَّه سبحانه ، وإن أخطأت فمن نفسى .

إِنْ تَجَدْ عَيْبًا فَسُدَّ الخللا جَلَّ من لَا عَيْبَ فِيه وَعَلَا

الارادوالي المرادوات المرا

كناب المنتأت تكتفف الاسرارع منافشا الطبوروالازهار بنسب ما تتم الرّحين الرّحي . تال\_... المنتسيخ الاسام ألعالم العلومة لسأن الفصفاء والمتكلين عز الرين أبن عبد السلام المقدسيء رصي الله عنه و ارضاه، وحعل الجناء منواه عالحدر لله المبعيد في قربه عالمتريب في بعسه المنعالى فبرميع مجده كاعن المنش وصده كالذي اوجد بقدرت الوجود معر انكان عدما ، واوجد كل موجود سوجود حِكُما ، وجعل العفل ببنها حكما كالبميزيين النش وصده كوالهمه بهاعلمه فعلم سرمذتك مصاباً من حلاوة نشهده كافهن مكربضيع فضده كاونسيظر بنوفين الجعيا ربشده علمران كل مخلوق موثون ني قبضتي شقائه وسعره على يني مرزوت من خزاين نعمه ورفده ، ما يغننع الله للسناس من رحمة منلاي سك لها دما ببسك فلامرسل لهمن بعدم ما فلوضفت عين بعيرتك في راصغیت بینظنک کالاسه کیک کلشی موجود ما بجده من منتقدات وجده وسا بكليره سن وجدان بعده عالمرنسم للنسب يمركب ننقس اسفا لبكا السحاب على جزره ومده ، وتا وه لهفا على تبسرالبوت كاسم فنهمه تعده الرشم لربيع مأهو يبشرك بورود وزده واخبرك ببننفور ورده وغفرود برده كاوسسع البكك بانقلاب الننتأع

الصَّفحة الأُولى من نُسخة دار الكتب المصرية

ليلتقطوا حباة المحبه في معنعد صوت عند سلبك صقندر ما مخوصلوا حين حَصَلُوا عو انضلوا حين وصلوا كأفَنَظُروا ماء ذا المحجب فندر معت والإحباب قدر معت معت في والإحباب قدم محت من فعنل لاذن فند سمعت . 6 منع عدم ياقلب بشراك ابام الرضار جعت كا

الدار بالاحباب فذجمعت على الما نزى نسمات الحي متدعبقت ما الما نزى نسمات الحي متدعبقت ما الم

انفاسها و بروق البرق قد لمعن المعنظم المعنظم المعنف المعن

المناوب عشاقه مو حسه الضدع من من من الكتاب محمد الله وعونه وحسن توفيقه المركباوك في المناهد ذي العضو الاحبومين في المناهد ذي الفغرة من شهور في الفغرة من شهور في المناهد وتب الفغرة وتب المناهد وتب الفغرة وتب المناهد وتب الفغرة وتب المناهد وتب المناهد وتب المناهد وتب الفغرة وتب المناهد وتب المناهد وتب المناهد وتب المناهد وتب الفغرة وتب المناهد وتب المناهد

الصَّفحة الأَخيرة من نُسخة دار الكتب المصرية

الزيمروجيده وصفقت أعلامه المنها قب سعبه فوت أعلامه المنها قب سعبه فوت أعلامه المنتوى وثبه وقاعه وكانه في حت خلى و وتلاي وتبد و واحمال المنتاء والمناد المنتاء المنتاء والمناد المنتاء المنتاء

الدي اوجد ماكان عدماه واودع كلوجود و حلاماليا الدي اوجد ماكان عدماه واودع كلوجود و حله الدي الدي اوجد ماكان عدماه واودع كلوجود و حله الدي اوجد ماكان عدماه واودع كلوجود و حله الدي اوجد ماكان عدماه واودع كلوجود و حله الدي الشي وضدى في أصحح وصدى و ونطور موفق ألم الما المائه المائه فعلم مداق الدي من وجد المحمد ان وجد المحمد ان وجدا عدم المحمد الم

الورقة الأولى من نسخة مكتبة ط

14

المراقة الانبيان من أستانة مكتبة طلعا

4. Ė 4 1 1/1

2

•

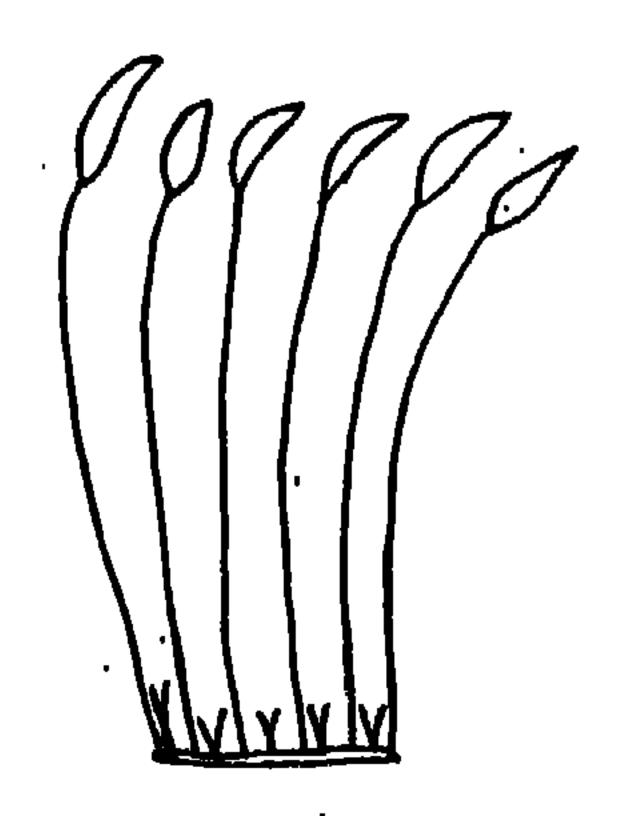
ولااعلامندالذارع والكافل ولانعظفني ابدي الاسافل معرعبي وصبرالدبيخ فانارفيق السواحد في العدو والرماح فأ فوز بالاحور واسلمى حصور

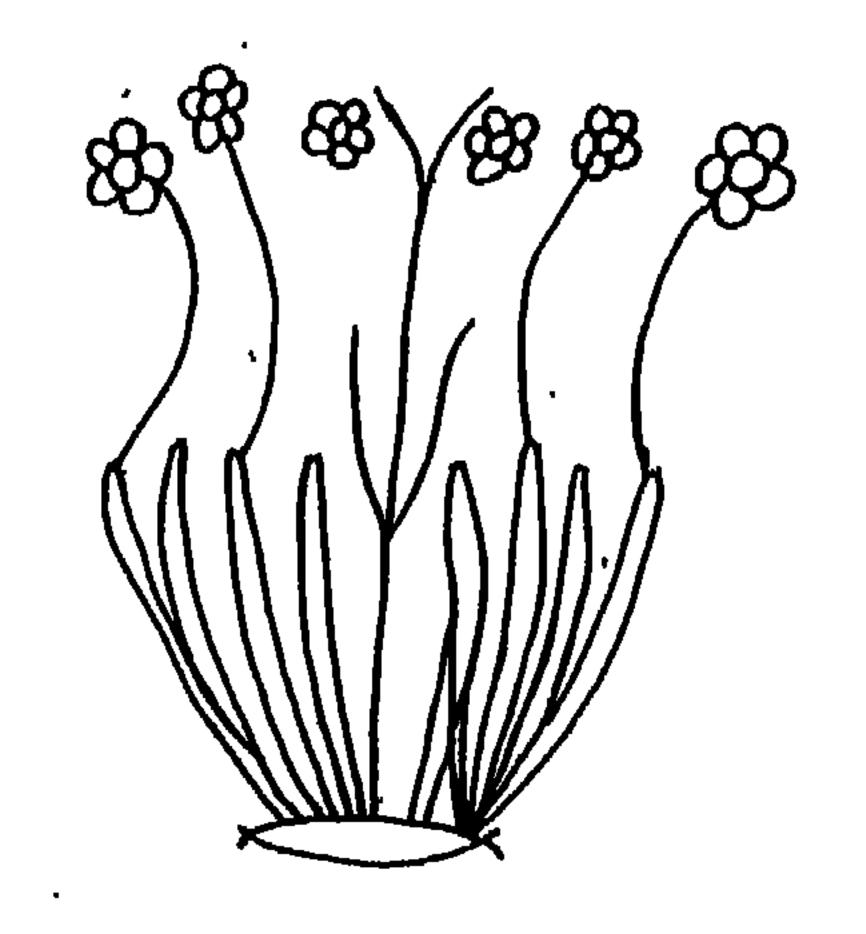
أوّل صفحة من نسخة نجم الدّين

والمن جع مورد من الحب لعنوبي في ابيوه ما الحب لعنوبي في ابيوه ما الحب لعنوبي في ابيوه ما المن من الحب لعنوبي في ابيوه ما المنوبي في ابيوه ما المنوبي في ابيوه ما المنوبي في ابيوه ما المنوبي في المنوبي المنوبي في المنوبي في المنوبي في المنوبي في المنوبي في المنوبي ف محنین ایمل دیجمسرورای الارمی ا وا بحون فیطا عز سه مستویلون مایداه ولا منیستوریزالا سه موسیدامیم مين (يزخ سامو نعسالات ان سوجنود الاسلمالاهوي ري لافت عدري ازمديرهكو 7 الم هذا ل والمان والمحالية الانتراكاء مان محن يمتن الجيح العوبية لاعفاا ذا انقلعت نصفين كزم ومعكها عسنوي علمة حقيقاه فالجريفدوي علبهن تمعيب و المناه المناه ي و احمد وأفادنين F E The state of the s  $a_{ij}$   $\gamma_{ij}$ 

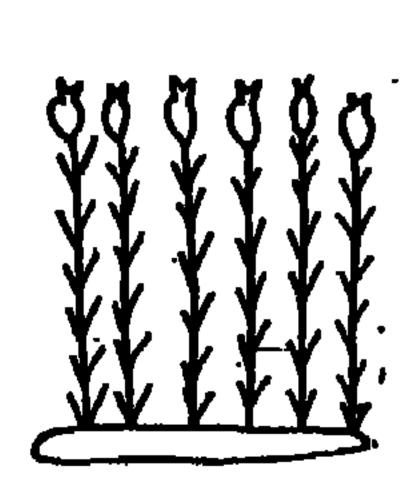
٣١

اللينوفر



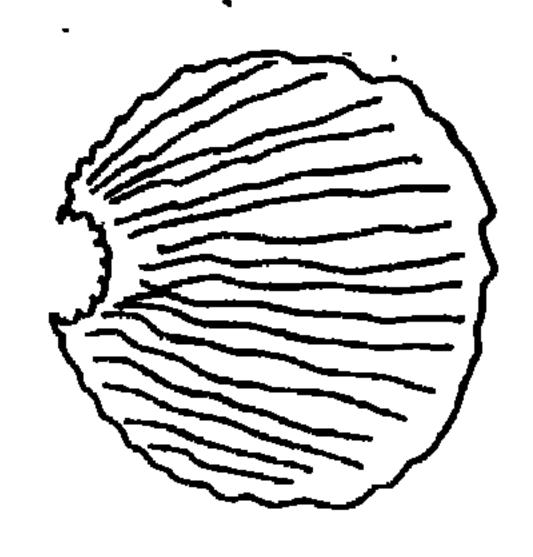


الماك





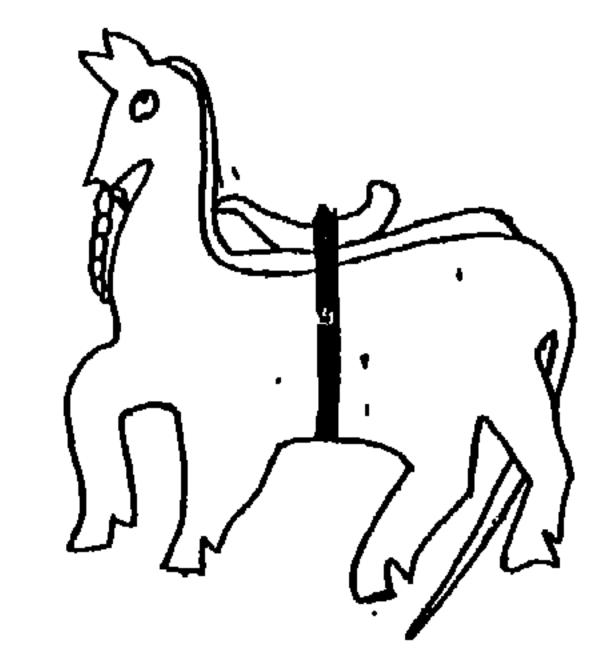
النسيم

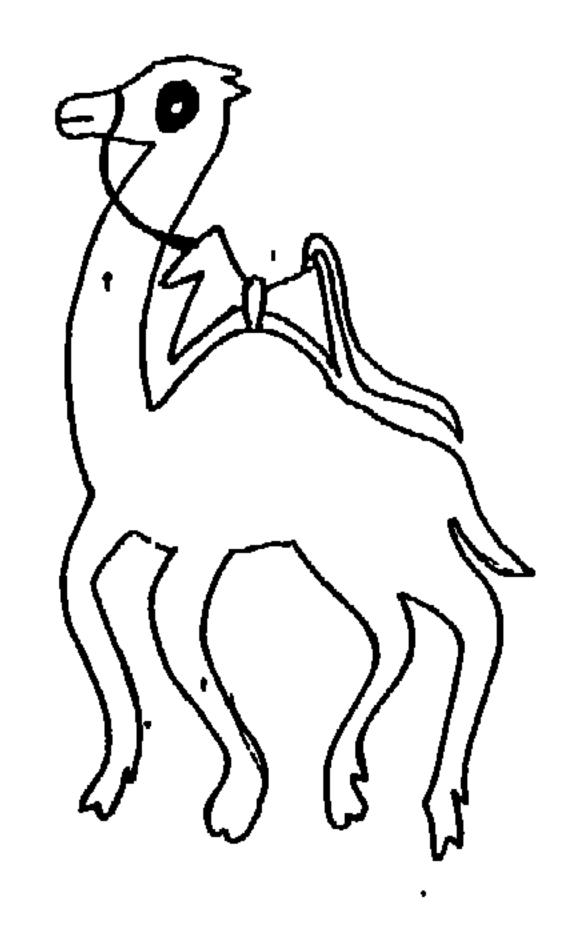


بعض الرسومات الموجودة في نسخة مكتبة طلعت

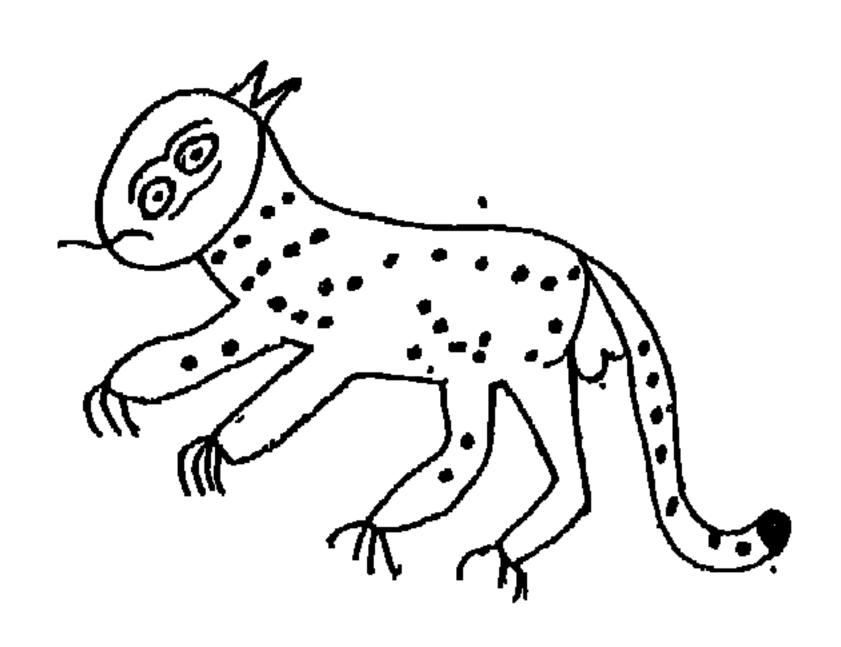
الجمل

الفرس

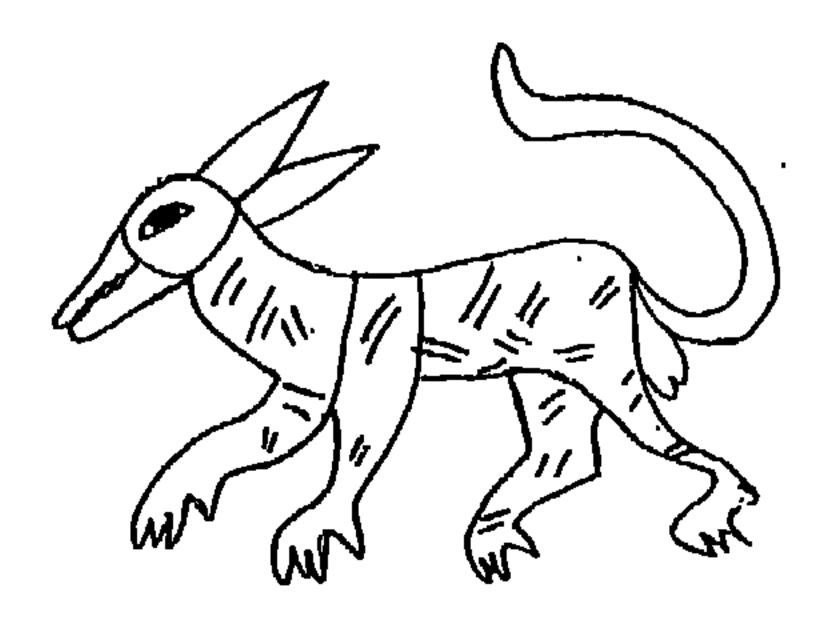




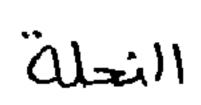
الفهر



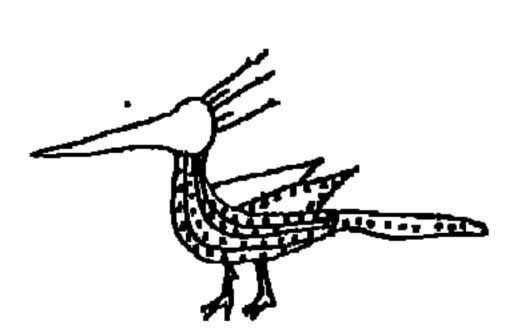
الكلب



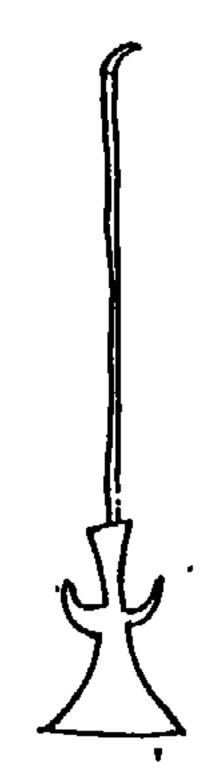
بعض الرسومات الموجودة في نسخة مكتبة طلعت

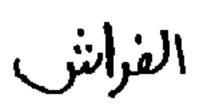






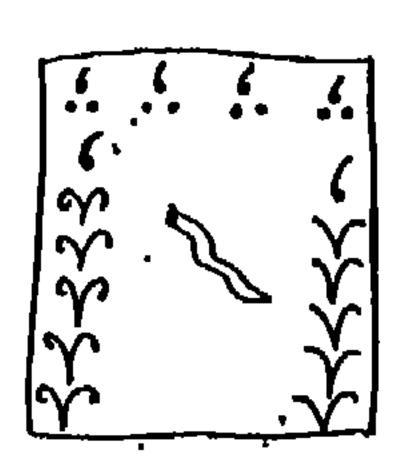
الشمعة



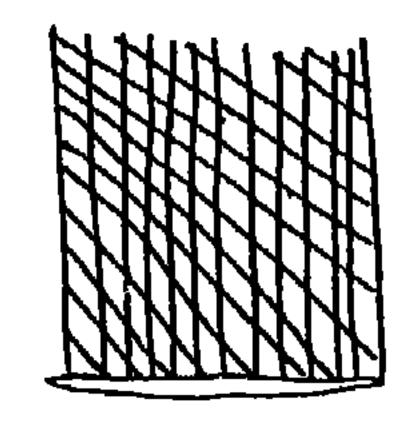




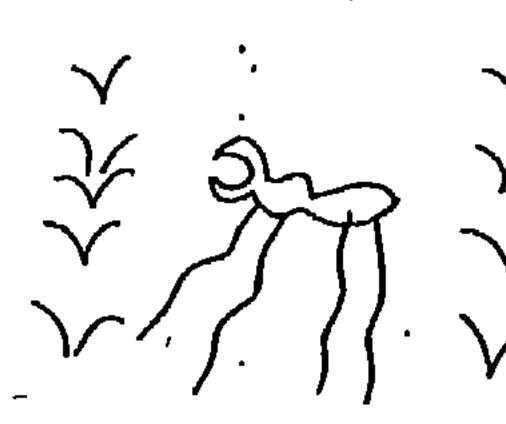
الروده



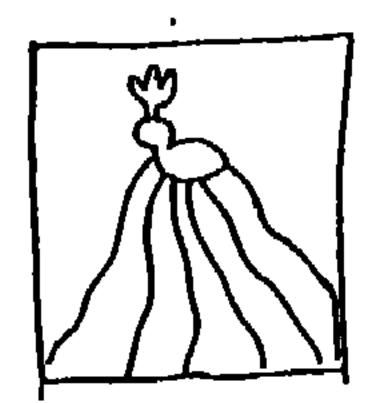
النار

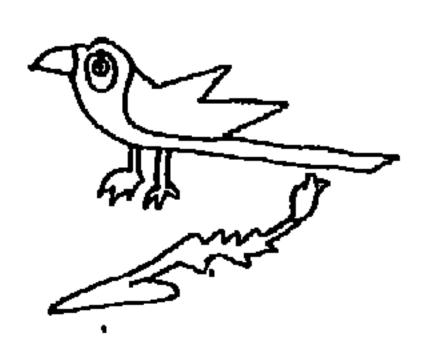


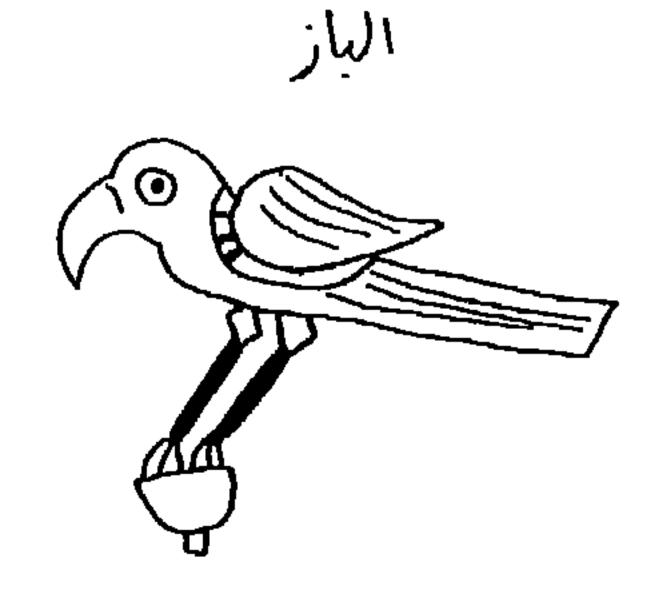
البنَّمله



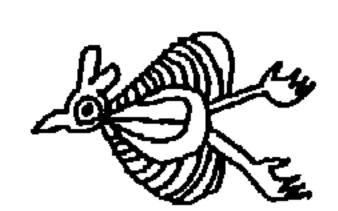
العنكيوت







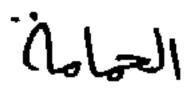
الخفاش





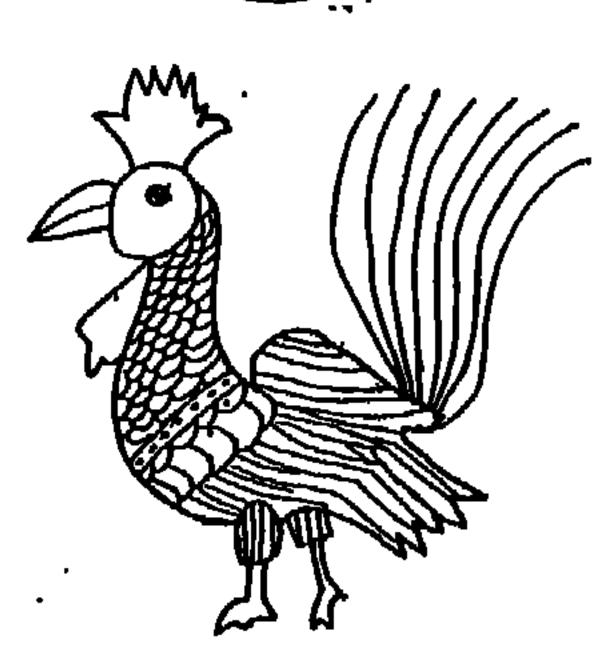
البطأ

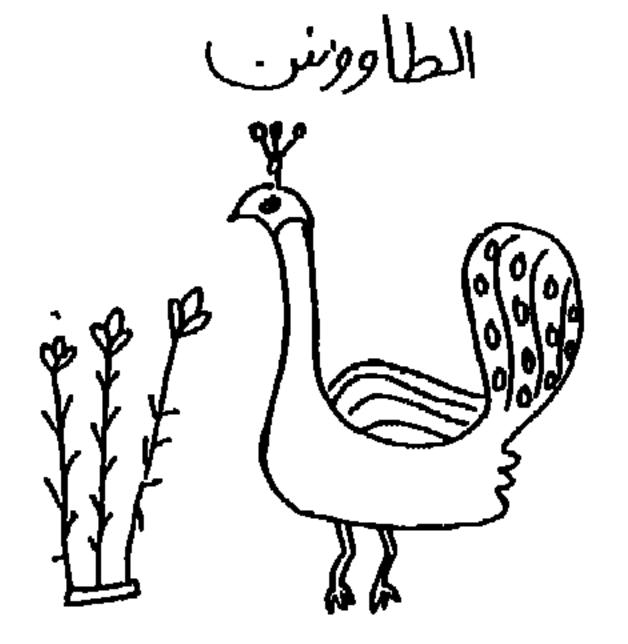






الرباري







الحمد لله البعيد في قُرْبه ، القريب في بُعْده ، المتعالى في رفيع مجده ، عن الشيء وضده ، الذي أوجَد بقدرته الوجود بعد أن كان عَدَماً ، وأودع كلَّ موجود حِكَماً ، وجعل العقلَ بينهما حَكَماً ، ليميز بين الشيء وضده ، وألهمه بما علَّمه فعلم مُرّ مذاق مصابه من حلاوة شَهْدِه . فمن فكر بصحيح قصده ، ونظر بتوفيق رُشده ، علم أن كل مخلوق موثوق في قبضتي شقائه وسعده ، مرزوق من خزائن نِعَمِهِ ورفده (١) ، قال تعالى : ﴿ مَّا يَفْتَحِ اللَّهُ لِلنَّاسِ مِن رَّحْمَةِ فَلَا مُمْسِكَ لَهَا وَمَا يُمْسِكُ فَلَا مُرْسِلَ لَهُ مِن بَعْدِهِ ﴾ (١) .

فلو صفت عين بصيرتك (٣)، وانجلت مرآة سريرتك (٤)، وأَصْغَيْت بسمع يقظتك ، الأسمعك كلُّ شيء موجود ما يجده من

<sup>(</sup>١) رفده: ( الرُّفْد ) بكسر الراء ، العطاء والصُّلَة .

<sup>(</sup>٢) سورة فاطر : الآية (٢) ، وتتمة الآية : ﴿ ... وَهُوَ الْعَزِيزُ الْـحَكِيمُ ﴾ .

<sup>(</sup>٣) بصيرتك: (البَصَر) حاسة الرؤية. و(أبصره) رآه. و(البَصير) ضد الضرير. و(بَصُر) به، أى علم به فهو (بصير). ومنه قوله تعالى: ﴿ بَصُرْتُ بِمَا لَمْ يَيْصُرُوا بِيهِ ﴾ [طه: ٩٦]. و(التَّبُصر) التأمّل والتعرف.

 <sup>(</sup>٤) سريرتك: (السُّر) الذي يكتم، وجمعه (أشرار). و (السَّريرة) مثله،
 وجمعها (سَرائر).

منتقدات وَجُده (۱) ، وَما يكابده (۲) من وِجُدان بعده ، ألم تسمع للنسيم كيف تنسَّمَ أسفاً لبكآءِ السحاب على جزره ومدِّه ، وتأوّه (۳) لهفاً على تبسّم البرق لما سمع قهقهة رعده ؟ ألم تسمع للربيع ما هو ييشرك بُورودِ وِرْدِه ، وأخبرك بنشور (٤) وَرْدِه وشرود بَرْدِه ، وسعى ييشرك بُورودِ وِرْدِه ، وأخبرك بنشور (٤) وَرْدِه وشرود بَرْدِه ، وسعى إليك بانقىلاب الشتآء لجرْدِه ومُرْدِه ، ووشى إليك القبول بوشى الروض وبُرْدِه ، وشكى إليك البان (٥) مَابَان من تمايل قَدِّه ، وأنهى (١) إليك الأقحوان (٧) ما حاز من ألوان الزهر وجُنده ، وحقوق (٨) أعلامه المغلِمَة بسعده ، ووثب النرجس قائماً للقيام بِوَرْده ، وأقبل الشقيق على تشقيق ثوبه وقده ، فكأنه ثكلى (٩) لاطماً على حمرة خدّه ، ووصف إليك الجلّنار جُلّ نار هجوه وصَدِّه ، وناح العندليب (١٠)

<sup>(</sup>١) وَجُمَدهُ : (وَجَمَد) في الحزن (وَجُمَاً) بالفتح أي حزنه .

والوجد: ما يصادف ويرد عليه بلا تكلف وتصنّع، وعكسه الفقد.

<sup>(</sup>٢) يُكابده: (كَابُد) الأمر قاسي شدته.

<sup>(</sup>٣) تأوّه: قولهم عند الشكاية (أؤه) من كذا ساكنة الواو إنما هو توجع، وربما قلبوا الواو ألفاً فقالوا: (آه) من كذا، وربما شددوا الواو وكسروها وسكنوا الهاء فقالوا: (أَوِّهُ)، وربما حذفوا مع التشديد الهاء فقالوا: (أوِّ) من كذا بلا مدِّ، وبعضهم يقول: (آوَّهُ) بالمد والتشديد، وفتح الواو ساكنة الهاء لتطويل الصوت بالشكاية، وربما أدخلوا فيه التاء فقالوا: (أوَّتَاهُ) يمد ولا يمد. وقد (أوَهَ) الرجل (تأويهاً) و (تَأوَّه تأوَّهاً) إذا قال: (أوَّةً) والاسم منه (الآهَةُ) بالمد و (أَهُ أَهَّةً) توجع.

 <sup>(</sup>٤) نشور : خروج .
 (٥) البان : نوع من الشجر ، واحده (بانة ) .

<sup>(</sup>٦) أنهى : (الإنْهَاء) الإبلاغ ، وأنهى إليه الخبر أى بلغ .

<sup>(</sup>٧) **الأَقْحُوانُ** : (البابونج) وهو نبتٌ طيب الريح حواليه ورق أبيض ووسطه أصفر ، وجمعه (أقاحي) و (أقاح) .

 <sup>(</sup>٨) خَفُوق : (خَفَقَت) الراية اضطربت ، وكذا القلب والسراب . و (خَفَق)
 يَخْفِق بالكسر (خَفَقَاناً) بفتحتين أيضاً .

<sup>(</sup>٩) ثكلى : (الثُّكُل) فقدان المرأة ولدها ، وكذا (الثُّكُل) بفتحتين ، وامرأة (ثَاكل) و(ثُكل) الله أُمَّه .

<sup>(</sup>۱۰) العَنْدليب : (العَنْدَل) البلبل، (يُعَنْدِلُ) أَى يصوت، و (العندليبُ) طائرٌ يقال له : الهزارُ، وجمعه (عَنَادِل).

على عوده الرطيب ورنده (١)، وباح العاشق الكئيب بما يكابده من هوى زينبه وهنده ، وهام فى فلوات (٢) خلواته طرباً بما سمعه عن طيب نبجده ، وفَرَّ هارباً (٣) إلى من يعلم خَفَايا ما أبداه وما لم يُبده ، فالعارف من شكر سوابغ (١) النّعَم ، واحتقر معادن الحِكَم ، يُبده ، فالعارف من اللبن إلّا بزبده ، وعلم أن الله تعالى ما أحدث حدثاً ، وأهمله عبثاً ، بل كلّ واقف عند حدّه ، باق على حفظ عهده ، مقرّ بتصديق وعيده ووعده ﴿ وَإِن مِّن شَيْءٍ إِلّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ ﴾ (٥).

أحمده على كل حال وأسأله توفيق حمده ، وأُصَلِّى على سيدنا محمد رسوله وعبده ، الذى أنزل عليه فى مُحْكم كتابه العزيز مخبراً برفيع مجده ﴿ سُبْحَانَ الَّذِى أَسْرَى بِعَبْدِهِ ... ﴾ (٢) صلى اللَّه عليه وعلى آله وصحبه وعشيرته وجنده .

#### أمًّا بعد:

فإنى نظرتُ بعينِ التحقيق ، ورأيتُ بنورِ التصديق والتوفيق ، أنَّ كل مخلوقٍ مقرِّ بوجود الخالق ، وكل صامت في الحقيقة ناطق ، فاستعربت الإشارات ، واستقرأت العبارات ، فرأيت كلا ناطقاً بلسان حالِهِ ولسان قالِهِ ، لكنّى رأيت لسان الحال أفصح من لسان القال ، وأصدق من كل مقال ، لأن لسان الخبر يحتمل التكذيب والتصديق ،

<sup>(</sup>١) رنده: (الؤند) شجر طيب الرائحة من شجر البادية و ربما سموا العود رندا .

<sup>(</sup>٢) فَلُوات : (الفَلَوَاتُ) المفاوز ، واحده (المفازة) .

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قوله تعالى : ﴿ فَفِرُوا إِلَى اللَّهِ ... ﴾ سورة الذاريات : الآية (٥٠) .

 <sup>(</sup>٤) سَـوَابغ : شيء (سَابغ) أي كاملٌ وافي ، و (سَبَغَت) النعمة اتسعت ،
 و (أَسْبَغَ) الله عليه النعمة أتمها .

<sup>(</sup>٥) فيه إشارة إلى قوله تعالى : ﴿ ... وَإِنْ مُن شَيْءٍ إِلَّا يُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِن لَا يَشَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِن لَا تَفْقَهُونَ تَسْبِيحَهُمْ ... ﴾ سورة الإسراء : الآية (٤٤) .

<sup>(</sup>٦) سورة الإسراء : الآية (١).

ولسان الحال لا ينطق إلّا بالتحقيق. فالناطق بلسان الحال مخاطب لذوى الأحوال ، والناطق بلسان القال مقابل لأهل الصّحة والاعتلال.

وقدوضعت كتابى هذا مترجماً عمّا استفدته من الحيوان برمزه ، والجماد بغمزه ، وما خاطبتنى به الأزهار عن حالها ، والأطيار عن مقرّها وارتحالها ، وسميته : كشف الأسرار في حِكم الطيور والأزهار ، وجعلته موعظة لأهل الاعتبار ، وتذكرة لذوى الاستبصار ، فاعتبروا يا أولى الأبصار (۱) ، قال تعالى : ﴿ إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمْوَاتِ فَالْحُرُقُ وَلَى الْأَبْابِ ﴾ (۲) . قال تعالى الأُولِى الأَلْبَابِ ﴾ (۲) .

فَمن طَالَعَ مِثَالَى ، وَفَهِمَ ضرب أمثالَى ، فذاك من أمثالَى ، ومن أعجم عليه إشكالَى فليس من أشكالَى ، فأقول والله لعبده كالى (٣):

أخرجنى الفكرُ يوماً لأنظرَ مَا أوجدته أيدى القِدَم فى المحدَث ، وأحدثته القدرة البالغة للجِدِّ لا للعبَث ، فانتهيت إلى روضة قد رق أديها (ئ) ، ونمى خصيب رطيبها ، وراق نسيمها ، ونجَّ طيبها ، وغنى عندليبها ، وتحركت عيدانها ، وتمايلت أغصانها ، وتَنَمَّقَتْ (أ) أزهارها ، وصوّت (() هزّازها ، وتسلسلت (() جداولها ، وتَبَلْبَلَتْ بلابلها .

فقلت : يا لها من روضة ما أَهْنَاهَا ، وَخُضرة ما أَبْهَاهَا ، وحضرة

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة الحشر ، الآية (٢) .

<sup>(</sup>٢) سورة آل عمران: الآية (١٩٠). (٣) كالى: حافظ.

<sup>(</sup>٤) أديمها: (الأديم) وجه الأرض. (٥) نمم: (النَّمَّام) نبت طيب الرائحة.

<sup>(</sup>٦) تنمقت: تزينت، (نَمَّقَه تنميقاً) زينه.

<sup>(</sup>٧) صوت : (الصوت) معروف ، و(صات) الشيء ، و(صوت) أيضاً (تصويتاً) ، و(الصَّائت) الصائح ، ورجل (صَيِّتٌ) بتشديد الياء وكسرها ، و(صَاتٌ) أيضاً أي شديد الصوت .

<sup>(</sup>٨) تسلسلت : شيء (سَلِسٌ ) أي سهل ولين .

ما أصفاهًا ، فليتنى استصحبت صديقاً حميماً يكون لطيب حضرتى نديماً .

فنادانی لسان الحال فی الحال: أترید ندیماً أحسن منّی، أو مجیباً أفصح منی ؟ ولیس شیء فی حضرتك إلا وهو ناطق بلسان حاله، مناد علی نفسه بدنو ارتحاله، فاستمع له إن كنت من رجاله. وفی ذاله أقد ا

ذلك أقول:

له نَفَسُ نَشَره (٢) صَاعِدُ كَمَا يَفْعَلُ الفَاقَدُ الوَاجِدُ إِذَا مَا شَكَى الغُصْنِ المَايدُ (٤) وقد هزّهُ البَسارقُ الرَّاعِـدُ يُترجمُ عن وِرْدِهِ الوَاردُ يُترجمُ عن وِرْدِهِ الوَاردُ لما فيه نَفْعُلكَ يَاجَاحِـدُ لمُقِـرٌ لهُ شَاكِرٌ حَامِدُ مُقِـرٌ لهُ شَاكِرٌ حَامِدُ تَدُل عَلَى أَنَّهُ وَاحِدُ تَدُل عَلَى أَنَّهُ وَاحِدُ تَدُل عَلَى أَنَّهُ وَاحِدُ تَدُل عَلَى أَنَّهُ وَاحِدُ وَاحِدُ تَدُلُ عَلَى أَنَّهُ وَاحِدُ وَاحِدُ وَاحِدُ لَا اللهِ اللهِ اللهِ قَالَى أَنَّهُ وَاحِدُ وَاحِدُ لَا اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ الله قائمة واحِدُ واحِدُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ الله قائمة واحِدُ اللهُ اللهُ الله قائمة واحِدُ واحِدُ اللهُ الله قائمة واحِدُ اللهُ اللهُ اللهُ الله قائمة واحِدُ اللهُ اللهُل

أَلَمْ تَرَ أَنَّ نَسِيمَ الصَّبَا (۱) فَطُوْراً يَفُوحُ وطوراً يَنُوحُ وسكبُ الغمامِ (۳) ونوحُ الحمامِ وسكبُ الغمامِ (۳) ونوحُ الحمامِ وضوءُ الأقاحِ ونُورُ الصَّباحِ ووافَى الرَّبيعُ بمعنى بديعِ وكُلُّ لأَجْلِكُ مُسْتَنْبَطُ وكُلُّ لأَجْلِكَ مُسْتَنْبَطُ وفى كُلُّ لاَيْدِهِ (۵) ذَاكِر وفى كُلُّ شَيْءِ لَهُ آيةً وفى كُلُّ شَيْءٍ لَهُ آيةً

**米 米** 

<sup>(</sup>١) الصبا : من الشوق ، يقال منه : (تَصَابَى) ، و (الصَّبَا) ربح ومهبها المستوى أن تهب من مطلع الشمس إذا استوى الليل والنهار ومقابلتها ربح الدبور .

<sup>(</sup>٢) نشره: (النُّشر) الرائحة الطيبة.

<sup>(</sup>٣) الغمام: (الغَمَام) السحاب، الواحدة (غَمَامة)، وقد (أغَمَّت) السماء أي تغيمت.

<sup>(</sup>٤) المايد: (ماد) الشيء تحرك، و(مادت) الأغصان تمايلت، و(ماد) الرجل تبختر.

<sup>(</sup>٥) لآلآئه : (الآلاء) النعم ، واحدها (أُليّ) بالفتح وقد يكسر ، ويكتب بالباء مثل : معى وأمعاء .

#### إشارة النسسيم (\*)

فأول ما سمعت همهمة (۱) النسيم، يترنّم (۲) بصوته الرخيم (۳)، يقول بلسان حاله، عن صريح لفظه ومقاله: أنا رسول كل محب إلى حبيبه، وحامل شكوى كل عليل إلى طبيبه، إن استودِعت سِرًّا أدّيتُهُ كما اسْتَودعْتُه، وإن حُمِّلتُ نَشْراً رَوَيتُه كما سمعته، وإن صحبتُ مصحوباً اتّحدتُ فيه بلطافة إيناسى، ومازجته بصفاء أنفاسى، فإن طاب طبت، وإن خبث خبثت، كما قال الشاعر:

الرَّائِحُ (٤) كَالرِّيحِ إِن مرَّت عَلَى عَطرِ طَابِت، وتَخْبُثُ إِنْ مَرَّت على الجيفِ ثُم إِنى إِن اعتللت صحّ بي العليل (٥)، وحيث حللت طاب بي المقيل (٢)، وإن تنفست تنفس المشتاق، وإن نمْت توسوست (٧) العشّاق،

(\*) قال أبو عبادة يصف رقة النسيم:

ورق نسيم الرَّوْضِ حَتَّى كَأُنَّمَا يَجِىء بِأَنْفَاسِ الأَحِبَّةِ نُعما فَمَا يَحْبِسُ الرَّاحَ التي أنتَ خِلُهَا وما يَمنَعُ الأَوْتَارَ أَن تَتَرَنَّمَا

(١) همهمة: (الهَمْهُمَة) ترديد الصوت في الصدر.

(٢) ينترنم (الرَّنَم) بفتحتين: الصوت، وقد (رَنِم)، و(تَرَنَّم) إذا رجع صوته، و(التَّرْنيم) مثله، و(تَرَنَّم) الطائر في هديره، وترنم القوس عند الإيناض.

(٣) الرخيم : كلام (رَخِيم) أى رقيق ، و (التَّرْخيم ) التليين ، وقيل : الحذف ، ومنه ترخيم الاسم في النداء ، وهو أن يحذف من آخره حرف أو أكثر .

(٤) الراح : (رَاحَ ) الشيء يَرانحه وبريخهُ أي وجد ريحه ، ومنه الحديث : « من قتل نفساً معاهدة لم يَرْحُ رائحة الجنة » ، ومنه (تروح ) الماء ، أي أخذ ريح غيره لقربه منه .

(ه) العليل : ( العِلَّة ) المرض ، و ( اعْتَلُّ ) أي مرض فهو ( عَلِيل ) ، ويقال : لا ( أعلَّك ) الله ، أي لا أصابك ( بعِلَّةٍ ) .

(٦) المقيل: ( القائلة ) الظهيرة . يقال: أتانا عند القائلة ، ويكون بمعنى ( القَيْلُولَة ) أيضاً ، وهى النوم في الظهيرة .

(٧) توسوست : ( الوَسْوَسَة ) حديث النفس . يقال : ( وَسُوَسَتْ ) إليه نفسه ( وَسُوَسَةً ) ، و روسُوَاساً ) بكسر الواو .

فأنا ليّن الإعطاف (١)، هيّن الانعطاف (٢)، سريع الائتلاف ، ولولا وجودى في الوجود لما كان مخلوق موجود ، يعرف لطفى ذوو الألطاف فلا تظن اختلاف هوائى سبب إغوائى ، بل أَخْتَلِف في الفصول الأربع ، لما هو أصلح لك وأنفع، فأهُبُ في الربيع شمالًا (٢) لألقّح الأشجار ، وأُعدّل فَصْلَى الليل والنهار ، وأهبّ في الصيف صبّا لأنمّى الثمار ، وأصفّى الأنهار ، وأهبّ في الحيف جنوباً (٤) فتأخذ كل شجرة حدّ طيبها ، وتستوفى حق تركيبها ، وأهبّ في الشتاء دَبُوراً (٥) فآخذ عن كل شجرة حملها وأوراقها ويبقى أصلها . فأنا الذي تنمو بي الثمار ، وتسمو بي الأزهار ، وتتسلسل الأنهار ، وتلقّح بي الأشجار ، وتروح بي الأسرار ، وأبشرك في الأسحار ، وتروح بي الأسرار ، وأبشرك في الأسحار بقرب المزار ، وفي ذلك أقول :

يَاطِيب مانقلَ النّسيمُ لمَسمعى

عن طِيبِ ذَيَّاكُ المُحَلِّ الأُرفعِ وَافَى لَينشرَ مَا انْطَوَى مِن نَشْرِهِ فَاكَ الشَّذَا (٦) المتضوّعِ (٧) فَسَكِرتُ مِنْ طِيبِ الشَّذَا (٦) المتضوّعِ (٧) ولربما أعتل النَّسيم إذا بَدَتْ

أنفاس شوقى المستكن بأضلعى

<sup>(</sup>١) **الإعطاف** : ( عِطْفا ) الرجل جانباه من لدن رأسه إلى وركيه ، وكذا عطفا كل شيء جانباه ، وثن ( عِطْفه ) عنه ، أى أعرض منه .

<sup>(</sup>٢) الانعطاف : ( عَطَف ) مال ، وعَطَف عليه : أشفق .

<sup>(</sup>٣) شمالاً : ( الشَّمال ) الريح التي تهب من ناحية القطب ، وجمعه ( شمالات ) ، و ( شمائل ) على غير قياس .

<sup>(</sup>٤) جنوباً: ( الجنوب ) الربيح المقابلة للشمال .

<sup>(</sup>٥) دبوراً: ( الدُّبُورُ ) الربح التي تقابل الصُّبَا .

<sup>(</sup>٦) الشُّذا: حدة ذكاء الرائحة.

<sup>(</sup>٧) المتضوع : ( ضاع ) المسك تحرك فانتشرت رائحته ، والمعنى الشذا المتحرك المنتشر .

هبّ الصّبا سَحراً لتُبرَد عُلّتى فَأْثارَ نار تَحرّقى وتَوجّعى مَا ذَاكَ إِلّا أَنّهَا لِمَا سِرْتُ عَلَى تِلْكَ الرّبَا الأَرْبَعِ مَرّتْ عَلَى تِلْكَ الرّبَا الأَرْبَعِ فَتَحَمَّلَتْ نَشْرَ الصّبَا في طَيّهَا فَي طَيّهَا فَي طَيّهَا في طَيّهَا فَي طَيّهَا في طَيّهَا في طَيّها وَآفَتْ تُبَشّرنى بِلَيْلَى أَنّها للهُ يُسْمَعِ وَآفَتْ تُبَشّرنى بِلَيْلَى أَنّها في مُسْنَها سَفَرتْ (۱) فَلَم تَتَبَرْقَعِ (۲) في مُسْنَها سَفَرتْ (۱) فَلَم تَتَبَرْقَعِ (۲) وَجَلَتْ (۳) عَلَى عُشّاقِهَا في حَانِهَا في حَانِها وَجُها تُمنّع في حِمّى متمنّع وَجُها تُمنّع في حِمّى متمنّع

\* \* \*

<sup>(</sup>١) سَـفَرَت : المرأة كشفت عن وجهها فهى ( سَافر ) ، و ( أَسْفَرَ ) الصبح أضاء ، و ( أَسْفَر ) وجهه حسناً أشرق .

<sup>(</sup>٢) تتبرقع : ( البُرْقُعُ ) بفتح القاف وضمها وهو للنساء من الأعراب ، وكذا ( البُرْقُوع ) ، و ( برقعه فتبرقع ) أي ألبسه البرقع فلبسه .

ر٣) وجلت : ( الجليّ ) ضدّ الحفى ، و ( الجلاء ) الحروج ، و ( تجلى ) الشيء انكشف ، و ( انْجلى ) عنه انكشف .

# الشارة الورد (\*)

ثم سمعت مجاوبة الأزاهير بألوانها ، والشحارير بأفنانها (١) ، فرأيت الورد يخبر عن طيب وُرُوده ، ويعترف بجَرْفِه (٢) عند شهوده ، ويقول : أنا الضّيف ، الوارد بين الشتاء ، والصيف ، أزور كما يزور الطّيف ، فاغتنموا وقتى فإن الوقت سيف . أُعطيت نفس العاشق وكُسيت لون المعشوق ، فأروّح الناشق (٣) وأُهيِّج المشُوق (٤) ، فأنا الزائر وَأَنَا المَزُور ، فمن طمع فى بقائى فإن ذلك زور . ثم من علامة الدهر المكدور ، والعيش المَمْرُور (٥) ؛ أننى حيث ما نبتُ رأيت الأشواك تزاحمنى ، والأدغال تجاورنى ، فأنا بين الأدغال مطروح ، وبنبال شوكى مجروح ، وهذا دمى يُرى عِنْدَما يلوح ،

أما ترى شَجَرَاتِ الورد مُظهِرةً لَنَا بَدَائعَ قد رُكُبْن فى قُضُبِ أُما ترى شَجَرَاتِ الورد مُظهِرةً صُفرٌ ومن حولها نُحضُر من الشطبِ أوراقها تُحمُر من الشطبِ كأنهن يواقيتُ يَطِيفُ بها زُمُرُدٌ وسطه شذرٌ من الذَّهَبِ

(١) أفنانها : ( الفَنُّ ) واحد ( الفُنُون ) وهي الأنواع ، و ( الأَفَانِين ) الأساليب ، وهي أجناس الكلام وطرقه ، ورجل ( مُتَفَنَن ) أي ذو فنون .

<sup>(\*)</sup> الورد: ينبت في جميع الأراضى ، ويتكاثر بالعُقل ، وأشكاله كثيرة ، ويستعمل منه في الطب الورد الأحمر الجاف ، وخواصه قابض . وهو أنواع ، أشهرها الورد البلدى أو الدمشقى الذي يستقطر منه ماء يعرف بماء الورد ، ودهن يسمى عطر الورد ، وهو لذة للنظر والشم في أعلى درجة ، ويمكن تسميته بملك الأزهار ، والعطر المتصاعد منه يبسط المنح ، وشكلها مفرح للأعين كلونها أيضاً .

<sup>(</sup>٢) عمرفه : ( العَرْف ) الريح طيبةً كانت أو منتنة ، والمقصود هنا الربح الطيبة .

<sup>(</sup>٣) الناشق : ( استَنْشَقَ ) الربح شمها ، و ( نَشِقَ ) منه ربحاً طيبة ، أى شم .

 <sup>(</sup>٤) المشوق: (الشَّوْق)، و(الاشْتِيَاق) نزاع النفس إلى الشيء، يقال: (شاقة) الشيء فهو (شائق) وذلك (مَشُوقٌ)، و(شَوَّقه فَتَشُوقٌ) أي هيج شوقه.

<sup>(</sup>٥) الممرور: أى المرير، و ( المَرارة ) بالفتح ضد الحلاوة، وشىء ( مُرّ ) والجمع ( أمرار ) ، ويقال : هذا الشيء ( أَمَرُ ) من كذا .

فهذا حالى وأنا ألطف الأوراد ، وأشرف الوُرَّاد ، فمن ذا الذي سَلِمَ الأُنكاد (١) ، ومن صَبرَ على نَكد الدنيا فقد بلغ المراد .

وبينما أنا أرْفُلُ (٢) في حلل النَّضَارة ، إذ قطفتني يَدُ النَّظَّارة (٣)، فأسلمتني من بين الأزاهير إلى ضيق القوارير (٤)، فيذاب جسدى ، ويُحرق كبدى ، ويُمزَّق جلدى ، ويقطّر (٥) دمعى النَّدى (٦)، ولا يُقام بأُودِى (٧)، ولا يؤخذ بَقَودِى (٨)، فجسدى في حُرَقْ ، وجفوني في غَرَقْ ، وكبدى في قلق ، وقد جعلت ما رشح من عَرَقِي شاهداً لما لقيت من حُرَقي ، فيتأسّى باحتراقي أهل الاحتراق ، ويتروَّح بنفسي ذوو الأشواق ، فأنا فَانِ عنهم بأيّاى ، باقٍ فيهم بمعناى (٩)، أهل المعرفة يتوقّعون لقآئي ، وأهل المحبّة بتمنون بقآئي ، وفي ذلك أقول :

فإنْ غِبْتَ جِسْماً كُنتَ بِالرُّوحِ حَاضِراً فسِيّان قُرْبِي إِنْ تَأَمّلتَ والسِعْدُ فَإِنْ غِبْتَ جِسْماً كُنتَ بِالرُّوحِ حَاضِراً فسِيّان قُرْبِي إِنْ تَأَمّلتَ والسِعْدُ فللَّهِ مِن أَضْحَى مِن النَّاسِ قَائلًا: إِنَّكَ مَاءُ الوَرْدِ إِذْ ذَهَبَ الوَرْدُ

**\* \*** \*

<sup>(</sup>۱) الأنكاد : (نَكد) عيشه اشتد، ورجل (نَكدٌ) أَى عَسرٌ، وجمعه (أَنْكَاد)، و (مَنَاكيدُ)، و ( نَاكَدُه ) وهما ( يَتَنَاكدان ) أَى يتعاسران ، و ( الأَنْكدُ ) المشئوم .

<sup>(</sup>٢) أرفيل : (رَفَل) في ثيابه أطالها وجرها متبختراً ، فهو (رَفِلٌ) ، وكذا (أَرْفَلَ) في ثيابه .

<sup>(</sup>٣) النَّظَارة: مشدداً القوم ينظرون إلى الشيء.

<sup>(</sup>٤) القوارير: جمع ( القارورة ) وهي عادة مصنوعة من الزجاج .

<sup>(</sup>٥) يقطر: (تَقْطِير) الشيء إسالته قطرة قطرة.

<sup>(</sup>٦) النَّدَى : المطر والبلل ، وجمعه ( أَنْدَاء ) وقد جمع على ( أَنْدِية ) وهو شاذ ، و ( نَدَى ) الأرض ( نَدَاوَتُها ) وبللها ، وأرض ( نَدِيَّةٌ ) ، وقيل : ( النَّدَى ) ندى النهار ، و ( نَدَى ) الشيءُ ابتل فهو ( نَدِ ) ، و ( نُدُوَّةٍ ) أيضاً ، و ( أَنْدَاه ) غيره ، و ندَّاه ( تَنْدِية ) . والمعنى المقصود : دمعى المبلل .

<sup>(</sup>٧) أودى : ( أوِدَ ) الشيء أعوَجَّ ، و ( تَأوَّد ) تَعَوَّج . ومن الكنايات : كسب ما يقيم به أوّده .

 <sup>(</sup>٨) قودى: ( القود ) بفتحتين القصاص ، و ( أُقَاد ) القاتل بالقتيل قتله به . يقال : أقاده السلطان من أخيه ، و ( استقاد ) الحاكم سأله أن يقيد القاتل بالقتيل .

<sup>(</sup>٩) يقصد أنه بعد فنائه عنهم ، فسوف يبقى عندهم على شكل عطر .

#### إشارة المرسين

فلما سمع المرسين كلام الورد ، قال : لقد لعب النَّسيم بالبَرْدِ ، وباح النسيم بسرّه ، ونشر السّحاب عقود ظِلّه ، وتضوّع (۱) البَهَار (۲) بعَرْفه ، وتبرج الربيع بقلائد نَحْرِهِ ، وخلع السرور عذارهُ ، وبسط على الروض الأنيق أزهاره ، وغرّد الهزار (۳) ، ورد لعاشقة المزار ، فقم بنا نتفرّج ، ونتيه بحسنه ونتبهرج ، فأيّام السرور تُحْتَلس ، وأعمارها بأسرارها تُقتبس .

فلما سمع الورد كلام المرسين قال له: يا أمير الرياحين ، من سلوك الأُمرَاء تأمّل الصواب في الآراء ، تأمر باللَّهو عبدَك ، وتحض على العيب جندك ، وأسير الرعيّة ، صاحب الفكرة والرّويّة ، فلا يُعجبُك حُسْنَكَ إذا تماود غصنك ، ولا لحسن أوراقك ، وكرم أعراقك ، فأيّام الشباب كزيارة الأحباب ، سريعة الزوال ، دارسة (٤) الأطلال ، كالطيف الطارق ، والخيال المفارق ، يطرق ويُلمّ ، وينقطع وصله فلا يتم ، وكذلك النبات ، أخضر الجلباب ، مورق العود ، كالقباء (٥) المزرود (٢) ، إذ حصد من أصله ، وحكمت الأيام بشتات شمله . والنبات مختلف الأجناس ، كاختلاف الحيوان من

<sup>(</sup>١) تضوع: (ضَاعَ) المسك تحرك فانتشرت رائحته، و(تَضَوَّع) أيضاً، و(تَضَيَّع) مثله.

 <sup>(</sup>٢) البَهَار: بالفتح العرار الذي يقال له: عين البقر، وهو بَهَار البر، وهو نبت جعد له تفاحة صفراء تنبت أيام الربيع يقال لها: العرارة.

<sup>(</sup>٣) الهـزار : العَنْدليب هو الهزار ، والجمع العنادل . يقال : ( البلبل يُعندل ) إذا صوت .

<sup>(</sup>٤) دارسة: ( دَرَس ) الرسم عفا ، و ( دَرَسَتْه ) الريح .

<sup>(</sup>٥) القَبَاء : الذي يلبس ، والجمع ( الأقْبيَة ) ، ويقال : ( تَقَبَّى ) لبس القباء .

 <sup>(</sup>٦) المزرود : (الزَّرد) بفتحتین هو الدرع المزرودة ، و ( الزَّرْدُ ) هو تداخل حلق الدرع بعضها
 فی بعض .

الناس: فمنها ما يصلح للنار، كالحطب اليابس من الأشجار، ومنها ما يُشُمّ ويذبل، ويُجوّل خطابه ويُنْصَل، وتطرقه حوادث الأيام، ويعود مَرْميًّا على الأكوام ، ومنها ما تُؤكِّل ثمارُه ، وتحسن في النار آثاره . فإيَّاك والاغترار بزخارف هذه الدار ، إنما أنت فريسة الأسد الهمام ، وعليك إن نصحتك والسلام ، وفي ذلك أقول:

يا رَاقِداً في اللّيل كُمْ ذَا تَنَامُ

أمَا تَخَافُ العُثبَ بينَ الأنام فَقُمْ لِمَوْلَاكَ وَكُنْ قَائِلًا في حِندِسِ (١) اللَّيلِ ومُجنح (٢) الظَّلامِ المُصْطَفَى ذُخْرِى عَلَيْهِ السَّلامُ يَا رَبُّ بالهَادِي شِفِيع الورَى اهْدى إلهى مِنْكَ لَى تَوْبَةً تَمْحُو ذُنُوبِي والخَطَأ والآثام فَقَدْ أَتَيْتُ الآنَ مُسْتَغْفِراً مُعْتَرِفاً بالذُّنْبِ لي والسَّلام

<sup>(</sup>١) حندس: ( الحِندِس) بكسر الحاء والدال: الليل الشديد الظلمة.

<sup>(</sup>٢) مُجنَّم : الليل بضم الجيم وكسرها ، طائفة منه .

#### إشَارَةُ البَان (\*)

فلما نظرتِ الأشجار إلى طَرَبِ (١) البان بينها ، وتمايُلهِ دونَها ، لامُوه على كثرة تمايله ، وعَنَّفوه على عجبه بشمائله (٢) ، فتمايل هنالك البان ، وقال : لقد ظهر عُذرى عند الناس وبان ، فمن ذا يلومنى على تمايل أغصانى ، واهتزاز خرصانى (٣) ، وأنا الذى بسطتْ لى الرياض مطارفها (٤) ، وأظهرت لى الأزهار زخارفها ، وأهدَتْ إلى نسمَاتُ الأُشحار لطآئِفَهَا . فإذا رأيتُ ساعة نشور (٥) أموات النبات قد اقتربت ، ورأيت الأرض وقد اهترّت وربت ، ونفخ فى صور رعدى ، ونسخ حكم وعيدى بإنجاز وعدى ، وحان وُرُود ورثدى ، فأنظُرُ إلى الورد وقد وَرَدْ ، وإلى البرد وقد شَرَدْ ، وإلى الزهر وقد اتّقدْ ، وإلى الخس بغد ما انْجَرَدْ ، وإلى اختلاف المطاعم والمشارب وقد اتّحَدْ ، فاعْلم أن خالقها أحدّ ، ومُنوّعها صَمَدٌ ، وموجودها بالقدرة قد انفَردَ ، فلا يفتقر إلى أحد ، ولا يستغنى عنه أَحَدٌ ، ولا يشاركه فى ملكه أَحَدٌ ، فهو الأَحَدُ الصَّمَدُ ، ولا يستغنى عنه أَحَدٌ ، ولا يشاركه فى ملكه أَحَدٌ ، فهو الأَحَدُ الصَّمَدُ ،

<sup>(\*)</sup> شجر ( البان ) يسمو ويطول في استواء مثل نبات ( الأثل ) وورقه أيضاً هَدَب كهدب الأثل ، وخشبه خوار رخو خفيف ، وهَدَبه ( شكل ورقه ) طويل أخضر شديد الخضرة ، وثمرته تشبه قرون اللوبياء وفيها حبّ كالحمّص شكلًا ، يستخرج من لبّه مادة زيتية مستحبة الطعم تعرف بدهن البان .

<sup>(</sup>۱) طرب : ( التَّطْريب ) في الصوت مده وتحسينه ، و ( الطَّرَب ) خفة تصيب الإنسان لشدة حزن أو سرور . وقد ( طَرِبَ ) بالكسر ( طَرَباً ) ، و ( أَطْرَبه ) غيره ، و ( تَطَرَّبه ) .

<sup>(</sup>٢) شمائله: ( الشَّمال ) الخُلُق ، والجمع ( الشَّمائل ) .

<sup>(</sup>٣) خرصانى : ( الخُيرس ) بضم الخاء وكسرها : الحلقة من الذهب والفضة ، وقيل : هو القُرط بحبة واحدة . ومن الأمثال : ما فئ أذنها خرص ولا في بيتها قُرص .

<sup>(</sup>٤) مطارفها: ( الطرف ) الناحية والطائفة من الشيء .

 <sup>(</sup>٥) نشور: (نَشَر) الميت فهو (نَاشِرٌ) عاش بعد الموت، ومنه يوم (النَّشور)، و (أنْشَرَه)
 الله تعالى أحياه. والمعنى: إذا رأيت ساعة عودة الحياة لأموات النبات ...

الذى لم يلد ولم يُولد ولم يكن له كُفُواً أَحَد (١).

فهنالك تمايلت قدودي طرباً بطيب شهودي ، وترتّمَتْ بَلَابل سُعُودي على تحريك عُودى، ثم تدركني عنايةُ مَعْبُودى، فَأَفْكُرُ في عَدَمي ووجودى، وفوات مَقْصُودِى ، فأنعطف إلى الورد فأخبرهُ بورودى ، وأخلع عليه من بُرُودى ، وأستخبره عن مصدرى وَوُرُودِى ؛ فقال لى : وجودك كۇجودى ، وَمَوْجُودُكَ كَمَوْجُودِي ، وَرُكُوعُك كسجودي ، فأنت بخضرة قُدُودِك ، وأنا بحُمرة خُدُودِي ، فَهَلُمَّ نَجْعَلُ في النارِ وقُودَكَ ووقُودِي ، قبل نارُ

فقلت: إذا صحَّ الائتلاف، ورضيت لنفسك بالتلاف، فليس للخلان (٢) من خلاف، فنُقْطف على حُكم الوفاق، وَنُخْتَطَف من بين الرِّفاق، وَتُصعُّدُ أنفاسنا بالاحتراق ، وَتُقطِّر دُمُوعُنَا بالإشفاق ، فإذا فنينا عَنْ صور أشباحنا ، وبقينا بمعاني أرواحنا ، فسِيتان غدوّنا ورواحنا . وفي ذلك أقول :

لاثِماً (٣) نَشرَ الذي فيه انطوى فَوْطَ مَا يَلْقَاهُ مِن حَرِّ الجَوَى (٥) نَحْنُ خِلْانٌ تَسَاهَمْنَا الهَوَى نَحْنُ في المَعْنَى جَمِيعاً بالسَّوَى (٢)

وَرَدَ السوَرْدُ بَشِسيراً باللذى فيه من لُطْف المَعَانِي قَدْ حَوَى فَانْثَنَى البانُ لهُ منْعَطِفاً مَالَ يَشْكُو أَهْيَفَ (٤) القدّ له فَرَثَاهُ البورْدُ إذْ قَالَ لَهُ فأنا أنت كما أنت أنا

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الإخلاص: ﴿ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ \* اللَّهُ الصَّمَدُ \* لَـمْ يَلِدُ وَلَمْ يُولَدُ \* وَلَمْ يَكُن لَّهُ كُفُواً أَحَدُ ﴾ .

 <sup>(</sup>٢) الخلان: (الحِل) الود والصديق، و(الخلِيل) الصديق، والأنثى (خلِيلة).

<sup>(</sup>٣) لاثماً: (اللُّهُم) التقبيل.

<sup>(</sup>٤) أَهْيَفُ : ( الهَيَفُ ) بفتحتين ضم البطن والخاصرة ، ورجل (أَهْيَفُ ) ، وامرأة ( هَيْفَاءُ ) ، وقوم ( هِيفٌ ) ، وفرس ( هَيْفَاءُ ) أي ضامرة .

<sup>(</sup>٥) الجوى: الحرقة وشدة الوجد من عشق أو حزن .

<sup>(</sup>٦) بالشوى: يقصد أنهما في هذا الأمر متساويان.

كم رُمِينًا في لَظَي (١) نارٍ فلا ولَكُمْ قَدْ فَرْقَتْ أيدى النَّوى ألم تَرَ أَحْشَاؤنا قد حُشِيَتْ وبها أنْفاسُنا قَدْ صُعُدتْ كلُّنا نَشْكُو بِشِهِ (٤) وَاحِدٍ قَسَماً حَقًّا يَمِيناً صَادِقاً إِنَّ في شُوح غَسرامِي عِسبرةً كُنْتُ بالأمسِ كَبَدْرٍ طَالعِ وَأَنَا اليومَ كَنَجْمٍ قَدْ هَوَى

صَاحِبِي ضَلَّ ولَا قَلْبِي غَوَى (٢) بَيْنَنَا والغُصْنُ مِنَّا مَا ذَوَى (٣) بِلَهِيبِ النَّارِ وَالقَلْبُ اكتَوَى مِثْلَ مَا قَدْ قُطرت منّا القُوى ولكُلُّ في هَـوَاهُ مانـوَى بالذى قُدْماً على العرشِ اسْتَوَى لذوى القُلْبِ إذا القُلْبُ ارعَوَى (٥)

<sup>(</sup>١) لظمى : ( اللُّظَى ) النار ، و ( الْتِظَاء ) النار التهابها ، و ( تَلَظُّبها ) تَلَهُبُها .

<sup>(</sup>٢) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة النجم الآية (٢) : ﴿ مَا ضَلَّ صَـاحِبُكُمْ وَمَا غَوَى ﴾ .

<sup>(</sup>٣) ذوى : ( ذَوَى ) البقل يَذْوِى بالكسر ( ذُوِيًّا ) فهو ( ذَاوِ ) أَى ذابل ، وقال يونس : (ذَوِيَ ) بكسر الواو لغة ، و ( أَذْوَاه ) الحر أذبله .

<sup>(</sup>٤) شجو: ( الشُّجُوُ ) الهم والحزن ، ورجل ( شَجِ ) أى حزين ، وامرأة ( شَجِيَة ) .

<sup>(</sup>٥) ارْعَوى: عن القبيح، أي كف.

### إشارة النّرجس (\*)

فأجابه النرجس من حاضره، وهو ناظر لمناظره، وقال: أنا رقيب القوم وشاهدهم، وسميرهم، ومنادمهم، وسيد القوم خادِمُهُمُ (۱)، أُعَلِّمُ مَنْ له همة كيف شروط الخدمة، أشد للجِدْمَةِ وَسْطى، وأوثق بالعزيمة شرطى، ولا أَزَال واقفاً على قدم، وتلك وظيفة من خَدَم. لا أجلس بين جُلاسى، ولا أَزال واقفاً على قدم، ولا أَمنعُ المتتناوِلَ طيب أنفاسى، ولا أنا لعهد من وصلنى ناسى، ولا قلبى على من قطعنى قاسى. ثم لا يفارق فمى شرب وصلنى ناسى، ولا قلبى على من قطعنى قاسى. ثم لا يفارق فمى شرب كاس، وهو لى بصفوه كاسيى. ثبنى على قضيب الزبرجد (٢) أساسى، وجُعِل من العسجد (٣) واللّجين (٤) لباسى، ألمحُ تقصيرى فأطرق إطراق الخَجَل ، وأَفكر فيما إليه مصيرى فأحدّق لهجوم الأجل، والعجيب أننى واقف على التفرقة في مقام الجمع، يُدرك معنى شذاى حاسَّةُ الشَّمِّ لا حَاسَةُ السَّمُّ لا حَاسَةُ السَّمُّ عن وهذا معنى لا خَطَر بقلبٍ ولا مرّ بسمع، فإطراقي اعترافاً بتقصيرى،

النَّرُجِس عَلَى قَائِمٍ أَخْضَرٍ أَملَسِ أَملَسِ أَلْنُوجِس عَلَى قَائِمٍ أَخْضَرٍ أَملَسِ أَلْنُوجِس وَ عَلَى الْأَنفُسِ وَ عَلَى النَّهُ مَنية الأَنفُسِ الخَييد بَ فَيُنغضنى لَذَة المجلسِ الخييد بَ فَيُنغضنى لَذَة المجلسِ وَ العُيد نُ وأشبهُ شيءٍ من النَّرُجس

ثَلَاثُ عُيْسُون من النَّرْجِس كياقُوتة بين ذُرٌ عَلا يدكرني ريحهن الحبيد وأخشنُ مَا في الوُجُوهِ العُيْسُو

(۱) رواه أبو عبد الرحمن السلمى فى (آداب الصحبة) عن عقبة بن عامر . وفى سنده ضعف وانقطاع ، ورواه أبو نعيم فى (الأربعين الصوفية) عن أنس بن مالك ، والخطيب عن جرير بن عبد الله ، وانظر فى ذلك كشف الحفا (١٥١٥) ، وكنز العمال (١٧٥١٨) ، وتاريخ بغداد (١٨٧/١٠) .

<sup>(\*)</sup> النوجس: نبات من النباتات البصيلية المعمرة ، أزهاره منتظمة وهو يتكاثر من بصله ، ورائحته زكية ، قال الشاعر عبد الله بن طاهر:

<sup>(</sup>٢) الزُبَرْجَد: نوع من الجوهر معروف . (٣) العَشجَد: الذهب .

<sup>(</sup>٤) اللَّجَيْن : بالضم الفضة أو هو اسم جامع للجوهر كله من الدر والياقوت .

وإطلاقي لأحداقي (١) نَظُراً فِيما إِلَيْهِ مَصِيرى ، وفي ذلك أقول:

إِنْ يَكُنْ مِنِّى دنى أَجَلِى قُمْتُ من ذُلِى على قَدَمِى لَوْ بَذَلْتُ الرُّوحَ مُجْتَهِداً كُنْتُ بالتَّقْصِيرِ مُعْتَرِفاً إِنْ يَكُنْ للعَبْدِ سَابِقَةً إِنْ يَكُنْ للعَبْدِ سَابِقَةً لم يكنْ في القَادِمِينَ عُداً مُقْلتى ما شَانها أبداً عُجِلًا في حَتْفِهِ وَكَذَا وقُلْتُ أيضاً:

تَأَمَّلُ في رِيَاضِ الرَّوضِ وانظرُ عُيُونٍ مِنْ لِجِينِ شاخصاتٍ (٤) عُيُونٍ مِنْ لِجِينِ شاخصاتٍ عَلَى قَضِيبِ الزَّبَرْجَدِ شَاهِداتٍ وأنَّ مُحَمَّداً خَيْرُ البَرَايا

آهُ واذُلّی ویا خجلی مطرقاً للرأس من ذَللی مطرقاً للرأس من ذَللی وَنَفَیْتُ النّوم عَنْ مُقَلِی (۲) خائِفاً من خیبتة الأملی سَبَقَتْ فی الأعصر الأول سَبَقَتْ فی الأعصر الأول نَافِعی عِلْمِی ولا عَمَلِی قط لاینفعک من وجل (۳) فعلی خلق الإنسان من عَجل خُلق الإنسان من عَجل

إلى آثارِ مَا صَنعَ المَلِيكُ بأحداقٍ كما الذَّهَب السَّبيك بأَنَّ اللَّهَ ليسَ لَهُ شَرِيك إلى الثَّقَلَيْنِ (٥) أَرْسَلَهُ المَلِيكُ

\* \* \*

<sup>(</sup>۱) أحداقى : ( حَدَقة ) العين سوادها الأعظم ، والجمع ( حَدَق ) ، و ( حِدَاق ) ، و (التحديق ) شدة النظر .

<sup>(</sup>٢) مقلى : ( المُقَلة ) شحمة العين التي تجمع البياض والسواد .

 <sup>(</sup>٣) وجل : (الوَجَلُ) الخوف ، وقد (وَجِل) بالكسر يَوْجَلُ (وَجَلًا) ، و (مَوْجَلًا) أيضاً
 بفتح الجيم فيهما ، والموضع (مَوْجِل) بالكسر .

<sup>(</sup>٤) شاخصات : ( شَخُص ) بصره فهو ( شَاخصٌ ) إذا فتح عينيه وجعل لايطرف .

<sup>(</sup>٥) الشُّقَلَيْنِ: الإنس والجن.

### إشارة اللينسوفر (\*)

فناداه اللينوفُو، وحظه من السقم (۱) أوفى وأوفر، وقال: أما تعتبر أيها الحزين باصفرارى، وأين من القضاء والقدر فرارى، أنا الذى قد رضيت بعارى، ولست من العشق بِعَارى، الرياضُ قرارى، والغياضُ (۲) دارى، فإن كنتَ عاشقاً دارى، فأهل الدارِ دارى. هآ أنا أعشقُ صفآءَ المآءِ، فلا أفارقهُ فى الصباحِ والمسآءِ، ومن العجبِ أنى به ولهان، وعليه لهفان، وإليه ظمآن، وأنا معه حيثما كان، فهل سمعتم بمثل هذا الشان، واقف فى الماءِ عطشان، أفتحُ عينى بالنهارِ، فيغار على من نظر الأغيار، فإذا جن (۲) ليلي أنزلنى عن رتبتى وَحَطّنى، وأخَذنى إليه وغطنى، فأغوصُ فى خرى، وأعودُ إلى خلوة ذكرى، فتستغرق عينى فى مشاهدةِ قرة عينى، فحيثُ فلا يعرف الجهول أينى (٤)، ولا يفرق العذول بين من أحبّه وبينى، فحيثُ فلا يعرف الجهول أينى (٤)، ولا يفرق العذول بين من أحبّه وبينى، فحيثُ

وَبركةٍ حُسفّتِ بلينوفرِ ألوانُه بالحسنِ مَنْعُوتَهُ نهارُه يَنْظُرُ من مُقلةٍ سَاجِيةِ الأَلْحاظِ مَبهوتَهُ وإنْ بدا اللّيلُ فأجفانُه في لُجّة البركةِ مسبوتَهُ كأنّما كُلُ قَضِيبِ له يَحمِلُ في أَعْلَاه ياقُوتَهُ كأنّما كُلُ قضِيبِ له يَحمِلُ في أَعْلَاه ياقُوتَهُ

<sup>(\*)</sup> اللّيْنَوْفُر: ويقال: (نيلوفر) اسم معرب، ومعناه ذو الأجنحة النيلى، وعرف قديماً باسم (بشنين)، وفي مصر يعرف باسم عرائس النيل أو اللوتس. وهو نبات معمر عديم الساق، يعيش في الآجام وعلى سطح المياه بطيئة الجريان، جذوره قشرية زاحفة إسفنجية كثيرة التفرع بألياف جذرية، وأوراقه كبيرة مستديرة أو قلبية الشكل تسبح على سطح الماء، وأزهاره كبيرة جميلة المنظر بيضاء أو صفراء أو زرقاء أو وردية، تخلف ثمراً لحميًا يشبه التفاح. قال الشاعر:

 <sup>(</sup>١) السقم: (السَّقام) المرض، وكذا (السُّقم) و (السَّقم) و (المِسْقام) الكثير السقم.
 (٢) الغياض: (الغَيْضة) بالفتح الأجمة، وهي مغيض ماءٍ يجتمع فينبت فيه الشجر، والجمع (غياض) و (أغَيَاض).

 <sup>(</sup>٣) جمنٌ : عليه الليل ، و ( جَنّهُ ) الليل يَجُنّه بالضم ( جُنُونا ) و ( أَجَنّه ) مثله . والمعنى :
 ستره الليل .

<sup>(</sup>٤) أيني : ( الأين ) هو حالة تعرض للشيء بسبب حصوله في المكان .

ما مال بى هَوَائى، لا أَنْظُرهُ إِلَّا حذائى. إِن ظمئتُ رَوَانى ، وإِن مِتُ وَارَانِى ، فَحَياةُ وَجُودِى بَحَياتِه ، وبقاء شهودى بثباته ، وقيام ذاتى بذاته ، وصفآءُ صفاتى بصفاته ، فما بيتا بين ، ولولاه ما كنتُ أثراً بعد عين ، وفى ذلك أقول :

كَسَا الحبُّ جِسْمِى ثَوْبَ الضَّنَا (١)
كأنَّ الهَوى إذ رَمَى سَهْمَهُ
تَدَانَى فَأَدْنَى إلَى مُهْجَتِى (٤)
يَقُولُ لَى الحبُّ : لَا تَأْلَفَنْ يَقُولُ لَى الحبُّ : لَا تَأْلَفَنْ حَمَيْنَا الوصَالَ ببيضِ (٥) النِّصالِ (١)
ولا تَجْزَعَنَ بِحَدِّ النِّبَالِ (٨)
ومُتْ مِثْلُ ما ماتَ أَهْلُ الهَوَى وماضوَّهُمْ حِينَ نَادَيْتُهُمْ

<sup>\* \* \*</sup> 

<sup>(</sup>١) الضنا : ( الضُّنَى ) المرض . يقال : رجل ( ضنَّى ) و ( ضنٍ ) ، ويقال : تركته ضَنَّى وضنيًا . و ( أضنَاه ) المرض أثقله .

<sup>(</sup>٢) عَنَا: الذل والخضوع ، ومنه قوله تعالى : ﴿ وَعَنَتِ الْوُنجُوهُ لِلْحَى الْقَيُّومِ ... ﴾ [ سورة طه : الآية ١١١] ، و ( عَنِى ) بالكسر ( عَنَاءُ ) أى تعب ونصب . و ( عَنّاه ) غيره ( تَعْنية ) و ( تَعَنّاه ) أيضاً ( فَتَعْنَى ) و ( المُعَانَاة ) المقاساة ، يقال : ( عَاناه ) و ( تَعَنّاه ) و ( تَعَنّى ) هو . (٣) الوَرَى : الحلق .

<sup>(</sup>٤) مهجتي : (المُهْجة) الدم، وقيل : دم القلب خاصة، ويقال : خرجت (مُهْجته) أي روحه.

<sup>(</sup>٥) بيض: (الأبيض) السيف، وجمعه (بيض).

<sup>(</sup>٦) النصال : ( النَّصْل ) نصل السهم والسيف والسكين والرمح ، والجمع ( نُصُولُ ) ، و ( نِصَالُ ) و المعنى : حد السيف .

<sup>(</sup>٧) الْقُنَا: ( القَنَاة ) الرمح ، والجمع على ( قَنَوَات ) ، و ( قَنَا ) .

<sup>(</sup>٨) النبال : ( النَّبُل ) السهام العربية ، وهى مؤنثة لا واحد لها من لفظها ، وقد جمعوها على ( يُبَال ) و ( النَّبُال ) و ( النَّبُال ) بالتشديد صاحب النبل ، و ( النَّابِلُ ) الذي يعمل النبل . ( ) النكال : ( النَّكُل ) القيد ، وجمعه ( أَنْكَالٌ ) .

#### إشارة البنفسيج (\*)

فتنفس البنفسجُ تنفس الصَّعَدَا (١) ، وقال : طُوبِی (٢) لمن عاش عیش السعدَا ، وماتَ موتَ الشهدَا ، إلی متی أموت بالذبولِ کمداً (٣) ، وأکتسی بالنُّحولِ (٤) أثواباً مجدداً ، أفنتنی الأیام فما أَطَالَتْ لی أَمداً (٥) ، وغیرتنی الأحکامُ فما أبقَتْ لی جِلْداً ولا جَلَداً (١) ، فما أقصَرَ ما قضیتُ عَیْشاً رَغَداً ، وما أَطُولَ ما بَقیتُ یابِساً منجرداً ، وجملة فضولی أننی أوُخذُ أیام حُصُولی ، فأقطعُ عن أصولی ، وأُمنعُ عن وصُولی ، ثم یُتَقَوّی علی ضعفی ، ویعتلبنی من حضرنی ، ویجتلبنی من ویعتلبنی من حضرنی ، ویجتلبنی من

قال المهلبي عن البنفسج:

بَنَفْسِخ بذكى المِسْكِ مَخْصُوصُ مَافى زَمانك إِذ وَافَاهُ تَنغيصُ كَأَنَّما شُعَلُ الكبرِيت مَنظرُهُ أُو خَدُّ أغيدَ بالتَّجْمِيشِ مَقروصُ

(١) الصعدا: ( الصُّعَداءُ ) بضم الصاد والمد: تنفس ممدود.

(۲) طُوبِتى : فُعْلَى من الطيب ، قلبوا الياء واواً لضم ما قبلها ، ويقال : (طُوبِي ) لك ، و (طُوبِاك ) أيضاً ، و (طُوبِي ) اسم شجرة في الجنة .

(٣) كمدا : ( الكَمد ) الحزن المكتوم ، فهو ( كَمِد ) و ( كَمِيد ) .

(٤) النّحول: الهزال وقد (نَحَل) جسمه و (نَجِل) بالكسر (نُحولا) لغة فيه والفتح أفصح.

(٥) أمداً: ( الأمَدُ ) بفتحتين : الغاية .

(٦) جَلَداً : (الجَلَد) بفتحتين : الصلابة . و(الجَلَادة) و(جَلَداً) أيضاً و(مَجُلُوداً) فهو (جَلْد) و (جَلْد) و (جَلْد) و (جُلْد) و (أَجُلَاد) ، وأما (التَّجَلد) فهو تكلف الجلادة . (٧) يعسف : (العَشْفُ) الأخذ على غير الطريق ، وكذا (التَّعَشُفُ) و(الاعْتِسَاف) و (العَشُوف) الظلوم .

<sup>(\*)</sup> البنفسج: ينبت في مواضع ظليلة حسنة ، وهو أنواع كثيرة منها: البنفسج العطرى ، وهو نبات معمر ساقه زاحف ذو جذور هوائية وأوراقه ملساء أو وبرية بيضاء قلبية أو كلوية ، وأزهاره بنفسجية أو وردية أو بيضاء . وأنواع البنفسج المعتادة قوية الإنبات تصلح في جميع الأراضي الرطبة المتخلخلة المظللة قليلا ، وتتكاثر بتفريد نباتاتها في فصل الربيع أو فصل الخريف . أحسن الأزمنة لزراعة بذوره الخريف ، وأزهاره عطرة الرائحة تصنع من خلاصاتها روائح زكية جدًّا . وتستعمل أوراق البنفسج في الطب شاياً للتلطيف .

نظرنی ، ثم لم ألبث إلَّا يوماً ، أو بعض يوم ، حتى أُسَامَ بأنجس السَّوْم (١) ، ويعادُ على بَعْدَ الثَّنَآءِ باللَّوم ، فَأَمْسى مِمَّا لَقِيتُ مَمْعُوكاً (٢) ، فإذا أَصْبَحتُ يبد الحوادثِ مَعْرُوكاً (٣) ، فحينئذ أعودُ يابساً ، ومن النَّضَارَة آيساً ، فيأخذني أَهلُ المعانى ، ومن كان للحكمة يُعَانى (٤) ، فتفشَّى بى الأَوْرام الفاشِية (٥) ، وتُليَّنُ بى الآلام القاسية ، وتلطف بى الطبائع العاتية ، ويدفَعُ بى الأَدوَاء العادِيَة ، والناس يتنعمون بيابسى ورطبى ، جاهلون بعِظَم خَطبى ، غافِلُون عَمَّا أُودعَ في من حِكم ربى ، ولسان الحال يقول عنى بلا ضجر ، فإنى لمن تدبرنى عبرةٌ لمن اعتبر ، وتذكرةٌ لمن اذكر ، وفِيَّ مُزْدَجَوْ لمن ازدجر ، وغَمَّةُ بالِغَةٌ فما تُغْنى النَّذُو (١) ، وفي ذلك أقول :

وَلَقَدْ عَجِبْتُ مِنَ البَنَفْسِجِ إِذْ غَدَا يَحْكِى بَأُوْرَاقٍ عَلَى أَغْصَانِهِ جَيْشًا طَوَارِقُهُ (٢) الزَّبَرْجَدُ (٨) رُصِّعَتْ أَحْجَارُ يَاقُوتٍ عَلَى خِرْصَانِهِ (٩) فَكَأَنَّما أَعْدَا أَعْدَا وَوَسُهُمُ على عِيدَانِهِ فَكَأَنَّما أَعْدَاؤُهُ بِجِلَادِهِ شِيلَتْ رءوسُهُمُ على عِيدَانِهِ

<sup>(</sup>١) السوم : ( الشومة ) بالضم : العلامة تجعل على الشاة وغيرها ، ومنه الخيل ( المُسَوَّمة ) أي المُعلَّمة .

<sup>(</sup>٢) معوكاً: يقال: (تمَعُكَتِ) الدابة: أَى تمرغت، و(مَعُكها) صاحبها (تَمْعيكاً). (٣) معروكاً: (العَرِيكة) الطبيعة، ويقال: فلان لين العريكة، أَى سلس، ويقال: لانت عريكته إذا انكسرت نخوته.

 <sup>(</sup>٤) قصد المؤلف من ذلك إلى استعمال البنفسج في المعالجة والتداوى ، وكان الطب يعتبر من
 قسام الحكمة .

<sup>(</sup>٥) الفاشية: المنتشرة، والتفشيش: إزالة الانتفاخ.

<sup>(</sup>٦) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة القمر ، الآية (٥).

<sup>(</sup>٧) طوارقه: ( الطَّرَّاق ) المتكهنون و ( الطَّوارق ) المتكهنات ، قال لبيد: لعمركَ ما تدرى الطوارقُ بالحصى ولا زاجرات الطير ما الله صانع

<sup>(</sup>٨) الزُّبَرْجَـد: حجر يشبه الزمرد وله ألوان كثيرة أشهرها الأخضر .

 <sup>(</sup>٩) خرصانه: (الجِيْرُص) بضم الحاء وكسرها: الحلقة من الذهب والفضة. و(الخَرْص)
 بفتح الخاء: حرز ما على النخل من الرطب تمرأ.

### إِشَارَةُ المَنْشُنور (\*)

فتأوَّة مَنْظُومُ المنثور ، يِنَقَثِهِ المصدُور ، ورشفه الموتور (١) ، وقال : ما هذا الغرور بالعمر المبتور ، وما هذا السرور بالعيش المكدور ، أما يعتبر العاقل بغصنى المآئل ، ولونى الحائل (٢) ، وعمرى الزائل ، وأيّامى القلائل . غيرتنى حوادثُ الأيّام ، فَقَسّمتْ لَوْنى ثَلَاثة أقسام ، فمنى الأصفر ، كُسِى من السقم ثوباً مُعَصْفراً (٣) ، ومنى الأبيض اليققْ (٤) ، والأزرق الذى كاد بكمده يحترق .

فأما الأبيض، فلا يَفُوحُ عِطْرُهُ، ولا يُنْشَقُ (٥) نَشْرُهُ، ولا يكشَفُ سْتُرُهُ، ولا يكشَفُ سْتُرُهُ، ولا يُحْشَفُ سْتُرُهُ، ولا يُحْشَفُ سْتُرُهُ، ولا يُحْشَفُ سْتُرُهُ وَذَلك لأَنَّهُ كتم سِرَّهُ فَمَا بَاح، وأخْفَى عِطْرَهُ فَمَا فَاح، وملك أَمْرَهُ فَلَا تَلْعَبُ بِهِ الأهواء والرياح.

وأما الأصفر، فخلع العذار (٦) واستراح، وتوشّح من الشّقم بِوَشَاح (٧)، وفاج بعطره في الغُـدُوِّ والرَّوَاح. ونَشَرَ أَنْفَاسَهُ في المساءِ والصَّبَاح، يقول بلسانِ حَالِهِ، وصدق مقاله:

إِنْ غَلَبَ وَجْدِى وَبُحْتُ بما عِنْدِى فَلَيْسَ عَلَى العَاشِقِ إِنْ بَاحَ جُنَاحٌ

<sup>(\*)</sup> المنشور: جنس نبات من الفصيلة الصليبية ، منه البرّى ، ومنه ما يزرع ، ومنه أنواع: المنثور الأصفر المألوف ويدعى الخيرى الأصفر ، وهناك المنثور البستانى ، والمنثور الليلى ، والمنثور الشتوى . وتختلف ألوانه من أحمر إلى بنفسجى إلى أبيض وأصفر ومرقط وموشّح .

 <sup>(</sup>١) الموتور: من قُتل له قُتيل فلم يُدرك ثأره .
 (٢) الحائل: ( حَالَ ) لونه تغير واسود .

<sup>(</sup>٣) معصفر : ( العُصْفُر ) بضم العين والفاء : صبغٌ . وقد ( عَصْفَرَ ) الثوب ( فَتَعَصْفَر ) .

<sup>(</sup>٤) اليقق: أبيض ( يَقَقُ ) أي شديد البياض نَاصعه .

<sup>(</sup>٥) ينشق : ( نَشَق ) منه ريحاً طيبة أى شم . والمعنى : ولا يشم منه رائحة طيبة .

<sup>(</sup>٦) في المعجم الوسيط (٦١١/٢) : اعتذر العمامة : أرخى لها عذبتين من خلف .

<sup>(</sup>٧) توشح ، بوشاح : ( الوِشَاح ) بالكسر : شيء ينسج من أديم عريضاً ويرصع بالجوهر وتشده المرأة بين عاتقها وكشحها ، و ( تَوَشَّحها فَتَوَشَّحَتْ ) لبسته ، وربما قالوا : تَوَشَّح الرجل بثوبه وسيفه .

لَا تَلُمْنِي إِنْ بَدَا مِنِّي افْتِضَاحُ فَبِحَقِّ اللَّهِ يَا نَسِيمَ الصَّبَا (١) وَقُلْ لَهُمْ عَنِّي مَصْنَاكُمْ مَا نَفَحت مِنْ نَحْـوكُمْ نِسْـمَةُ لَوْلَاكُمُ يَا أَهْلَ ذَاكُ الحِمَى أسَرْتُمُ الْقَلْبَ فَيَكْفِيكُمُ لَا تَقْتُلُونِي قَدْ رَمَيْتُ السّلاحَ

فَمَا عَلَى مَنْ بَاسَ في الحبِّ جُنَاحُ بَلِّغْ سَلَامِي أَهْلَ تِلْكُ البِطَاح (٢) يُقْلِقُهُ البَرْقُ وَمَرُّ الرِّيَاحِ إلّا وسحّ الدُّمْعُ (٣) شَهُواً وَسَاح مَا رَاحَ قُلْبِي مُوثَقاً بالجِرَاح

وأما الأزرق منه، فانطوى في جَوَاه (٤)، وصبر على أذاه، وكتم بالنهار شذاه ، وقال : أنا لا أبُوح بسرى لعاشق ، ولا أفُوح بنشرى لناشق ، فإذا جنّ ليلي أبديت ما بي لأحبـابي ، وشكوت مُصابي لأهل أوصـابي (<sup>٥)</sup>، فإذا دارت الكؤوس ، شربتُ كاسى ، وإذا طابت النفوس صَعَّدتُ أنفاسى . لِجُلَاسَى ، فأنا لِجُلَاسِي كالحِلْ المُوَاسَى ، ومتى دُعِيتُ إلى أنَاسِي سعيت على راسى ، وإلى اللهِ أشكو ما أقاسى من القلب القاسى ، وما كتمتُ بالنهار عطرى ، واخترت في الليل هتك سترى و إلّا لأن في اللَّيل خَـلْوَةُ العشاق، وراحة كل مشتاق، وَغَيْبُوبَة الرقيب، وحضرةُ الحبيب، إذ قال: هل من سائل جعلت أنفاسي إليه رسائل، وَذُلِّي لَدَيْهِ وسائل، وفي ذلك أقول: أَصَعِّد أَنْفاسَ شَوْقِي إليْهِ وَأُوقِفُ طِيبَ ثُنَائِي عَلَيْهِ ومَابِي إِلَى وَصْلِهِ شَافِع سِوى حُسن ظُنّى وذُلَّى لَدَيْهِ سَـوَآءٌ فَلَا حَال عن حَالتَيْهِ وَقُلْبِي فِي سَخْطِهِ وَالرِّضَى

<sup>(</sup>١) نسيم الصبا: ( النُّسيم ) الربح الطيبة ، و ( الصُّبَّا ) ربيخ ومهبها المستوى أن تهب من مطلع الشمس إذا استوي الليل والنهار.

<sup>(</sup>٢) البطاح: ( الأبْطح) مسيلٌ واسع فيه دُقاق الحصى ، والجمع ( الأبَاطِح) و ( البِطَاح ) بالكسر، و( البَطِيحة ) و( البَطَحاء ) كالأبطح ، ومنه بطحاء مكة .

<sup>(</sup>٣) وسح الدمع : (سَحُ ) الماء : صبه ، وسَحُ الماء بنفسه : سال من فوق ، وكذا المطر والدُّمع .

<sup>(</sup>٤) جواه : ( الجَوَى ) الحرقة وشدة الوجد . وقد ( جَوِىَ ) فهو ( جَوِ ) .

<sup>(</sup>٥) أوصَابي : ( وَصَب ) الشيء ( يَصِب ) بالكسر ( وُصُوباً ) دام . والمعنى : أهل مداومتي .

#### إشارة الياسوين (\*)

فصاح بفصاحته الياسمين ، وقال : أنا الياسمين ، ويْحَكُم إنى أفوح بوقاحة روحى بين الرياحين ، وأتردَّدُ على الآثار حيناً بعد حين ، أُجْلَبُ من خَرَائن الغُيُوب ، ولا أسكنُ إلَّا في كماين الجيوب ، أبوح بسرّى أينما حضرت ، وأفوح بعطرى أينما خطرت ، لا أخفى على ذى ذوق ، ولا يُنكرنى من له شوق ، فريحى على الرياحين يعلو ، وزهرى ونشرى على الأزاهير ينمو ، لأنَّ من طاب معناه ، كان أطيب وأذكى ، ومن صحّ دعواه ، كان أطهر وأذكى ، فمن أراد مراتب العلى فَلْيعْلُ بلطافة معانيه ، وليرق في دَرَج معاليه ، ولا يكن ممن قصَّر في تدانيه ، فما يفوز بأمانيه . ثم إنَّ في إشارة ، وحقيقتها للعالمين بشارة ، فأول اسمى ياس وآخره مين ، فاليأس شَيْن والمين زين ، فلما اجتمعا ياس ومين دَلَّا على بينونة البين ، وبَشَّرا بقرة العين ، وفي ذلك أقول :

رَأَيْتُ الفَأْلُ (١) يُخْبِرُنِي بِخَبَرٍ وَقَدْ أَهْدَى إِلَى الياسمينُ وَأَيْتُ الفَأْلُ (١) يُخْبِرُنِي بِخَبَرٍ وَقَدْ أَهْدَى إِلَى الياسمينُ قَالَ: لَا تَعْزَنْ فَإِنَّ العُرْنَ شَيْنٌ ولا بَيْأَسْ فإِنَّ اليَّأْسَ مينُ

\* \* \*

<sup>(•)</sup> الياسمين: نبات ذكى الرائحة ، شجيراته متسلقة ، يعرف منها الآن أكثر من (٤٠) نوعاً ، وأزهارها بيض أو صفر أو وردية ، ولذلك استنبت منها كثير في البساتين ، وأنشد قيه الشاعر: رقَّةُ الياسَمين والبَهْجَةُ النَّضْ حرَةُ والمنظرُ الرقيقُ الأنيقُ

رَحَهُ اللهِ عَلَى اللهِ اللهِ عَبِقَ اللهِ اللهُ اللهِ النَّعَيْمُ شَرِيقُ أَنْفَاتٍ بها النَّعَيْمُ شَرِيقُ

<sup>(</sup>١) الفَـال : أن يكون الرجل مثلًا مريضاً فيسمع آخر يقول : يا سالم ، أو يكون طالباً لشيء فيسمع آخر يقول : يا واجد ، يقال : ( تَفَالُ ) بكذا بالتشديد ، وفي الحديث : ( كان النبي عَلَيْكُ يُحبُ الفال ويكره الطيرة ) .

#### إشارة الريحان (\*)

فقال الريحان: قد آن حضورى ، وحان سرورى ، فخذونى خديماً ، واتخذونى نديماً ، فرطيب خُضْرَتى يُخبرُ عن طيب حَضْرَتى ، وكيف تستريح روح بغير ريحان ، أم كيف يطيب وقت بغير ألحان ، أنا الموعود بى في الجِنَان (۱) ، السارى بأنفاسى إلى صميم الجَنَان (۲) ، فلُونى أعدل الألوان ، وكونى ألطف ما فى الأكوان (۳) ، فمن جَنَانى يَستنشق نشرى المنطوى فى جَنَانى ، فأنا أليف الأنهار ، وحليف الأزهار ، وجليس السَّمَّار (١) ، وكاتم الأسرار ، فإن سمعت فى جنسى بالنّمام ، فلا تكن له من اللَّوَّام ، فإنه ما نَمّ

والريحان في مصر يطلق على المرسين أعنى الآش، وفي الشام يطلق على جنس من فصيلة الشفويّات، ويضم عدة نباتات عطرة، ويدعى في العربية ( حَبَق)، وفي لسان العلم ( أُوقيمُن) من كلمة يونانية الأصل. والحبق أنواع كثيرة منه: الحبق المعروف، والحبق الصغير، والحبق كبير الزهر، وحبق سرنديب.

قال الشاعر على النيفر:

بين الأزاهِرِ فَاحَثْ زَهْرَةُ الآسِ يَتْضَا مُفَتَّحَةً ، كَالأُذْنِ ، تَحْسَبُهَا وَلِلْعَصَافِيرِ تَشْدُو ، وهي في طَربٍ وَلِلْعَصَافِيرِ تَشْدُو ، وهي في طَربٍ حَتَّى غَدَا الرَّوْضُ يَرْهُو في مَبَاهِجِه وَسَبُحَ اللَّهُ مَوْلانًا ، وَقَدَّسَهُ وَسَبُحَ اللَّهَ مَوْلانًا ، وَقَدَّسَهُ

فَعَطَّرَتْ رَوْضَنَا مِنْهَا بِأَنْفَاسِ أَمْسَتْ تَسْمَعُ لِلأَطْيَارِ وَالنَّاسِ من فَوْقِ أَغْصَانِهَا لَحْناً بِقُسْطَاسِ وَمَنْ بِهِ بين إنْعَاشٍ وَإِينَاسِ وُمَنْ بِهِ بين إنْعَاشٍ وَإِينَاسِ كُلُّ بِإحْسَاسِهِ أَوْ دُونَ إِحْسَاسِ

(١) الجَنَان: بالفتح القلب.

(٣) الأكوان: جمع (الكُون).

<sup>(\*)</sup> الريحان: اسم جامع للرياحين الطيبة الريح، وفي القرآن الكريم قوله تعالى في سورة الرحمن، الآية (١٢): ﴿ وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ وَالرَّيْحَانُ ﴾ .

 <sup>(</sup>۲) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الواقعة الآية (۸۹): ﴿ فَرَوْحٌ وَرَيْحَانٌ وَجَنَّتُ نَعِيمٍ ﴾ .

 <sup>(</sup>٤) السُمَّار: (السَّمَر)، و(المُسَامَرة) الحديث بالليل، و(سَمَراً) أيضاً بفتحتين فهو
 (سامِرٌ) و(السَّامِرُ) أيضاً (السُمَّار) وهم القوم يسمرون.

إلاَّ على عطره ، ولا باح إلاَّ بسره ، ولا فاح إلاَّ بنشره ، باح بسره إعلاماً ، ونشر بنشره أعلاماً ، فلذلك سمى نمَّاماً ، فليس من نمّ على نفسه كمن نَمّ على غيره ، ولا مَنْ جاد بخيره كمن عاد بضيره ، فقد جرت الأحكام ، وجفت الأقلام ، أن النّمام مذمومٌ بين الأنام والسلام ، وفي ذلك أقول : سَائِلي عَنْ خَفِيّ سِرِّ غَرَامي وَيْكَ (١) اقصر وَخَلِني وَهَيَامِي أَنَا مُسْتُودِعٌ لِسِرٌ خَبِيبِي كَيْفَ أَبْدِي وَلَسْتُ بالنَّمَّامِ أَنَا مُسْتُودِعٌ لِسِرٌ حَبِيبِي كَيْفَ أَبْدِي وَلَسْتُ بالنَّمَّامِ أَنَا مُسْتُودِعٌ لِسِرٌ حَبِيبِي كَيْفَ أَبْدِي وَلَسْتُ بالنَّمَّامِ

\* \* \*

# إِشَارَةُ الأُقْحُوان ﴿

فنادى على نفسه الأقحوان، وهو بما كُسِى من النضارة فرحان، وقال : قد آن ظهورى ، وحان سرورى ، واعتدل فصل وجودى ، وطاب فى الحضرة شهودى ، وكيف لا يطيب وقتى ، وهذه الأنْهَارُ تجرى من تحتى ، وكيف لا أؤدى بالشكر زكاة حولى ، وقد تم لى نصابى من حولى ، وما ذاك من قوتى ولا حولى ، فبياضى هو العَلَمُ المُعَلم ، واصفرارى هو السقم المُبرّم (٢) ، واختلاف ألوانى هو المتشابه المُحكم ، فإن كنت للرموز تفهم ،

(١) وَيُلُكُ : كلمة مثل وَيْبٌ وَوَيْحٌ ، والكاف للخطاب .

<sup>(</sup>ه) الأقحوان : (أقحوان ) اسم مفرد ، وجمعه (أقاح ) ويسمى فى المغرب شُجْيرة مريم ، وفى مصر الكركاش ، وفى سوريا رجل الدجاجة ، وفى الموصل الكافور .

وهو نبات عشبى ساقه مستقيمة متفرعة ، وأوراقه مجنحة ، وأزهاره بيضاء أو صفراء ، تشبه أزهار البابونج بشكلها ، والنبات بأجمعه ذو رائحة راتنجية قوية نتنة مغشية ، وطعمه شديد المرارة . قال الشاعر :

ومن لُؤلؤ في الأُقحوان مُنظم على نُكَتِ مُصفرة كالفرائد يُدكرنا رَبًا الأحبَّةِ كلما تَنفُّس في جُنحٍ من اللَّيل بارِد

وقال لقيط بن يعمر : ممان عُمَّة ممانكي في عَمَّا الكِنْ فَعَلَمُ مِن الْكُنْ مِن فَعَمِّهِ الْمُعَالِمُ عَلَيْهِ الْمُعَالِمُ عَمَ

وَوَاضِحَ أَشْنَبَ الأَنْيَابِ ذِى أَشْرَ كَالأَقْحُوانَ إِذَا مَا نُورُهُ لَمَا (٢) المبرّم: (أبرم) الشيء أحكمه. والمعنى: المحكم.

فَقُم إِلَى تَغْنَم وإِلَّا فَنَمْ ، وإن كنت لا تدرى ما تَمَّ فحقيقٌ أن يقام عليك مأتم، وفي ذلك أقول:

إِذَا لَم تُدْرِكِ المَعْنَى وَتَدْرِى نَصَحْتُكَ مُشْفِقاً بِلِسَانِ حَالَى نَصَحْتُكَ مُشْفِقاً بِلِسَانِ حَالَى أَمَا يَكْفِيكَ حَوْلِى كُلَّ حَوْلٍ فَكَمْ وَافَيْتَنِى فَى جَمْعِ شَمْلٍ فَكُمْ وَافَيْتَنِى فَى جَمْعِ شَمْلٍ حمامُ الأَيْك يُسْعِدُنِى إِذَا ما يَشُوحُ على من عَلِمَ بأنّى يَشُوحُ على من عَلِمَ بأنّى وَأَنْتَ تظنّه لَعِباً وَلَهْواً وَأَنْتَ تظنّه لَعِباً وَلَهْواً حَقِيقاً أَنْ يُنَاحَ عَلَيْكُ إِذَا لَمْ حَقِيقاً أَنْ يُنَاحَ عَلَيْكَ إِذَا لَمْ حَقِيقاً أَنْ يُنَاحَ عَلَيْكَ إِذَا لَمْ حَقِيقاً أَنْ يُنَاحَ عَلَيْكَ إِذَا لَمْ خَقِيقاً أَنْ يُنَاحَ عَلَيْكَ إِذَا لَمْ

خَفَايَا مَا أَقُولُ فَلَا تَلُمْنى وَمَا يُنْبِعُكَ شَرْحُ الحَالِ عَنّى وَمَا يُنْبِعُكَ شَرْحُ الحَالِ عَنّى وَمَا نَالَتْهُ أَيْدى الدَّهْرِ منّى وَمَا نَالَتْهُ أَيْدى الدَّهْرِ منّى زَمَاناً ثمّ جِعْتَ وَلَمْ تَجدنى شَكَوْتُ إليهِ مَا أَلْقَى يُجبينى شَكَوْتُ إليهِ مَا أَلْقَى يُجبينى ملقًى يُجبينى ملقًى للفناء بِكُلِّ فَنّ ملقًى للفناء بِكُلِّ فَنْ فَتَمْرَحُ بَيْنَ عِيدَانِى وَغُصْنِى فَتَمْرَحُ بَيْنَ عِيدَانِى وَغُصْنِى تُعَرِيْنِي وَغُصْنِى تُعَرِيْنِي وَخُوبُنِي وَخُوبُ وَالْحِي وَخُوبُنِي وَخُوبُنِي وَخُوبُنِي وَخُوبُنِي وَخُوبُ وَالْمِي وَخُوبُ وَالْمِي وَخُوبُ وَالْمِي وَخُوبُ وَالْمُ وَالِي وَالْمِي وَخُوبُ وَالْمِي وَخُوبُ وَلَيْنَ أَوْرَاهِي وَلَيْنِ أَنْ وَلَيْنَ أَنْ وَلَالِهُ وَلَيْنَ أَنْ وَلَيْنِ أَنْ وَلَيْنِ أَلِي وَلِي وَلَالِي وَلَيْنَ أَنْ وَلَالِي وَلَوْنُ وَلَهُ وَلِي وَلَيْنَ أَنْهُ وَلِي وَلَيْنَ أَنْ وَلَيْنِ وَلَيْنَ أَنْ وَلَالِي وَلَيْنِ وَلَالِي وَلَهُ وَلِي وَلَيْنِ وَلِي وَلِي وَلَيْنَ وَلَهُ وَلَهُ وَلِي وَلِي وَلِي وَلِي وَلِي وَلَهُ وَلِي وَلَهُ وَلِي وَلَالِي وَلَهُ وَلِي وَل

### إشارة الخزامي (\*)

فلما رأى الخزامي ما يكابده الزهر قيداً والتزاماً ، فمنها ما يضام  $^{(1)}$  فينثر بعد النظام ، وبالثمن البخس يُسام ، فقال : مالى وللزحام ، ومالى ومعاشرة اللَّمَام  $^{(7)}$  ، أنا من بين الأزهار لا أجاور الأنهار ، ولا أسكن إلَّا على شَفا جرف هار  $^{(7)}$  ، بل أوافق الوحش في النِّفار  $^{(3)}$  ، وسكنى البوادى والقفار  $^{(9)}$  ، أحبّ من الخلوات فسيح الفلوات  $^{(1)}$  ، ولا آسف على ما فات ، فلا أزاحم في المحافل ، ولا أتحمل مِنّة الزارع والكافل ، ولا تقطفني أيدى الأسافل ، ولا أحمَل إلى لا عب ولا هازل ، ولكننى بعيد عن المنازل ، تجدنى بأرض نجد  $^{(7)}$  نازل ، رضيت بالبرّ الفسيح ، وقنعت بالعرعر والشّيح  $^{(8)}$  ، فلا ينشق بغيث بنشرى الريح ، فتحملنى إلى ذوى التقديس والتسبيح ، فلا ينشق

(ه) الخزامي : هو زهر يضرب به المثل في الطيب ، أوراق أشجاره ضيقة ، وأزهارها سنبلية زرقاء ، وهو يتكاثر بالبذور ، ويزرع في حافات الحياض في بساتين الخضرة .

(١) يضام: (الضَّيْم) الظلم. وقد (ضَامَه) فهو (مَضِيم) و(استَضَامه) فهو (مُسْتَضَام) أى مظلوم. وقد (ضُمْتُ) بضم الضاد: أى ظُلِمْتُ.

(٢) اللشام : ( اللَّئيم ) الدنئ الأصل الشحيح النفس . وقد ( لَؤُم ) بالضم ( لُؤُماً ) و ( مَلاَّمة ) أيضاً و ( لآمةً ) و ( اللَّهُمَّ ) إذا صنع ما يدعوه الناس عليه لئيماً .

(٣) جَرَفَ هَارِ: (الْجُرَفُ) بضم الراء وسكونها ما تجرفته السيول وأكلته من الأرض، ومنه قوله تعالى: ﴿ عَلَى شَفَا جُرُفِ هَارٍ ﴾ [ التوبة: ١٠٩]. وقد (جَرَّفَتُه) السيول (تَجْرِيفاً) و (تَجَرِيفاً) .

(٤) النفار: (نَفَرت) الدابة تَنْفِر بالكسر (نفاراً)، وَتَنْفُر بالضم (نُفُوراً) و (نَفَر) الحاج من مِنّى، و (أَنْفَرَهُ) عن الشيء و (تَنْفيراً) و (اسْتَنْفَرَهُ) وكله بمعنى. و (الاشتنفار) النفور أيضاً، ومنه ( محمُرٌ مُسْتَنْفِرة ) أى (نَافِرَةٌ) و (مُسْتَنْفَرَة ) بفتح الفاء: أى مذعورة.

(٥) القفار: (القَفْر) مفازةً لا نبات فيها ولا ماء، والجمع (قِفَار) يقال: أرض (قَفْرٌ) ومفازة قَفْر.

(٦) الفلوات: ( الفَلَاةُ ) المفازة ، والجمع ( الفَلَا ) و ( الفَلُواتُ ) .

(٧) نجمد : (النَّبِجُد) ما ارتفع من الأرض ، والجمع (نِبَجاد) بالكسر . و (نجد) من بلاد العرب ، وهو خلاف الغور ، فالغور تهامة وكل ما ارتفع عن تهامة إلى أرض العراق فهو نجد . (٨) الشَّيخ : نبت . و (المَشْيُوحاء) بالمد وسكون الشين : الأرض التي تنبت الشيح .

نشرى، إلا من له شوق صحيح، وذوق صريح، ومن هوعلى زهد المسيح، وصبر الذبيح (١)، فأنا رفيق السوّاح، في الغدوّ والرواح، فأفوز بالأجور، وأسلم من حضور أهل الفجور ، ومن يقترف المعاصى بالجحور ، فلا أحضر على مُنكر ، ولا أجلس عند من يشرب ويسكر ، فأنا الحرّ الذي لايباع في الأسواق، ولا ينادي على بالنَّفاق، في سوق النَّفاق ولا يُحضرني الفُسَّاق، ولا ينظرني إلا من شَمَّرَ عن سَاق ، ورَكِبَ على جواد العزيمة وساق ، فلو رأيتني في البوادي ، يهيم بي النسيم في كل وَادِي ، أعظر النَّادِي وأروِّح البادي ، إن عرّض بذكرى الحادى ، حنَّ إلىّ كل رآئح وغادى ، وفي ذلك أقول :

فَمَا أَحْلَاهُ لِي لَوْ كَانَ دَامَا فَتُوقِظْنِي وَقَدْ هَجَعَ (٢) النِّيَامَا كَأْنِّي قَدْ تَرَشَّفْتُ (٣) المَدَامَا كَأَنْفَاسِي وَقَدْ حُشِيتُ غَرَامَا كساها اللطف أخلاقا كراما فَيُبْدِى البَرْقُ مِنْ طَرَبِى ابتسامًا فَتَنْعَطِفُ الغُصُونُ لَها احْتِشامَا وَتُذَكِّرُنِي المَنازِلُ والخِيامَا وَفِيها يَبْلُغُ القَلْبُ المَرَامَا (٥) بِبَهْجَةِ نَوْرِهِ يُجَلِّى الظَّلَامَا

يُحَدُّثنِي النَّسِيمُ عَنِ الخُزَامِي وَيُقْرِينِي عَنِ الشُّيحِ السَّلَامَا فَهِمْتُ بَمَا فَهِمْتُ وَطِبْتُ وَطِبْتُ وَجُداً وَتَسْرِي تَحْتَ جُنَحِ اللَّيل سِرًّا فَأُسكِرُ من شَذَاهَا حِينَ هبُّتُ تُعَارِضُنِي بِأَنْفَاسٍ مِرَاضِ وقد عُرفَتْ بطِيب العُرْفِ لمَّا أهِيمُ بنشرها طَرَباً وَسَكُراً تَمُرٌ عَلَى الرِّيَاضِ رِيَاضِ نَجْدِ وَيُقْلِقُنِي حِمَامُ الأَيْكِ (٤) نوْحاً خِيَامٌ تجمعُ الأحْبَابَ فِيها وَتُجَلِّى وَجُه مَنْ أَهْوَاهُ فيها

<sup>(</sup>١) الذبيح: يقصد سيدنا إسماعيل بن إبراهيم - عليهما السلام - .

<sup>(</sup>٢) هجمع : ( الهُجُوعُ ) النوم ليلًا ، و ( النَّهْجَاع ) النومة الخفيفة ، ويقال : أتيت فلاناً بعد ( هَجْعَة ) أي بعد نومة خفيفة من الليل .

<sup>(</sup>٣) ترشفت : ( الرُّشْفُ ) المصُّ . وقد ( رشفه ) و ( ارتَشَفَه ) أيضاً .

وفي المثل : الرَّشْفُ أنفع : أي إذا ( تُرَشَّفْتَ ) الماء قليلًا كان أسكن للعطش .

<sup>(</sup>٤) الأيك : الشجر الكثير الملتف ، والواحدة ( أَيْكُة ) .

<sup>(</sup>٥) المراما: ( رَامَ ) الشيء طلبه ، و ( المَرَام ) المطلب .

## إشارة الشقيق (\*)

فتنفّس الشقيق من بين ندمائه ، وهو مضرّج بدمائه ، واستوى على ساقِه ووثب ، وقال : يالله العجب ما بال لونى بَاهِى (١) ، وحسنى زَاهِى ، وقدرى بين الرياحين واهى ، فلا أحدٌ بى يباهى ، ولا ناظِرٌ إلىّ سَاهِى (٢) ، فياليت شعرى ، ما الّذى أسقط جَاهى ، أرفل فى ثوبى القانى (٣) ، وأنا مدحوضٌ (٤) عند من يلقانى ، فلا أنا فى الحضرة حاضر ، ولا يشار إلى ملائظ ، ولا أصافح بالمناخر ، وما برحت فى عدد الرياحين آخر ، فأنا طريدٌ عن صحبى ، بعيد عن قربى ، وما أظن ذلك إلّا من سواد قلبى ، ولا حول لى عن مراد ربّى ، فلما رأيتُ باطنى محشُوًّا بالعُيُوب ، وقلبى مسودًا بالذنوب ، علمت أن الله لا ينظر إلى الصّور ، ولكن ينظر إلى القلوب ، فكان إعجابى بأثوابى سبباً لحجابى عن ثوابى ، فكنت كالرجل المنافق الذى خمنت سيرته ، وخبئت سريرته ، وراق فى المنظر سيمته ، وقلّ فى المخبر

<sup>(\*)</sup> الشقيق: الشُّقُرُ: شقائق النعمان، الواحدة شَقِرة.

والشقيق أو شقائق النعمان أو الشُّقّار: جنس نبات من الفصيلة الرنقولية ، فيه أنواع تتخذ للزينة أشهرها ما يدعوه الشهابي: شُقّار إكليلي وما يدعي باللاتينية (أنيمون كوروناريا) وأصل كلمة أنيمون من النعمان، أي شقائق النعمان. زهرته كبيرة بتلاتها حمراء أو ورديّة وفي وسطها المذاكير بلون أزرق مائل إلى السواد.

قال الأُخيطِل الأهوازي في الشقائق:

هذى الشقائِقُ قد أبصرتَ مُحمرتها فوقَ السّوادِ على أعناقها الذُّلُلِ كَأَنها دمعةٌ قد غسّلتْ كُمُسلًا جادَت به وَقْفةٌ من وجنتى حَجِلِ

<sup>(</sup>١) باهى: ( البهاء ) الحسن ، يقال : ( بهي ) الرجل بالكسر بهاء .

<sup>(</sup>٢) ساهي : ( الشُّهُو ) الغفلة . وقد ( سَهَا ) عن الشيء ، فهو ( سَاهِ ) و ( سَهْوانُ ) .

<sup>(</sup>٣) القانى : قنا لون الشيء قنوًا : أي احمر ، فهو قانٍ .

<sup>(</sup>٤) مدحوض: دَخَضَ رجله: أزلقها.

قيمته ، فلو صلح قلبى ، لصلح أمرى ، ولو شاء ربّى ، لأطاب بين الخلائق ذكرى ، وأفاح بين الأزاهير عطرى ، لكنّ شذا الطيب لا يفوح ، إلّا ممن يطيب ، وإشارات القبول لا تلوح ، إلّا من رضى عنه الحبيب ، وحقّ لمن أصبح بهواه كئيب ، وعن معناه سليب ، أن يُندب عليه بالنحيب ، ويبكى عليه بالدّمع الصبيب ، عسى يرضى عليه الحبيب ، ويمنّ عليه بالتوبة من قريب ، وفي ذلك أقول :

لاتلمنی إِذَا شققت ردائی أَنَا قَلْبِی قد سَوَدَتْهُ ذُنُوبِی أَنَا قَلْبِی قد سَوَدَتْهُ ذُنُوبِی مَنْ رَآیِی یَظُنُ خَدِیْراً وَلَکِنْ مَنْ رَآیی یَظُنُ خَدیْراً وَلَکِنْ مَنْ رَآی محسن مَنْظَرِی وَلِبَاسِی مَنْ رَأَی محسن مَنْظَرِی وَلِبَاسِی وَاحَیَائی إِذَا سُئلتُ وَمَالِی لَوْ کَشَفَت السُّتُورُ عَنْ سُوءِ حَالی لَوْ کَشَفَت السُّتُورُ عَنْ سُوءِ حَالی لَکُنَّ الأَمْرَ بَیْنَ قَلْبِی وَرَبِی لَکُنَّ الأَمْرِ بَیْنَ قَلْبِی وَرَبِی

فملامی یزید من حر دائی وقضی لی مُعَـذّیی یِشَـقائِی یِشَـقائِی بِشَـقائِی یِظُـنُ آنی مُـرائِی یِظُـنُ آنی مُـرائِی وَالْحِیْبارِی یَظُـنُ آنی مُـرائِی وَالرَّزایا (۱) مَحْشُـوّة بِحَشَـائِی مِنْ جَـوابِ وَاخَجَلَنِی واحیَـائی واحیـائی لَـرَأَیْت السُـرُورَ للأَعْـدَاءِ لَـرَأَیْت السُـرُورَ للأَعْـدَاءِ عَـامِرُ أَرْتَجِیـهِ یَـوْمَ مَعَـادِی

\* \* \*

 <sup>(</sup>١) الرزایا: (الرزیة) و (الرزیة) و (الرزیة) بالمد، و (الرزیة) المصیبة، والجمع (الرزایا).
 وقد ( رَزَأَتُه رَزِیعَةٌ ) أى أصابته مُصِیبة .

# إشارة السحاب (\*)

فلما حسن العتاب ، وطاب فصل الخطاب ، سح دمع السَّحاب ، فانبسط وساح في الرحاب (١) ، وقال : سبحان الله ! أَيُنْكُرُ فضلي عليكم ، وأنا الباعث طلّي (٢) ووبلي (٣) إليكم ، وهل أنتم إلّا أطفال جورى ، ونسل وجودى ، كم ملأت الأرض بُرًّا (٤) بِيرِي ، والبحر دُرًّا (٥) بِدَرِي ، أنا وجودى ، كم ملأت الأرض بُرًّا (٤) بِيرِي

(\*) السحاب: جمعه (شخب) والواحدة (سحابة) وجمعها (سحائب) وهو البخار المتصاعد من الأنهار والبحار وكل الرطوبات الأرضية، فإن التبخر دائم في كلهذه المياه لا يفتر أبداً، وإنما لا نراه بأعيننا، لأن البخار يكون ذائباً في الجو بالحرارة الجوية، ولوحدث في الجو برودة تكاثف بخار الماء المتصاعد وتكون ما يسمى بالضباب، وهي الشابورة في لغة مصر فلا يرى الإنسان موطئ قدمه، هذه الشابورة هي السحاب بعينها، لأن تلك الأبخرة متى صعدت للجو ولامست البرودة تكاثفت على هذا النحو ورؤيت لنا كأنها جبال وما هي إلا شابورة عالية، ومتى زادت البرودة الجوية عن درجة احتمال ذلك البخار ذابت أجزاؤه ونزل نقطاً هو المطر.

ومن أسماء السحاب ( الهَيْدَبُ ) وهو المتدلى من السحاب كأنه هُذُب القطيفة .

قال عبيد بن الأبرص:

دَانِ مسف فُويْقَ الأرضِ هَيْدَبَهُ يَكَادُ يَلْمِسه مَنْ قَامَ بالرَّاحِ وقال عمرو بن الأهتم:

تَأَلَّقَ فِي عَيْنِ مِنَ المُزْنِ وَادِقٌ لَه هَيْدَبٌ دَانِي السَّحابِ دَفُوقِ (١) الرحاب: (الرَّحيب) الواسع، ومنه يقال: فلان رحيب الصدر، و (رَحُبَت) الدار، و (أَرْحَبَتُ ) بمعنى اتسعت، و (رَحَبَة) المسجد بفتح الحاء: ساحته، وجمعها (رَحَبٌ) و (رَحَبًات).

(۲) طلّی: ( الطّلُ ) أضعف المطر ، وجمعه ( طلال ) نقول منه : ( طُلُّت ) الأرض ، و طُلُّها ) الندى ، فهى ( مَطْلُولة ) .

(٣) ووبلى : ( الوَابل ) المطر الشديد . وقد ( وَبَلت ) السماء ، ومنه قوله تعالى : ﴿ أَخُـذاً وَبِيلًا ﴾ [ المزمل : ١٦ ] أى شديداً ، وضرب وبيلٌ وعذابٌ وبيلٌ : أى شديد .

(٤) بُرًا: ( البُرّ ) جمع ( بُرّة ) من القمح .

(٥) دُرًا : ( الدُّرَة ) اللؤلؤة ، والجمع ( دُرُّ ) و ( دُرَّات ) و ( دُرَد ) .

مغذّى نُطَف (١) البِذْر في بطن أمّه ، ومستخرجه بالنّمو من غُمّة غَمّه (٣) ، فإذا تمخضت (٣) الحوامل بحملها ، واستُخرجت بنات النبات من محفّرة رَمْلها ، جعلت حواليها إلى ، وحضانتها لدى ، فلم يزل ثَدْى دَرّى عليه درّاراً ، ومزيد بِرّى إليه مدْرَاراً ، فإذا انقضت أيّام الرضاع ، ولم يبق إلا أيّام الفطام ، قطعت عنه درى ، فيصبح لأهل الدنيا حطاماً ، وكان بالأمس يحرسُ أن لا يُضامَ سروره في انسكاب عبراتي ، ونشوره في بعث قطراتي ، فالكلّ في الحقيقة أطفالي ، لو اعترفوا بحقي لكانوا من الجوى أطفالي ، وقد سمع كل حَيِّ في الحَيِّ ، وجعلنا من المآء كل شيءٍ حَيِّ (٤) ، وفي ذلك أقول :

وَإِذَا نَظَرتُ لِرِيعِهَا المِهْطَالِي يَبْكِي المشُوقُ إِذَا البُروقُ تَبَسَّمَتْ فَتَنَفِّس الصَّعَدَاء مِنْ زَفَرَاتِهِ فَتَنَفِّس الصَّعَدَاء مِنْ زَفَرَاتِهِ لا تَعْذُلُنه عَلَى جَواهُ وَلَا تَلُمْ وَاحذر مُقَاوَمَة الغَرَامِ فَإِنَّهُ واحذر مُقَاوَمَة الغَرَامِ فَإِنَّهُ

أَبْكِى عَلَيْهِ بِدَمْعِى الهَطَّالِ (°) وَوَشَتْ إِلَيْهِ نَسَائِمُ الأَوْصَالِ مُتَلفِّتاً لِدَوارِسِ (٦) الأَطْللِ مُتَلفِّتاً لِدَوارِسِ (١) الأَطْللِ ه فَلَسْت عَنْه إلى المماتِ بسَالِي فيه اللَّبِيبُ مُبَلْبلُ البَلْبَالِ (٧)

<sup>\* \* \*</sup> 

<sup>(</sup>١) نطف : ( النُّطْفَة ) الماء الصافى قل أو كثر ، والجمع ( يَطَاف ) بالكسر ، و ( نَطَفَانُ ) الماء بفتح الطاء : سيلانه . وقد ( نَطَف ) يَنْطِفُ بضم الطاء وكسرها .

رَ عَمْدَ عَمْدَ : ( الغُمُّ ) واحد ( الغُموم ) تقول منه : ( غَمَّه فَاغْتَمُّ ) ، وتقول : ( غَمُّه ) أى غطاه ( فانغم ) و ( الغُمُّة ) الكربة .

<sup>(</sup>٣) تمخضت : ( تَمَخُّض ) اللبن و ( امْتَخُض ) أَى تَحَرك في الممخضة ، وكذا الولدُ إذا تحرك في بطن الحامل .

<sup>(</sup>٤) فيه إشارة إلى قول الله تعالى : ﴿ وَجَعَلْنَا مِنَ الْـمَآءِ كُلَّ شَيْءٍ حَى أَفَلَا يُؤْمِنُونَ ﴾ سورة الأنبياء : الآية (٣٠) .

<sup>(</sup>ه) الهطال : ( الهَطْل ) تتابع المطر والدمع وسيلانه ، يقال : ( هَطَلت ) السماء و ( هَطَلَانا ) بفتح الطاء ، و ( تَهْطَالا ) أيضاً ، وسحابٌ ( هَطِلٌ ) ومطرٌ ( هَطِل ) كثير الهَطَلان ) .

 <sup>(</sup>٦) دوارس: ( دَرَس ) الرسم عفا ، و ( دَرَسْتَه ) الربح ، و ( دَرَسَ ) الثوب أخلق .

<sup>(</sup>٧) البَلْبال: الهم ووسواس الصدر.

## إشارَاتُ الأطيار وأوَّلُها إِشَارَةُ الهنزار (\*)

فبينما أنا مُصْع إلى منادمة أزهارها ، على حافات أنهارها ، إذ صاحت فَصاحةُ أطيارها من أوكارها ، فأول من صَوَّت الهزار ، ونادى على نفسه بخلع العذار، وباح بما عنده من الأسرار، وقال: أنا العاشق الولْهَان، أنا الهَائِم اللَّهفان ، أنا الواله الظّمآن ، إذا رأيت فصل الربيع قد حان ، ومنظره البديع قد آن ، تجدني في الرياض فرحان ، وعلى الأغصان أرَدُّد الألحان، أغنى فأطرب، وأدير كأسى فأشرب، فأنا من نشوتي سكران، ومن نغمتي طربان (١)، إذا زمزم النسيم ، وخفقت أوراق أغصان البان ، أرقص على العيدان ، كأن الزهر والنهر لي عبدان ، وأنت تحسبني في ذلك عابثاً، لا والله ولست في يميني حانثاً، إنما أنوح حزناً لا طرباً، وأبوح ترحاً (٢) لا فرحاً ، لأننى لا أجد روضة إلّا نُحت عليها وعلى اضمحلالها (٣)، ولا خُضرة إلّا تبلبلتُ على زوالها ، لأنى ما رأيت صفوة إلّا وتكدّرت ، ولا عيشة حلوة إلا وتمررت ، وقد قرأت في محكم القرآن ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ ﴾ (٤) فكيف لا أنوح على عيش يزول ، وحالٍ يحول ، ووصل عن قريب مفصول ، فهذه الجمل من شرح حالى تغنى عن الفصول ، وفي ذلك أقول : فَلَا تُلُمْنِي إِذَا كَرّرتُ أَلْحَانِي حَديثُ ذَاكَ الحِمَى رَوْحِي وَرِيْحَانِي

<sup>( \* )</sup> الهزار : طائر من رتبة الجواثم ، دقيق المنقار ، حسن التغريد .

<sup>(</sup>١) طربان : ( التَّطْريب ) في الصوت مده وتحسينه . و ( الطَّرب ) خفة تصيب الإنسان لشدة حزن أو سرور . وقد (طَرِبَ ) بالكسر ( طَرَباً ) و ( أَطْرَبه ) غيره و ( تَطُرُّبه ) .

<sup>(</sup>٢) ترحاً: (التُّرَح) ضد الفرح.

<sup>(</sup>٣) اضمحلالها: ذهابها، يقال: (أَضْمَحُلُّ الشيء) ذهب.

<sup>(</sup>٤) سورة الرحمن : الآية (٢٦) .

رَوْضٌ بِهِ الرَّوْحُ وَالرَّيْحَانُ قَدْ جُمِعَا مِنْ أَبْيَضَ يَقِقِ أَوْ أَصْفَرَ عَبَقِ وَالرَّهْرُ وَالنَّهْرُ وَالأَطْيَارُ تَرْقُصُ فِي وَالأَنْسُ دَانٍ وَشَمْلُ الوَصْل مُجْتَمِعُ

وَخُضْرَةٌ مَا لَهَا في حُسْنِهَا ثَانِي أَوْ أَزْرَقَ برقِ أَو أَحْمَـرَ قَانِ مَيْدَانِ عِشْقٍ عَلَى أَوْتَارٍ عِيدَانِي هَذَا هُو العَيْشُ لَوْلَا أَنَّهُ فَانِي

#### إشارة الباز (\*)

فناداه الباز من ميدان البِراز (١): ويحك لقد صغر جِرمك (٢)، وكبر مجرُّمك ، وضعف قدرك ، ولقد أقلقت بتغريدك الطير ، وإطلاق لسانك

(\*) الباز: من سباع الطير، صالح للتمرن على الصيد، وأجوده المنقط الأبيض، وهو من أشد الحيوانات تكبراً وأضيقها ذرعاً ، وجمع البازى ( بزاة ) .

ومن عجائب المخلوقات : البازى من أشد الجوارح تكبراً وأضيقها خلقاً ، وقالوا : البازى لا يكون إلا أنثى ، وذكرها يكون من نوع آخر من الحدأة والشاهين ، ولهذا نرى الاختلاف في أشكال البازات وذلك بحسب الذكر ، فلو كان الغالب عليه بياض اللون ، فهو أحسن البزأة ، وأسهلها رياضة ، وأجرأها قلباً . والبازي لا يتخذ الوكر إلا على شجرة لها أغصان لدفع ألم الحر ودفع البرد ، وإذا أراد أن يبيض يبنى بيتاً مسقفاً لئلا يقع على فرخه المطر والثلج .

حكم أكله : يحرم أكله بجميع أنواعه لنهيه عَلِيُّكَةٍ عن أكل كل ذى ناب من السباع ومخلب من الطيور . رواه مسلم عن ميمون بن مهران عن ابن عباس رضي الله تعالى عنهما ، وبهذا قال أكثر أهل العلم . قال الصنوبري ( أحمد بن محمد ) يصف بازي أبي محمد بن أبي تمام :

> أو مثل جَــزْع اليَمَـنِ الأَرُزِّي لمَّا لَزَزْنا الطَّيْرَ بعد اللَّذَّ وكلُّنا مُثْتَصِبٌ في الغَــرْزِ من جَيلِ صَلْدٍ ومَرْجِ نَزُ عَنُّ لَنَا منه سَحابُ رِجُز فأزَّتِ القِدرُ أَشَدُّ الأُزُّ

بَازِيكَ هـذا مِن رَفِيه البرُّ طِرازهُ شَهاهِدُه في الطُّرْزِ ذُو مِنْسَــرِ أَقْنَى ورُسْــغِ كُزُ ومِخْلَبِ لَم يَعْدُ إِشْـفَى الْحَــرْزِ مُسَرْبَلُ مثل حَبِيكِ القَـزُ جَمُّ المَهَامِيزِ شَـدِيدُ الهَمْـز بأشفل القاع وأغملى النشسر آبَ لنسا بالقَبْسِ والإِوَزُ مَوشُومَة الأهْب سِـمَات الوَخْـزِ مُختطِفِ أعْمَسارهَا مُبْتَزٌّ

(١) البراز: بالكسر: ميدان المبارزة.

(٢) جِرمك : ( الجِرْم ) بالكسر : الجسد ، وبضمّها : الخطأ والذنب .

يجلب عليك الضير، وما يفضى بك إلى خير، وما يهلك الإنسان، إلا عثرات اللسان ، فلولا لقلقة (١) لِسَانك ، ما غربت عن أوطانك ، وأخذت من بين أقرانك ، وحبست في ضيق الأقفاص ، وشدٌّ عليك باب الخلاص ، فهل ذلك إلّا ممَّا جناه عليك لسانك ، وأفصح به بيانك ، فلو اهتديت بشيمتي (٢)، واقتديت بسيرتي ، لبرئت من الملامة ، وعلمت أن الصمت رفيق السلامة ، ألا تراني كيف ألفت السكوت ، ولزمت الصموت ، فكان الصمت جمالي ، ولزوم الأدب كمالي ، اقْتُنِصْتُ (٣) من البادية قَهْراً ، وجلبت إلى بلاد الغربة جبراً ، فلا بالسريرة بُحت ، ولا على العشيرة نُحْت ، بل أَدُّبْتُ حين غُرِّبت ، وقُرّبت حين مُجرّبت ، ومُنِحت حين امتحنت ، وقد قيل فيما تقدم من الزمان عند الامتحان يُكرم المرء أو يُهان ، نظر مؤدبي إلى تخليطي الوقت، فخاف عليَّ من المقت (٤)، فكمم بصرى بِكمامة، ولا تَمُدُّنَّ عَيْنَيْكُ (°)، وعقد لسانى بعقدة ، ولا تحرَّكُ به لسانك (٢)، وقيَّد قدمى بقيد ، ولا تمش في الأرض مَرَحاً (٧)، فأنا في وثاقي أتألم ، وثمَّا ألاقي لا أتكلُّم، فلما كُمُّمت وعُلِّمت، وأدّبتُ وهُذُّبتُ، استخلصني مؤدبي إلى إرسال الصيد، وأزال عنى ذلك القيد، فأطلقت وأرسلت هناك بإشارة إنَّا أرسلناك (^)، فلما رُفعت الأكمة عن عيني ، وأصلحت ما بينه وبيني ، رأيت الملوك خدمي ، وأكفّهم تحت قدمي ، وفي ذلك أقول :

<sup>(</sup>١) لقلقة : ( اللَّقُلَقُ ) اللسان ، وفي الحديث : « من وُقِيَ شَرَّ لَقُلْقِه » . قال أبوعبيد : ( اللَّقُلَقة ) شدة الصوت .

<sup>(</sup>٢) شِيمتى: (الشّيمَةُ) الخلق.

<sup>(</sup>٣) اقْتَنَصَت : ( القَانَص ) و ( القَنِيص ) و ( القنَّاص ) مفتوحاً مشدداً الصائد . و ( القنيص ) أيضاً الصيد ، وكذا ( القَنَص ) بفتحتين ، و ( قَنَصه ) صاده ، و ( اقْتَنَصَه ) اصطاده .

<sup>(</sup>٤) المقت : ( مَقَتَه ) أبغضه ، فهو ( مَقِيتٌ ) و ( مَمْقوت ) .

<sup>(</sup>٥) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة طه : الآية (١٣١) .

<sup>(</sup>٦) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة القيامة : الآية (١٦).

<sup>(</sup>٧) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الإسراء : الآية (٣٧)، وسورة لقمان : الآية (١٨).

<sup>(</sup>٨) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة البقرة : الآية (١١٩) .

أَمْسَكُتُ عَنْ فَضْلِ الكَلَامِ لِسَانِى مَاذَاكَ إِلَّا أَنَّ قُرْبَ مَنِيَّتِى أُدِّبِت آدَابَ المُلُوكِ وَعَلَمتْ أُدِّبِت عَنْ كَفِّ المُلُوكِ مُجَرِّداً أُرْسِلْتُ عَنْ كَفِّ المُلُوكِ مُجَرِّداً حَتَّى ظَفَرْتُ وَنِلْتُ مَا أُمِّلَتُهُ هَذَا لَعَمْرِكَ وَسْمُ كُلِّ مكلِّ مكلِّفِ

وَكَفَفْتُ عَنْ نَظِرِ العُلا إِنْسَانِي (١) لِزَحَارِفِ اللَّذَاتِ قَدْ أَنْسَانِي لِزَحَارِفِ اللَّذَاتِ قَدْ أَنْسَانِي رُوحِي هُنَاكَ صَنَائِع الإِحْسَانِ وَجَعَلْتُ مَا أَبْغِيهِ نُصبَ عِيَانِي وَجَعَلْتُ مَا أَبْغِيهِ نُصبَ عِيَانِي ثُمّ اسْتَجَبْتُ إِلَيْهِ حِين دَعَانِي بُوطَائِفِ التَّسْلِيم والإِيان

\* \* \*

#### إشارة الحَمَامَة (\*)

فبينما أنات مستغرق في لذّة كلامه ، معتبر بحِكَمِهِ وأحكامه ، إذ رأيت أمّامَه حمامة ، قد جُعل طوق العبودية في عنقها علامة ، فقلت لها : حَدِّثيني عن شوقك وذوقك ، وأوضحي لي ماحكمة تطويق طوقك ؟ فقالت : أنا المطوّقة بطوق الأمانة ، المتقلّدة تقليد الصيانة ، فأنا لحمل الأمانة قد نُدِبت ،

ويمتاز صنف الحمام عن غيره من الطيور أنه عندما يشرب الماء لا يرفع رأسه ، بل يغمر منقاره حتى المنخرين فينسحب الماء إلى الفم . ومن مناقبه حبّه للناس وأنس الناس به . وقد أكثر الشعراء في وصف الحمام ، ومن ذلك ما قاله خلف المازني في وصف حمامة :

مُطَوِقة كَسَاهَا اللَّهُ طَوْقاً لَمْ يَكُنْ ذَهَباً جُمُسود العَينَ مَبْكَاهَا يَزيدُ أَحا الهَول نَصَباً

<sup>(</sup>١) إنساني: (إنسان العين) البؤبؤ.

 <sup>(\*)</sup> الحمامة: تطلق على الذكر والأنثى ، والجمع حمام وحمائم وحمامات .

والحمام الذي يألف البيوت قسمان:

أحمدهما : البرى ، وهو الذى يلازم البروج وما أشبه ذلك ، وهو كثير النفور وسمى بريًّا لذلك . والثانى : الأهلى ، وهو أنواع مختلفة وأشكال متباينة .

والحمامة من أشد الطيور ذكاء ، ومن طبعه أن يطلب وكره ولو أرسل من ألف فرسخ ، ويحمل الأخبار ويأتى بها من البلاد البعيدة ، وربما اصطيد وغاب عن وطنه عشر حجج فأكثر ، ثم هو على ثبات عقله وقوة حفظه ونزوعه إلى وطنه ، حتى يجد فرصة فيطير إليه . وسباع الطير تطلبه أشد الطلب ، وخوفه من الشاهين أشد ، وهو أطير منه ، ولكنه يذعر منه ويعتريه ما يعترى الحمار إذا رأى الأسد ، والشاة إذا رأت الذئب ، والفأرة إذا رأت الهر . ومن عجيب الطبيعة أنك ترى عجباً بين زوج الحمام من الملاعبة والمعانقة وغيرها .

وبالمحافظة عليها أمرت ، فإذا رأيت أهل الجناية نَدَبْتُ أحمل الرسائل ، وأبلّغ الوسائل، وأجيب المسائل، وأؤدى الأمانة، ولا أسائل، ولكني أخبرك بخبرى ، لتعلم حقيقة مخبرى ، أخبرك بالقصة الصحيحة ، فإن الدين النصيحة ، ما كلّ طائر أمين ، ولا كلّ حالف يصدق في اليمين ، ولا كلّ سالك هو من أصحاب اليمين ، وإنما المخصوص بحمل الأمانة جنسي ، ومآ أبرىء نفسى ، يحمل الأمانة منّا من كان أبلق (١) وأخضر ، لأنه أحسن في الشكل والمنظر ، وأعدل في الخبر والمَخبر ، ولا تكون الشيم العليّة إلّا في الروح الزكية ، ولا شرف العزيمة إلّا في النفس النفيسة المستقيمة ، فإن اعتدال لون الطائر يدلّ على اعتدال تركيبه ، فيصلح حينئذ تقريبه وتأديبه ، فلما باشرني مؤدبي بالتخريج ، وعرفني الطريق بالتدريج ، أقول : حمّلوني ما شئتم، فأحمل كتب الأسرار، ولطائف الأخبار، فحينئذ أطير، وأقطع الهول المستطير، خائفاً من جارح جانح، حاذراً من سايح سارح، جازعاً من صائد ذابح، أكابد الظمأ في الهواجر، وأطوى على الطّوى (٢) في المحاجر، فلورأیتُ حبةً برّ مع شدّة جوعي ، عدلت عنها ، وذكرت ما جرى على آدم منها ، فأرتفع خشية من كمين فخّ مدفون ، أو شرك يعوقني عن تبليغ الرسالة فأنقلب بصفقتي مغبوناً (٣)، فإذا أنا وصلتُ ، وفي مأمني حَصَّلتُ أدّيت ما مُحمّلت ، وعملت بما عُلّمت ، فهنالك طُوّقت ، وبالبشارة خَلُقْت ، ثم أنقلب إلى شكر الله على ما وُفَّقت ، وفي ذلك أقول :

مَفْجَعة بَكَتْ شَهِ الله فنبت لِشَهُوهَا وَصِباً نسزف عليه إمَّا مَالَ مِنْ شَوْق أَوْ انْتَصَبَا وَمَا فَغَرت فَمًا وَبَكَتْ بِلَا دَمْعِ لَهَا انْسَكَبَا

<sup>(</sup>١) أبلق : ( البَلَق ) سواد وبياض ، وكذا ( البُلْقة ) بالضّم ، يقال : فرس ( أَبْلَق ) ، وفرس ( بَلْقَاء ) .

<sup>(</sup>٢) الطوى : (طَوَاه ) تَطْوِيه (طَيًّا فَانْطُوَى ) و(الطُّوَى) الجوع ·

<sup>(</sup>٣) مغبون : ( غَبَنَه ) خـدعه ، وقد ( غُبِنَ ) فهو ( مَغْبُون ) مخـدوع .

أأَحْبَابِي وَصَالُتُمْ أَوْ صَادَتُمْ أَوْ صَادَتُمْ مُقِابِي وَصَالُتُمْ أَوْ صَادُولٌ مُقِابِيمٌ لَا يُزَحْزِحُهُ عَادُولُ حَمَلْتُ لِأَجْلِكُمْ مَا لَيْسَ تَقْوَى خَمَلْتُ لِأَجْلِكُمْ مَا لَيْسَ تَقْوَى فَحِمْلُتُ العَهْدِ مَا وَافَاهُ حُرِيْ

فَعَبْدُكُم على حِفْظِ الأَمَانَةِ وَلَا يُثْنِي مُعَنَّفُ هُ عِنَانَه وَلَا يُثْنِي مُعَنَّفُ هُ عِنَانَه جِبَالٌ أَنْ تَحْمِلُها وِزَانَه وَلَوْ أَوْدَى (١) هَواهُ بِهِ وشَانَه (٢)

#### \* \* \*

# إشارة الخطاف (\*)

فبينا نحن نتذاكر أوصاف الأشراف ، وأشراف الأوصاف ، إذ نَظُرُت إلى خطّاف ، وهو بالبيت قد طَاف ، فقلت له : مالى أراك للبيوت ملازم ، وعلى مؤانسة الإنس عازم ، فلوكنت في أمرك حازم ، لما فارقت أبناء جنسك ، ورضيت في البيوت بحبسك ، ثم إنك لا تنزل إلّا في البيوت العامرة ، والمنازل التي هي بأهلها عامرة ، فقل لي : يا كثيف (٢) الطبع ، يا ثقيل السمع ، اسمع الآن قصة حالى ، وكيف عن الطيور ارتحالى ، أنا ما فارقت أمثالى ، وعاشرت غير أشكالى ، واستوطنت السقوف ، دون الشّعاب ، والكهوف ، إلّا لفضيلة الغُربة ، ولزوماً لأدب الصحبة ، صحبت من ليس والكهوف ، إلّا لفضيلة الغُربة ، ولزوماً لأدب الصحبة ، صحبت من ليس

قال الشاعر:

خُطَّافَةً سَبَّحتِ اللَّهَ بِعُجْمهِ يُفْهَمُ مَعْنها مَعْنها مَدِيدَةُ الصَّوتِ إذا ما انتهتْ لكنها تُدْمَجُ مَبْدَاها كقارئ إن تَأْتِهِ وَقْفَةً مَدَّ بها الصَّوْتَ وجَالَاهَا كَثِيفَ : ( الكَثَافَةُ ) الغلظُ فهو ( كَثيف ) و ( تَكَاثَف ) أيضاً .

<sup>(</sup>١) أَوْدَى : أهلك ، يقال : أودى الرجل أى هلك ، فهو ( مُودِ ) .

<sup>(</sup>٢) شَانَه : من الشَّيْنُ الذي هو ضد الزُّيْن . والمعنى : أهلكه وشانه .

<sup>(\*)</sup> الخطاف : بالضم طائر أسود صغير كالعصفور ، جمعه خطاطيف ، ويسمى العصفور الأسود ، وزرزور الهند ، وعصفور الجنة ، ومنه النوع المسمى بالسنونو ، يألف البيوت العامرة ، ولا يفرخ في عش عتيق حتى يطينه بطين جديد ، ويزعم بعض الناس أنه هو الطير الأبابيل الذي عذب الله تعالى به أصحاب الفيل .

منى لأكون غريباً ، وجاورت من هو خير منى لأضرب لى بينهم نصيباً ، فأعيش عيش الغرباء ، وأفوز بصحبة الأُدباء ، فالغريب مرحومٌ فى غربيه ، ملطوف به فى صحبته ، فقصدت المنازل ، غير مضرٌ بالنَّازل ، أبتنى بيتى من حافات الأنهار ، وأكتسب قوتى من مباحات القفار ، فلست للجار كمن جار ، ولا لأهل الدار كالغدّار ، بل أحسِن جوارى مع جارى ، أكثرٌ سوادهم ، ولا أستطعم زادهم ، فزهدى فيما فى أيديهم ، هو الذى حبّبنى إليهم ، ولو شاركتهم فى قُوتِهم ، ما بقيت معهم فى بيوتهم ، فأنا شريكهم فى أبنيتهم ، لافى أغذيتهم ، مُزاحمهم فى أوقاتهم ، لافى أقواتهم ، مكتسب من أخلاقهم ، لا من أرزاقهم ، منتهب من جمالهم ، لا من مالهم ، مقتبس من يرّهم ، راغب فى حُبّهم لافى حَبّهم ، فزهدى بما فى أيديهم هو الذى حببنى فيهم ، مقتدياً فى ذلك بإشارة صاحب البشارة على الناس » (۱) ، وفى الدنيا يحبك الله ، وازهد فيما فى أيدى الناس يحبك الناس » (۱) ، وفى

كُنْ زَاهِداً فِيمَا حَوَثْهُ يَدُ الوَرَى تُضْحَى إلى كُلِّ الأَنامِ حَبِيباً أَوْمَا تَرَى الخُطَافَ حَرَّمَ زَادَهُمْ فَغَدا رَبِيباً (٢) في الخُجُورِ قريباً أَوْمَا تَرَى الخُجُورِ قريباً

قُلْتُ : للهِ دَرُّكَ لَقَدْ عِشْتَ عَيْشاً سَعِيداً ، وَسِرْتَ سَيْراً حَمِيداً ، وَوُفَّقْتَ أَمْراً رَشِيداً ، وَقُلْتَ قَوْلًا سَدِيداً ، وَلَا أَطْلُبُ على مَوعظتك مزيداً ، فالعاقل يفهم ، والجاهل يندم .

\* \* \*

<sup>(</sup>۱) الحديث رواه ابن ماجه في سننه (۲۰۱۶) ، ورواه الحاكم في المستدرك (۳۱۳/۶) ، وأورده العجلوني في كشف الحفا (۱۰۹/۸) ، والزبيدي في إتحاف السادة (۳۰۹/۸) ، وأبو نعيم في الحلية (۱۳٦/۷) .

<sup>(</sup>٢) ربيباً : ( رَبِيبُ ) الرجل ابن امرأته من غيره ، والأنثى ( رَبيبة ) .

#### إشارة البوم (\*)

فناداه البوم وهو منفرد بالخراب مهموم ، أيها الصديق الصادق ، لا تكن عقالة الخطّاف واثق ، ولا لعقله موافق ، فإنه إن سلم من شُبته زادهم ، فما سلم من شبهة فرحهم وأعيادهم ، وتكثير سوادهم ، وقد علمت أن من كثر سواد قوم فهو منهم ، ولو صحبهم ساعة صار مسئولًا عنهم ، وقد علمت أن مبدأ التفريط من آفة التخليط ، والخلطة غلطة ، وأول السيل نقطة ، واعلم أن السلامة في العزلة ، فمن وليها لا يخاف عَزْله ، فهلا استسنَّ بسنتي ، وتأسيى بوحدتي ، واعتزل المنازل والنازل ، وزهد في المآكل والآكل ، فلا أساكنهم ، في مساكنهم ، ولا أزاحمهم في أماكنهم ، ولا أجالسهم في مجالسهم ، بل اخترت لنفسي الداثر من الجدران ، ورضيت بالخراب على العُمران ، فسلمت من الأنكاد ، وأمنت من شرِّ الحسّاد ، ولم أزلْ عن الأحباب فريداً ، فعن الأتراب بعيداً ، من كان مسكنه التراب ، كيف يساكن الأتراب ،

وحكم أكله: يحرم أكل جميع أنواعها.

قال سويد بن أبي كامل عن البوم:

بئس ما يَجْمَعُ أَنْ يَغْتَابَنى مَطْعَمٌ وَخْسَمٌ وَاءُ يُـدَّرُعُ لم يَضِرَنى غيرَ أَنْ يَحْسَدَنى فهو يَزْقُوا مثلَ ما يَزْقُوا الضَّوعُ [ يدرع : يكتسى ، يزقوا : يصيح ، الضوع : من أسماء البوم ] .

<sup>(\*)</sup> البوم: جمعه أبوام للذكر والأنثى ، والهاء فى بومة للواحد لا للتأنيث ، وقيل: بومة للمفرد ، وجمعه بوم . وهو طائر يسكن الخراب ، لا يبرز بالنهار لضعف بصره ، يحب الوحدة ، وتتشاءم الناس به ، والحيات والأفاعى تهرب من صوته . قال الجاحظ: وأنواعها: الهامة ( وهى العظيمة الرأس) والصدى ، والضَّوع ، والبُوهة ، والخبَل ، والثبج . وبعض هذه الطيور يصيد الفأر والعصافير وصغار الحشرات ، وبعضها يصيد البعوض ، وهى من الطيور النافعة ككل الطيور الليلية ، وهى تبيض أربع بيضات ، وهى قوية السلطان بالليل لا يحتملها شيء من الطير ، فإذا رآها الطير بالنهار قَتَانَهَا ونتفن ريشها للعداوة التي بينهن وبينها .

ومن كان الليل والنهار يجريان من عمره ، فكيف لا يقنع بالخراب ، ومن علم أن الموت وراءه كيف يتعلق بالأسباب ، ومن علم أن العمر قصير ، وأن كل شيء إلى الفناء يصير ، قنع من الدنيا باليسير ، وبات على خشن الحصير، وأفطر على قرص الشعير، وعلم أن الخلق في المصير، فريقٌ في الجنة ، وفريقٌ في السَّعير (١).

أما أنا فنظرت إلى الدنيا وذهابها ، وإلى الآخرة واقترابها ، وإلى القيامة وحسابها، وإلى النفس واكتسابها، فشغلني التّفكير في حالي عن منزلي الخالي، وأذهلني ما عليَّ ومالي، عن أهلي ومالي، وأهمني صحتى واعتلالي عن القُصور العوالي ، فجلا (٢) اليقين عن بصر بصيرتي كل شُبهة ، فعلمت أن لا فرح يدوم ولا نزهة ، وأن كلُّ شيء هَالِكُ إِلَّا وجهه (٣)، فعرفت من هو، وما عرفتُ ما هو، فحيث كنت لا أرى إلّا هو، وإذا نطقت فلا أقول إِلَّا هُو ، لأنه لا إِلٰهَ إِلَّا هُو (٤)، وفي ذلك أقول:

أَفْرَدَنِي عَنْهُمْ هَـواهُ وَلَيْسَ لَى مَقْصِدٌ سِواهُ أهِيمُ وَحْدى بِصِدْقِ وَجْدِى وَحُسْن قَصدِي عَسَى أَرَاهُ وَمَا دَرُوْا بِالَّذِي دَهَاهُ (٥) يَقْتَبِسُ البَـدُرُ مِنْ سَـنَاهُ وَجُمْلُهُ النَّاسِ فِيه تَاهُ إِنْ غَلَبَ الوجدُ قُلْتُ : يَا هُو

أَنْكُر صَـحْبى غَـرَامَ قَـلْبِي أَحْبَبْتُ مَولَى إِذَا تَجسلّى تَحير النَّاسُ فيه شُوقاً وَلا أسميه غيير أنّى

فَأَخَذَتْ مَوْعِظُتُهُ بمجامِعِ قَلْبِي ، وقلت : هذا رحمة من ربى ، وَخَلَعَتْ عَنِّى ملابَسَ مُحْجبى ، إلّا أنَّ الهوى يَقُولُ : مُحْج بى (٢٠).

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الشورى ، الآية (٧) . (٢) جلا: أي أوضح وكشف .

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة القصص، الآية (٨٨): ﴿ كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ ﴾ .

<sup>(</sup>٤) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة البقرة ، الآية (١٦٣) .

<sup>(</sup>٥) دَهَاه : أصابه ، يقال : ما ( دَهَاك ) أي ما أصابك .

<sup>(</sup>٦) عُجْ بى : عاج فلان بالمكان : أقام فيه .

# إشارة الطاووس (\*)

ثم التفَتَّ ، فرأيت طاؤوساً ، قد شرب من خمرة العُجب كؤوساً ، قد زخرف بملابس التلبيس ، وهو الذى عاد عليه شؤم إبليس ، قد زيّن ريشه ألوان ، وفنّن عيشه أفنان ، لا يأوى إلّا إلى الجِنَان ، والله يعلم بما فى الجَنَان ، فقلت له : ويحك ، كم بينك وبين البوم من الحظ المقسوم ، فأنت أيها العَانِي (١) نظرت إلى الصور ، وهو نظر إلى المعانى ، فأنت تفرح بالفانى ، وتغتر بالأمانى ، فقال لى : يا عانى ، يا من بالشماتة نعّانى (٢) ، لا تظهر لى الشماتة ، ولا تذكّر الحزين ما فاته ، فقد قيل فى الحبر : « ارحموا عزيز قوم الشماتة ، ولا تذكّر الحزين ما فاته ، فقد قيل فى الحبر : « ارحموا عزيز قوم

وقد أحسن الشاعر في وصفه حيث قال :

سُبِهُ مَنْ مِنْ خَلْقِهِ الطَّاوُوسُ كَأَنَّهُ فَى نَقْشِهِ عَسرُوسُ كَأَنَّهُ فَى نَقْشِهِ عَسرُوسُ دِيسَاجَةٌ تُنْشَرُ أو سَدُوسُ تُشْرِقُ مِن دَاراتِها شُمُوسُ تُشْرِقُ مِن دَاراتِها شُمُوسُ كَأَنَّه بَنَفْسَج يَمِيسُ كَأَنَّه بَنَفْسَج يَمِيسُ

طير على أشكالِهِ رَبِّيسُ كأنَّما يَحْلُو بِهِ التَّعْرِيسُ فى الرَّيسِ منه رُكِّبَتْ فُلُوسُ فى الرَّاسِ منه شَـجرُ مَعْرُوسُ فى الرَّاسِ منه شَـجرُ مَعْرُوسُ أو زَهْر مِن محرَّم يَنْدوسُ

وتضرب الأمثال بالطاووس منها : أزهى من طاووس ، وأحسن من طاووس .

<sup>(\*)</sup> الطاووس: طائر هندى حسن الريش والهيئة ، وله ذيل طويل ، كثير الألوان ينشره وراءه على صورة جميلة ، والذّكر منه في غاية الحسن ، له في رأسه رياش خضر تتخللها ألوان أخرى زاهية ، وفي ذَنَبِهِ ريش أخضر فيه عيون ملونة ، وليس للأنثى شيء من ذلك . كنيته عند العرب أبو الحسن وأبو الوشى ، وهو في الطير كالفرس في الدواب عزًّا وحسناً ، وفي طبعه العفة ، وحب الزهو بنفسه ، والخيلاء والإعجاب بريشه ، وعقده لذنبه لا سيما إذا كانت الأنثى ناظرة إليه ، وإذا نظر إلى ساقيه وجم لذلك وانكسر نشاطه وزهده ، فصاح صياح العويل ، وذلك لدقة ساقيه ونتوء عرقوبيه ، والأنثى تبيض بعد أن يمضى لها من العمر ثلاث سنين .

<sup>(</sup>١) العَمالِمي : الأسير ، يقال : (عَنَا) فلان فيهم أسيراً ، أَى أقام على إساره فهو (عَانِ) وقوم (عُنَاة ) ونسوة (عَوَان ) .

<sup>(</sup>٢) نعماني : نعي على فلان ذنوبه : أظهرها وشهرها .

<sup>(</sup>١) أورده الزبيدي في الإتحاف (٩/٨هه )، وكذا على القارى في الأسرار المرفوعة (٤٦٣).

<sup>(</sup>٢) حورها: يقصد الحور العين.

<sup>(</sup>٣) الخسيس : الدَّنئ . وقد ( خَسَ ) يَخَسَ بالفتح ( خِسَةً ) و ( خَسَاسةً ) و ( اسْتَخَسَّه ) عده خسيساً .

<sup>(</sup>٤) حلل: (المُحلَل) برود اليمن، و(المُحلَّة) إزارٌ ورداء ولا تسمى مُحلَّة حتى تكون ثويين. (٥) شؤم: (الشُّوُم) ضد اليمن، يقال: رجل (مَشؤم) و(مَشَّمُّوم)، ويقال: ما أَشْأَمَ فلاناً، والعامة تقول: ما أَيْشَمَه. وقد (تَشَاءَمَ) به بالمد.

<sup>(</sup>٦) تاه: يَتيه (تيهاً) تكبر.

<sup>(</sup>٧) الطويّة: الضمير.

<sup>(</sup>٨) دلاله : ( الدَّليل ) ما يُستدلُّ به ، والدليل الدالُّ أيضاً . وقد ( دَلَّه ) على الطريق يَدُلُّهُ بالضم ( دِلَالَةً ) بفتح الدال وكسرها .

<sup>(</sup>٩) دار الهوان والإذلال : يقصد دار الدنيا التي نعيش فيها .

<sup>(</sup>١٠) الأندال: ( النَّذَالة ) السفالة . وقد ( نَذُل ) فهو ( نَذْل ) و ( نَذِيل ) أَى خسيس . (١١) إحداقي : ( حَدَقة ) العين سوادها الأعظم ، والجمع ( حَدَق ) و ( حِدَاق ) و ( التحديق ) شدة النظر .

بنقض میثاقی ، ثم إنی ألفت من البقاع بقعة ، تشاكل ما خرجت منه ، وطردت بما فعلت عنه ، فأتذكّر بالبساتین مرابع (۱) ربوعی (۲) ، وأجرى علیه سواکب دموعی ، وألوم نفسی التی كانت سبباً لوقوعی ، وأقول كلما ذكرت تفریق جموعی :

وَيَعُودُ لَى يَاعَيْنُ طِيبَ هُجُوعِي يَا دَارُ هَـلْ يُقْضَى لنـا بِرُجُـوع يَقْضِى أساً في سَاعَةِ التَّوْدِيع ياسَادَة كادَ المَشُوق بِذِكْرِهِ وَارَحْمَتَاهُ لِقَلْبِي المَوْجُوعِ قَلْبِی لِیَـوم فِرَاقِكُمْ مُتَوجّعُ وَوَصَلْتُهُ بَيْنَ الأَسَى (٤) وَضُلُوعِي فَرُقْتُم مَا بَيْنَ عَيْنِي وَالْكُرَى (٣) ما ضوّكُمْ لو كانَ ثُمَّ جَمِيعِي جِسْمِي مَعِي وَالقَلْبُ بَيْنَ خِيَامِكُمْ فى وَصْل أَحْبَابِي بَيْنَ ظِلِّ رُبُوعِي وَإِذَا ذَكُوتُ لِيالِياً سَلَفَتْ لَنَا لَوْلَا يَجُودُ على فَيْض دُمُوعِي فَأَكَادُ مِنْ مُحَرَقِي أَدُوبُ صَبَابَةً فَتَضَاعَفَتْ مُحرقى وَزَادَ وُلُوعِى وَوَعَدتُمُونِي في الحَياةِ بزَوْرَةٍ فإليكم فقرى أعَزُّ شَهِيعِي إِنْ كَانَ ذَنْبِي صَـدُّنِي عَنْ وَصْـلِكُمْ كافي وَحُبِّى ذَلْتَى وَخُضُوعِي مَاضِي القَطِيعَة لا يُعَادُ وَمَا جَرَىٰ

فقال: تَالله ، لقد رثيت (°) لمصابه ، وبكيت لأوصابه (۲) ، لأنه لا شيء أبكى من الاغتراب ، بعد الاقتراب ، ولا أنكى (۲) من الحجاب ، بعد مشاهدة الأحباب .

\* \* \*

<sup>(</sup>١) مرابع : ( المَرْبَعُ ) منزل القوم ، تقول : هذه ( مَرَابِعُنَا ) أي منازلنا .

<sup>(</sup>٢) ربوعَى : ( الرَّبْع ) الدار بعينها حيث كانت ، وجمعها ( رِبَاع ) و ( رُبُوع ) و ( أُرْبَاع ) . ( أُرْبُاع ) .

<sup>(</sup>٣) الكرى: النعاس. (٤) الأسى: الحزن.

<sup>(</sup>ه) رثیت : (رَئَیْتُ ) المیت إذا بکیته وعددت محاسنه ، وکذا إذا نظمت فیه شعراً ، و (رَثَّی ) له رق .

<sup>(</sup>٦) أوصابه : ( الوَصِّب ) بفتح الصاد : المرض . (٧) أنكى : أشد أو أقصى .

## إِشَارَةُ الدُّره (\*)

فبينما هو كلما نظر إلى ريشه نظرة ، تذكّر تلك الحضرة ، فتجدد له الحسرة ، وكلما نظر إلى ساقه نظرة صاح وصعّد الزفرة ، إذ رأيت إلى جانبه دُرَّهْ ، قد كُسِيَتْ ثياباً خَضْرَه ، فصاحت بفصاحتها : أيّها الطاووس ، إلى كم هذا العُبُوس ، والعيش المنكوس (۱) ، أنت في الصورة عروس ، وفي المعنى كظلة الناووس ، أوقعك الرأى المعكوس ، حتى خرجت من منزلك المأنوس ، وإنّما أخرجت من مسكنك لجنايتك على السّاكن ، وتحريكك للأمر القاطن ، فلو فكّرت في السبب الذي أخرجت به ، والشخص الذي طردت بسببه ، لاشتغلت بإصلاح شأنك ، عن التنزه في بستانك ، ويجب عليك كما جنيت على آدم في تلك الدار ، أن تشتغل لههنا بالاعتذار ، وتشاركه في الاستغفار ، وتعترف بعد الإنكار ، وتزاحمه في خلوات عليك كما أخرج إلى مزرعة الدنيا ، وقيل له : ازرع اليوم ما هو في السعود ، فإن آدم أخرج إلى مزرعة الدنيا ، وقيل له : ازرع اليوم ما هو في الغد محصود ، فإذا انتهى زرعك ، ونَمَا فرعك ، فعُدْ إلى مقامك المحمود ،

أنعتُها صَبَيحة مَلِيحَة مَلِيحَة نَاطِقَة بِاللَّغَة الفَصِيحَة غَدَتْ مِنَ الأطيارِ واللَّسانُ يُوهِمُنى بأنَّها إنسانُ تُنهِي إلى صَاحِبها الأَخْبَارا وتكشِفُ الأسْرَارَ والأَسْتارا تَكْشِفُ الأَسْرَارَ والأَسْتارا سَكِاءُ إلَّا أَنَّها سَمِيعَة تُعيدُ ما تَسْمَعُه طَبِيعَة

(١) المنكوس: ( نَكَسَ ) الشيء ( فانْتكَسَ ) قلبه على رأسه ، و ( نَكَسه تَنْكِيساً ) .

<sup>(\*)</sup> الدُرَّه: هي هذا الطائر المعروف به (الببغاء) طائر معروف مشهور ، دمث الخلق ، ثاقب الفهم ، يقال : ببغاء ذكر وأنثى ، وجمعه ببغاوات . من الطيور المتسلقة ، يوجد في بلدان كثيرة ، وهو من أذكى الطيور ، صوته شديد ولكنه يستطيع أن يحاكى ألفاظ الإنسان فيكون بذلك محبوباً مرغوباً فيه ، في لونه الأخضر والأسود والأحمر والأصفر . يأكل الحبوب والفاكهة ، ويبيض من اثنين إلى أربع بيضات على حسب نوعه . أنواعه كثيرة . قال أبو إسحاق الصابي في صفة الببغاء :

على رغم الحسود . فمن عمل عملك فهو مسعود ، وحذا حذوك فهو موعود بدار الخلود ، ألا ترى كيف عَلَتْ همّتى ، وسَمَت عزيمتى ، فلم أرضَ لنفسى بما رضيته أبناء جنسى ، لأننى نظرت إلى الوجود ، وما فيه موجود ، فرأيت آدم وبنيه من الكلّ مقصود ، خلق الله الكائنات لأجلهم ، وخلقهم من أجله ، فوصلهم بحبله ، وفعل بهم ما هو من أهله ، فلذلك زاحمتهم في كلامهم ، وشاركتهم في طَعَامِهم ، فأتشبه بهم ، وإنْ لم أكن منهم ، وأخالطهم ولا أرغب عنهم ، فغلت قيمتى إذ علت عزيمتى ، فأحلونى محل النديم ، وألَّف بينى وبينهم من له الحكم القديم ، فاذكر كما يذكرون ، وأشكر كما يذكرون ، وأشكر كما يشكرون ، لعلهم عند اللقاء يذكرون ، وإذا ذكرت يشكرون ، فأكون في الدنيا من خدامهم ، وفي الجنة تحت أقدامهم ، وفي ذلك أقول :

الْخَتَبِرْ حَالِى تَجِدْنِى مِنْ أَصِحِّ النَّاسِ مَخْبَرْ أَنَا قَدْ أَحْبَبْتُ قَوْماً شُرِّفُوا مَعْنَى وَمَنْظُرْ قَوْماً شُرِّفُوا مَعْنَى وَمَنْظُرْ كَي وَأَطْهَرْ كَبِرُوا قَدْراً وَذِكْراً فَهُمُ أَزْكَى وَأَطْهَرْ مَكَذَا قَدْ قَالَ حَقَّا سَيدُ الكونِ وَبَشَّرْ (١) كُلُّ مَنْ يَهْوَى حَبِيباً فَمَع المَحْبُوبِ يُحْشَرْ (١)

فلما سام نفسه بهذا السَّوم ، ورأيته قد جلس بمزاحمته في صدور مجالس القوم ، قلت : ما رأيت كاليوم ، البهائم في اليقظة ، وأنا في النوم ، مالي لا أزاحم على أبواب ذوى المراحم ، لعلّ يوهب مرحوم لراحم ، ويقال : مرحباً بالقادم ، ها قد وهبنا الجناية للنادم .

\* \* \*

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قوله عَلَيْتُكُم في الحديث الشريف : « المرء مع من أحبّ ... » وإلى قوله عَلَيْتُكُم : « من أحب قوماً فهو منهم ، ويوم القيامة يحشر معهم » .

# إشارة الخفاش (\*)

فناداه الحفّاش، وهو في ارتعاش: إِيَّاكُ والزحام، فقد حام حول الحمى حام، وهو من ذوى الأرحام، فَمَا أذن القسّام إلَّا لسام (١):

فَلَا المنيٰ (٢) يُدْرَكُ بسُمر القَنَا (٣) وَلَا العُلَى (٤) يَعْلُو بِحَدِّ الحُسَامِ

ولكن عليك بأوقات الحلوات ، والقيام في الليالي المظلمات ، ألم تراني إذا طلعت الشمس ، دخلت إلى وكرى ، وإذا انبَسَطت النفس ، صفت لي خلوة فكرى ، فأنا في النهار ، لا أزور ولا أزار ، محجوب عن الأبصار ، محبوب إلى ذوى الاستبصار ، فإذا دجي (٥) ليلي جردتُ (٦) ذيلي ، وجعلت الليل معاشى ، وفيه انتعاشى ، لأن فيه يفتح الباب ، ويرفع الحجاب ،

<sup>(\*)</sup> الخفاش: طائر لبون غريب الشكل، ذو أذنين وأسنان ويبول كما تبول ذوات الأربع، ويرضع ولده ويحيض، لذلك فهو يختلف عن الطيور في كل شيء. وله ثلاثة أسماء: الخفاش وهو الأشهر، والمخشّاف، والوطواط، وهو من طيور الليل لا يبصر في ضوء ولا في ظلمة، لذلك يتحرى الوقت الذي لا يكون فيه ظلمة ولا ضوء، وهو قريب غروب الشمس، ويتفق أن هذا الوقت الذي يخرج فيه البعوض وأشباهه ووقت انتشاره في طلب الرزق، فيتصيده الخفاش ويتغذى به، وهو شديد الطيران سريع التقلب، وتلد أُنثاه ما بين ثلاثة إلى سبعة، ويحمل ولده تحت جناحيه، وقد ترضعه الأنثى وهي طائرة.

<sup>(</sup>١) سام: ( الشَّامُ ) الموت.

<sup>(</sup>٢) المنى: ( الأُمْنِيَّة ) واحدة ( الأُمَانِي ) ويقال في جمعها : ( أَمَانِ ) و ( أَمَانِي ) بالتخفيف والتشديد ، تقول من الأمنية : ( تَمَنَّى ) الشيء و ( مَنَّى ) غيره ( تَمنيةً ) .

<sup>(</sup>٣) القُنَا : جمع ( قَنَاة ) وهي الرمح ، ويجمع أيضاً على ( قَنُوات ) .

<sup>(</sup>٤) العُلَى: ( العَلْيَاء ) كل مكان مشرف ، و ( العَلَاء ) و ( العُلَا ) الرفعة والشرف ، وكذا ( المَعْلَاة ) ، والجمع ( المُعَالِي ) .

ره) دُجَى : (الدُّجَى،) الظلمة . وقد ( ذَبَحا ) الليل ، وليلة ( داجيةٌ ) ، وكذا ( أَدْبَحَى ) الليل و ( تَذَجْى ) .

<sup>(</sup>٦) **جردت**: (تَجَرّد) للأمر: أي جدَّ فيه.

ويخلو الحبيب بالأحباب (١)، وتغفل أعين الرقباء، وتتيقظ أشجان المحبين، وأحزان الغرباء، ثم لا تصادف إلّا العشاق وذوى الأشواق، ومن هو لكاس المحبة قد ذاق ، فيفتح الحبيب بابَه ويرفع حجابَه ، وينادى أحبابَه ، فتُرفَع الرسائل بالدمع السائل ، وتُجَاب المسائل بألطف الوسائل ، ويقال : يا جبريل أقِم فلاناً وأنِم فلاناً ، وقل لمن كتم حبّى يصرّح بالإعلان ، وقل لمن هو ظمآن ، هذا الكأس ملآن ، وقل لمن هو في حبنا ولهان إن الوصل

قد آن ، وفي ذلك أقول:

يَا قُلْبُ لَا يُؤْذِي بِكَ الْخَفَقَانُ وَصَفَتْ أَوَيْقَاتُ السُّرُورِ بِوَصْلِهِ لاتكحكن بغير نيور جمالنا اليَـوْمَ يَنْسَـخُ بَيْنَنَـا مِنْ بَيْنِنَا لَا يُبْعِدُنُّكُ عَتْبُنَا عَنْ بَابِنَا فبحبتنا وبلطفنا وبوضفنا فَلُوبَّمَا يَكْبُو (٢) الجَوَادُ وَرُبَّمَا فَاخْضَعْ وذلّ لِمَنْ تُحبُّ فَإِنَّهُ وَإِذَ ذَلَلْت لَعَزِّنَا ذَلَّتْ لَعَزَّ يَا أَيُّهَا العُشَّاقُ دُونَكُم السِّبا

رَاضِي الحَبِيبَ وَوَاصِلْ الغَضْبَانَ فَعَلَيْكَ فِي حُكْم الهَوَى سلوانُ إِنْسَان عَلَيْكَ أَيُّهَا الإِنْسَانُ فَالعَهْدُ باقِ وَالودَادُ مُصَانُ شَاعَ الحديثُ وسَارَت الرُّكبَانُ يَنْبُو الزِّنَادُ وَتَعْشُرُ الفُرسَانُ حُكْمُ الهَوَى أَنْ تَخْضَعَ الشُّجْعَانُ تِكَ المُلُوكُ وَهَابَكَ السُلْطَانُ قُ فَهَاذِهِ الشَّقْرَاءُ والمَيْدَانُ

فقلت له : أيها الطائر الضعيف مالي أراك تخالف من سواك ، إذا طلعت الشمس وقعت في الغَشَا ، فلا تزال كذلك إلى العِشَا (٣) ، فتعمى بما يستضيء به الناس ، وهذا خلاف القياس .

فقال : يا آدمي التكوين ، ذلك لأني في مقام التلوين (٤) ، وما بلغت

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى اجتهاد المجتهدين وما يفعلون في اجتهادهم وعبادتهم بالليل ، والناس نيام .

<sup>(</sup>٢) يكبو: (كَبَا) لوجهه سقط فهو (كابٍ).

<sup>(</sup>٣) العَشَا: سوء البصر نهاراً . والعِشَاء : أوّل الليل .

<sup>(</sup>٤) التلوين : هو مقام الطلب والفحص عن طريق الاستقامة .

إلى مقام التمكين (١) ، لأن المتلوّن الخائف ، يدهش عند تشعشع أنوار المعارف ، والمتمكن العارف ، من يثبت عند شهود أسرار اللطائف ، وإنما عدم تمكنى في تلويني ، لأنى مخلوق ناقص الحقوق ، بالنهار أستر نقصى باستتارى ، وبالليل أناجى الحبيب بانكسارى ، فيجود بغناه على فقرى ، وبفضله على احتقارى ، فأول ما جبر به كسرى ، ورحم به فقرى ، أن جعل الليل خلوتى ، ومع أحبابه حضرتى ، وإليه لا إلى سواه نظرتى ، فإذا انقضت خلوة الليل أغمضت عينى بالنهار ، كى لا أنظر إلى الأغيار ، وحق لمن سهر الليل أن ينام بالنهار ، وقبيح على عين تمتعت برؤياه ، أن تنظر إلى ما سواه ، وفي ذلك أقول :

أَيَجْمَلُ أَنْ تَهْوَى هَوَاهُ وَتَدّعى سِواه وَمَا فِي الكَوْنِ يُعْشَقُ إِلّا هُو قَيِيجُمِلُ أَنْ تَهْوَى هَوَاهُ وَتَدّعى سِواه وَمَا فِي الكَوْنِ مَثْلُ وَأَشْباهُ قَيِيبِ عَلَى قَلْبٍ يَذُوبُ صَبَابَةً بِحُبٌ لَهُ في الكَوْنِ مَثْلُ وَأَشْباهُ إِذَا كَانَ مَنْ تَهْواهُ في الحُسْنِ وَاحِداً فَكُنْ وَاحداً فِي العِشْقِ إِنْ كُنْتَ تَهْوَاهُ إِذَا كَانَ مَنْ تَهْواهُ في الحُسْنِ وَاحِداً فَكُنْ وَاحداً فِي العِشْقِ إِنْ كُنْتَ تَهْوَاهُ

فقلت : تالله لقد فاز أهل الخلوات ، وامتاز أهل الصلوات ، ومنع من الجواز أُهْلُ الغفلات ، فافهم الإشارات .

\* \*

<sup>(</sup>١) التمكين: هو مقام الرسوخ والاستقرار على الاستقامة.

# إشارة الديك (\*)

الصلاة . وقد أجاد الشاعر في وصفه فقال :

مُغَرِّدُ اللَّيلِ مَا يَأْلُوكَ تَغْرِيداً مل الكَرَى فَهُو يَدْعُو الصَّبْحَ مَجْهُوداً للسَّوْتِ لِمَا مَدَّهُ الجيدا للسَّوْتِ لِمَا مَدَّهُ الجيدا كَلَابِسِ مطرفاً مرح ذَوَائِبُه تُضَاحِكُ البيضَ مِنْ أَطْرَافِهِ السُّودا كَلَابِسِ مطرفاً مرح ذَوَائِبُه تُضَاحِكُ البيضَ مِنْ أَطْرَافِهِ السُّودا حَالَى المُقَلِّد لو قِيست قَلَائِدُهُ بالوَرْدِ قَصَر عَنْهَا الوَرْدُ تَوْرِيدا

ومن أوصاف الديك ذي الرعثات . قال الشاعر :

مِمًا يُؤرِقُنِي لَيْ لَا وَيُسْهِرُنِي مِنْ صَوْتِ ذِي رَعْثاتِ سَاكِنِ الدَّارِ
(١) تغاشيك : (الغِشَاءُ) الغطاء ، وجعل على بصره (غُشْوَه) بفتح العين وكسرها وضمها ،
و (غِشَاوَةً) بالكسر، أي غطاء . ومنه قوله تعالى : ﴿ فَأَغْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يُنْصِرُونَ ﴾ [سورة يس آية ٩] .
(٢) الجيفة : جئة الميت ، والجمع ( جِيف ) ثم ( أجياف ) .

<sup>(\*)</sup> الديك : هو ذكر الدجاج ، جمعه ديوك وديكة ، وتصغيره دُوَيك . أكثر الطيور شهرة وعجباً لنفسه ، يبشر بطلوع الفجر . ومن عجائبه أنه يعرف أوقات الليل ، فيقسط أصواته عليها تقسيطاً لا يكاد يغادر منه شيئاً سواء طال أو قصر ، ويوالي صياحه قبل الفجر وبعده حتى أفتى بعض القضاة على ما ذكره العلامة الدميرى صاحب حياة الحيوان بجواز اعتماد الديك المجرب في أوقات

باليواقيت ، فهذا حالى مع قيامى فى عيالى ، وإشفاقى على أطفالى ، فأنا بين اللجاج ، أقنع بالماء الأجاج (١) ، فلا أختص عنهم بحبه ، ولا أتجرع من الماء دونهم بشرّبه ، وهذه حقيقة المحبّة ، إن رأيت حبّة دعوتهم إليها ، ودَلَلتهم عليها ، فمن شأنى الإيثار ، إذا حصل اليسار ، ثم إنى طوعاً لأهل الدار ، أصبر لهم على سُوءِ الجوار ، يذبّحون أفراخى ، وأنا لهم كالحِلّ المواخى (٢) ، وينتهبون أتباعى ، وأنا فى نفعهم ساعى ، فهذه سجيّة أوصافى ، والله لعبده كافى .

فقلت له: أيها الديك إلى كم تعظ، ولا تتعظ، وتنصح من هو عن الصواب معترض، وتجمع من ملازمتك الأذكار، ومنادمتك في ظلم الأسحار؟ فقال: يا قوم إذا حسن الوعظ انتفع به الكل أو البعض، فالعقول عارفة بما أقول، فقد أفلح من وعمى، واجتهد في الإخلاص وَسَعى، ومن أعماه الجهل، فقد توعد مسلكه السهل، وفي ذلك أقول:

بِذِكْرِ اللَّهِ يَدْفَعُ كُلَّ خَوْبِ وَيَدْنُوا الْخَيْرُ مِمَّنْ يَرْتَجِيهِ وَلَكِن أَينَ مَنْ يَصْغَى وَيَدْرِى حَقِيقَةَ ما أَقُولُ وَمَنْ يَعِيهِ فقلت له: أيها الديك مالى أراك تغتر إذا شبعت، كما تغتر إذا مُنِعتَ ؟ فقال: الحرص أغلب، وهو لأجل القلوب أجلب، وقد آن وُجُود الحبّ، بمشيئة الربّ، فعليك بحسن الطلب لبلوغ الأرَبْ (٣)، فربما قل رزقك، إذا كَثُرَ حذقك.

قلت: فليهنك الخلاص من المرضى ، فَلِمَ بُليت منهم بهذه البغضى ، وأنت صغير السنّ ، جدير بالرحمة من الإنس والجن ؟

<sup>(</sup>١) أُجاجه: ماء ( أُجاجٌ ) أَى مِلْحٌ مُرٌ . وقد ( أُجُّ ) الماء يَؤُجُّ ( أُجُوجاً ) بالضم . (٢) المواخى : ( آخاهُ مُؤَاخاةً ) وإخَاءً ، والعامة تقول : وَاخاه ، و ( تآخَيَا ) على تفاعلا . (٣) الأرب : الحاجة .

قال: ولع الطبيب بهذه الأسماء، فسيجرت (١) الشفار (٢) لإراقة الدماء، فمن حان أجله، عَظْمَ وَجَله، والحِمام (٣) أجلٌ معلوم، وما أحدٌ

من منيتهِ بمعصوم ، وفي ذلك أقول: إِذَا مَا الدِّيكُ صَفْقَ بالجَنَاح فَبَادِرْ باصْطِبَاحِكَ يَانَدِيمِي وَقَدْ رَكَعْتَ أَبَارِيقُ النَّداما

وفي ذلك أقول أيضاً:

تَوَكُلُ عَلَى الرَّحمن في سَائِرِ الأُمْرِ

فَمَا فِي شُوبِ كَأْسِكَ مِن جُنَاح فَقَدْ طَابَ الصُّبُوحُ لدى الصَّباح وَنَادَى الدُّيكُ حيَّ على الفَلاح

وَبَادِرْ إلى الطَّاعَاتِ في السِّرِ وَالبِّهْرِ وَارْعَ مُقُوقَ الجَارِ إِنْ كُنْتَ مُخْلِصاً وَإِنْ جَارَفَاصْفَحْ ما اسْتَطَعْتَ عَنِ البَحُورِ فَإِنَّ إِلٰهَ العبيدِ كَافِ لعبْدهِ وَيَكْفِيكَ كَافِ للأُمُورِ ولا تَدْرِى

<sup>(</sup>١) فسجرت : ( سَجَر ) التنور : أحماه ، و ( سَجَر ) النهر : ملاه .

 <sup>(</sup>۲) أشفار : حرف كل شيء (شفره) و (شفيره) .

<sup>(</sup>٣) الحمام: بالكسر قدر الموت.

#### إشارة البط (\*)

فناداه البطّ، وهو في الماء ينغطّ (١)، يا من بدنيء همته ينحطّ ، لا أنت مع الطير في الجو ترقى ، ولا أنت مع الحيوانات تبقى ، فأنت كالمنبّت لا أرضاً قطع ، ولا ظهراً أبقى (٢) ، سقوط نفسك ألقاك على المزابل ، ووقوفك مع الطّل حجبك عن الوّابِل ، وما ربّح في المتاجر من لم يقطع المراحل ، ولا ظفر بالجواهر من هو قائم على الساحل ، فلو ثَبّت تمكينك ، وقوى يقينُك ، لطرت في الهواءِ ، ولمشيت على الماءِ ، ألم ترنى كيف ملكت هوى ، فملكت عالمي الماء والهواءِ ، فأنا في البرّ سائح ، وفي البحر سابح ، وفي الهواءِ سارح ، وقد جعلت البحر مركب عزّى ، ومعدن كنزى ،

أما الداجن فأكبر من الوحشى ، يتخذه الناس فى البيوت ولا يستطيعون إحسان تربيته إلا إذا توفرت له المياه لأنه روحه .

قال الشاعر على النيفر:

من مُدْية غيرُ ناجِ لَمْ يَحْكِهِ أَوْ نِتَاجِ فَى الطَّيْرِ أَوْ فِى النَّعَاجِ فَى النَّعَاجِ يَسِرِيكُ غَسِيْرَ مُسدَاجِ دُونَ اعْتِنَا وَابْتِهَاجِ دُونَ اعْتِنَا وَابْتِهَاجِ أَنْفَى الدَّجَاجِ فَحَاجِ أَنْفَى الدَّجَاجِ فَحَاجِ بَدَا بِحَالِ احتياجِ بَدَا بِحَالِ احتياجِ بَدَا بِحَالِ احتياجِ بَدَا بِحَالِ احتياجِ مِن هَادِهِ كُلُّ لَاجِ مِن هَادِهِ كُلُّ لَاجِ عَنْ رَعْي هَادًا النَّتَاجِ عَنْ رَعْي هَادًا النَّتَاجِ فَي الفَالا والفِجَاجِ في الفَالا والفِجَاجِ في الفَالا والفِجَاجِ في الفَالا والفِجَاجِ في الفَالا والفِجَاجِ

(١) ينغط : (غَطُّهُ) في الماء غَوْصَه فيه ، و ( انْغَطُّ ) هو في الماء . وَالمعنى : انغمس .

(٢) فيه إشارة إلى الحديث: ﴿ إِنَّ الْمُثْبَتُّ لَا أَرْضًا قَطَعَ وَلَا ظُهْراً أَبْقَى ﴾ .

<sup>(\*)</sup> البط: طائر الماء. وهو نوعان: وحشى وداجن، فالوحشى يبلغ طوله (٣٠) سنتيمتراً، وعندما يحين وقت البيض ترى في كل خطوة عشًا في الجهات التي يكثر فيها. يطير قرب الشتاء طيراناً عالياً قويًّا على هيئة مثلث ذاهباً إلى البلاد الأقل برودة ليأوى إليها. الواحدة منه تبيض من (٨) إلى (١٤) بيضة، وتحتضنها (٣٠) يوماً، وصغارها يعومون في الماء ساعة ولادتهم.

فَأَغُوصُ في صفاءِ تلاليه ، وأحتلي من جواهره وَلآلِيهِ ، ثم أَطَّلِعُ فيه على حِكْمِهِ وَمَعَانِيهِ، ولا يعرف ذلك إلا من يُعانِيهِ، فمن وقف على ساحله، لم يظفر إلا بزَبده (١)، وأجاجه، ومن لم يحذر من دَوَاخِلهُ، غَرِقَ في لججه (٢) بلَجاجه ، فالسعيد من ركب في قارب قرباته ، ورفع قلوع تضرُّعَـاته ، متعرضاً لنفحات نسماته ، مآدًا بنان راحاته ، ثم قطع كثائف ظلماته ، ووصل مجمع البحرين بصفاته ، وذاته ، فهنالك يقع على عين حياته ، ويَرِدُ من عَذْبِهِ وفُراته (٣)، وفي ذلك أقول:

> مَنْ ذَاقَ ذَوْقَ الرِّجَالِ حِماه حدُّ النّصالِ (٤) حُفْتُ بشمر العَوالِي لَذْعُ كَحَلِدٌ النِّبَالِ ذَوْوا الجُدُودِ العَوَالي عَلَيْهِ مُرُّ النِّكَالِ فِي مُظْلِمَاتِ اللّيالِي والجشم بالسقم باليي لَهُم قُلُوباً خَوالي مَا فِيهِ سُوْ مُقَالِي مَـنَـازِلَ الأَبْطـالِ

يا طَالِباً لِلْمَعَالِي مَهْرَ المَعَالِي غَالِي مَا اسْتَعْذَبَ الموتَ إِلَّا حَمَاه دُونَ وصَالِ كذا القُصُور العَوالي كالشَّهْدِ دُونَ جِنَاهُ قَدْ طَافَ حَوْلَ حِمَاهُ وَصَابَرُوا في هَـواهُ صَامُوا وبالذُّكْرِ قَامُوا فالروح بالشَّوْقِ تَفْنَىٰ قَدْ صَادَفَ الحبّ مِنْهُمْ إِنْ كُنْتَ مِنْا فَافْهَامْ أَوْ كُنْتَ بَطْ اللَّا فَاتْرُكُ

<sup>(</sup>١) زبده: بحر ( مُزْبِدٌ ) أي مائع يقذف بالزبد .

<sup>(</sup>٢) لججه : (لَجَّة ) الماء بالضم معظمه ، وكذا ( اللَّجّ ) ، ومنه بحرّ ( لَجَيْ ) و (لَجُجَتِ ) السفينة ( تُلْجيجاً ) خاضت اللجة . و (اللجاج) التمادي في العناد إلى الفعل المذجور عنه .

<sup>(</sup>٣) فحراته : ( الفرات ) المـاء العذب . يقال : ماءٌ فراتٌ ومياه فراتٌ . والفرات نهر الكوفة . و (الفُراتان ) الفراتُ ودجيلٌ . قال الأزهرى : دجيلٌ نهر صغير يتخلُّج من دجلة .

<sup>(</sup>٤) النصال: (النّصل) نصل السهم والسيف والسكين والرمح، والجمع (نُصُولٌ)، و ( نِصالً ) .

## إشارة النَّحْلة (\*)

فنادته نَحْلة ، يا لها من نَحْلَة (١) ، ما صح في روايتها رِحْلة ، السَّعِيد من ظهر مَعْنَاهُ قبل دَعْوَاه ، وعُلِمَ صَفَاءُ سِرِّهِ من نَجْوَاهُ ، ومن مَحَا حقيقة دعواه ثبتت حقيقة معناه ، فلا تقل قولًا يبطله فعلك ، ولا تُربى فرعاً ينقصه أصلُك ، واعلم أنه بِصَفاءِ المشارب يصفو الشارب ، وبطيب المطاعم يطيب الطاعم ، والطاعم ، ألا ترانى لما طاب مطعمى ، وصفا مشربى ، كيف رُفعت رتبتى ،

(\*) النحلة: تقع على الذكر والأنثى، ويطلق عليه البعض ذباب العسل. وهو نوع من الزنابير، جسمه زغبى، يوجد فى كل جهة من أقطار الأرض. يربى للحصول على عمله الذى يجنيه من الأزهار ويدخره لنفسه ولصغاره وهو العسل. وللنحل فى حياته نظام عجيب جدًا، فهو يعيش مجتمعاً كالإنسان، وله نظام يحير الألباب وقانون يسير عليه فى جميع أموره، وهو يُكون ممالك كل ملكة أو خلية تتكون من ثلاثة أصناف: صنف يقال له: العملة، وصنف ثان يقال له: الذكور، وصنف ثالث من الإناث أو الملكات لأنها هى صاحبة السيادة على جميع المملكة.

وقد قال الشاعر حسن البحيري قصيدة جميلة عن النحل ، رأيت أن أقتبس منها عدة أبيات من

فَرَأَيْتُ النَّحْلَ فِي أَرْجَائِهَا تَتَهَادَى فَوقَ أَزْهَارِ الرُّبَى سَلَكَتُ لِلكَسْبِ شَبْلًا ذُلُلًا بِغُبَارِ الطَّلْعِ مِن أَكْمَامِهِ بِغُبَارِ الطَّلْعِ مِن أَكْمَامِهِ أَو رُضَابِ اليَنْعِ مَعْشُولَ اللَّمَى أُو رُضَابِ اليَنْعِ مَعْشُولَ اللَّمَى ثم مَجَّنْهُ شَرَاباً سَائِعاً ثم مَجَّنْهُ شَرَاباً سَائِعاً وَبُنَ اللَّهَ صَامِتَةِ مَا لَهُ مَا فَي النَّمَا المَّمَا اللَّهُ الفَي الأَرْضِ آيَاتِ النَّنَا المَّنَا المَّنَا المَّالِةِ الفِكرِ ولِللَّ مَا فِي الأَرْضِ آيَاتُ هُدًى كُلُ مَا فِي الأَرْضِ آيَاتُ هُدًى

بَيْنَ رَقْصِ وَارْتِشَاقٍ وَانْتِشَاءُ تَجْتَنَى مِنْ كُلِّ ثَغْرِ مَا نَشَاءُ ثُمَّ آبَتْ بَعْدَ جِدِّ وعَنَاءُ أُو رَحِيتِ الزَّهْرِ أُو شَمْعِ الضِّيَاءُ أُو لَعَابِ الشَّهْدِ أُو عَذْبِ الدَّوَاءُ أُو لَعَابِ الشَّهْدِ أُو عَذْبِ الدَّوَاءُ فَي لَعْنَاسِ شِفَاءٌ وَدَوَاءُ فَي لَكَابِ الشَّهْدِ أُو عَذْبِ الدَّوَاءُ فَي لَعَابِ الشَّهْدِ أُو عَذْبِ الدَّوَاءُ فَي لَعَابِ الشَّهْدِ أَو عَذْبِ الدَّوَاءُ فَي لَكَابِ الشَّهْدِ أَو عَذْبِ الدَّعَاءُ صَمْعَتُهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ اللَّهُ الللللَّهُ الللللْمُلِلَّا الللللْمُلِلْ الللللللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللللللَّهُ اللَّهُ الللللللْمُلِلْ اللللْمُلِلْ الللْمُلْمُ اللَّهُ اللللللللْمُلِلْمُ اللَّهُ اللَّهُ الللللللْم

(١) نِحْمَلة : عطية ، يقال َ : ( نَحَل ) المرأة مهرها يَنْحَلُها ( نِحُلة ) بالكسر أعطاها عن طيب نفس من غير مطالبة ، وقيل : من غير آن يأخذ عِوَضاً .

وعلا منصبي، وكمل أدبي، وإلا فمن أنا حتى يوحي إلىّ ، وينصّ في الذكر الحكيم على، فقال من له الحكم وإليه ترجعون : ﴿ وَأَوْحَى رَبُّكَ إِلَى النَّحْل أنِ اتَّخِذِى مِن الْـجِبَالِ بُيُوتاً وِمِنَ الشُّجَرِ وَمِـمَّا يَعْرِشُونَ ﴾ (١)، ولولا أنَّى أكلت الحلال ، ولزمت أشرف الخلال (٢) ، حتى صرت كالخِلال ، أسلك سُبُل ربى ذُلُلًا ، وأشكر من نعمه فصولًا وَجُمَلًا ، أتبع المُباح الذي ليس على آكله مُجناح ، فأجعل في الجبال بيوتي ، ومن مُبَاح الأشجار قوتي ، أصنع لى بُيُوتاً يعجز كل صَانِع عن تأسيسها، ويتحيّر أقليدس الحكيم (٣) في حلّ شكلها وتسديسها ، ثم أسقط على الزهر والثمر ، فلا أكلُم (٤) ثمرة ، ولا أهشم زهرة ، بل أتناول منها شيئاً على هيئة الطلّ فأتغذى به قانعة وإن قلّ ، ثم أعود إلى عُشّٰي ، فاشتغل في وكرى ، بفكرى ، وأخلص لمولاي في ذكري، فلا أفْتُر عن الذكر، ولا أغفل عن الشكر، عُلَّمْتُ بإلهام الوحي لى ، وعملت بالتوفيق الأزلى ، فأورثني علمي وعملي ، شمعي وعسلي ، فالشمع ثمرة العلم، والعسل ثمرة العمل، فالشمع للضياءِ، والعسل للشفاءِ، فإذا قصدني قاصدٌ يستضيء بضيائي ، أويستشفى بشفائي ، فلا أذيقهُ حَلَاوة نفعي ، حتى أجَرِّعهُ مرارة لَسْعي ، ولا أنيله شهدى ، إلا بعد مكابدة جهدى ، فإذا اقتنصه منى قهراً أحَامى عنه بروحى جهراً ، وأقول : يا روحُ روحي ، ثم أقول لمن جَنَاني واستخرج مَا في جِنَاني : أنت يا جاني عليَّ جانى ، فإن كنت للمعانى تُعانى فقد رمزت لك فى خِصَالى ، إنك

<sup>(</sup>١) سورة النحل : الآية (٦٨) .

<sup>(</sup>٢) الحَلل : جمع ( خَلَة ) بالفتح الخصلة . والحِلَل : العود الدقيق الذي يُتخلل به . (٣) أقليدس : من أشهر رياضيي اليونان ، وجد قبل المسيح بعدة قرون . ترجم عنه العرب كتباً رياضية غاية في النفع . نقل كتابه في الرياضة حنين بن إسحاق ، فجاء العلامة ثابت بن قرة حوالي سنة (٢١١ هـ) فنقحه وهذبه وسهل مصاعبه .

<sup>(</sup>٤) أكلم : (الكُلْم) الجرح ، والجمع (كُلُوم ) و (كِلَام ) . وقد (كَلَمه ) أى جرحه ، ومنه ( التَّكُليم ) التجريح .

لا تصل إلى وصَالى ، حتى تصبر على حدٌّ نصالى ، وفي ذلك أقول : يُـقَـطُـعُ الأوْصَـالا قَقَـدْ ضَـرَبْتَ مِثـالا أقْدِمْ وإلَّا فَلَكُ لَا

ولاتعيش بعِلْم واحد كسَلا أبدا لنا منهُ صنفَى الشَّمْعَ والعَسَلا

اصْبِرْ عَلَى مُرّ لَسْعِى إِنْ رُمْتَ مِنِّى وصَالًا وَاتْرُكُ لأجلل هَوَايا من صَدَّ جَهْلًا وَصَالًا ومُتْ إذا شِئْتَ تَحْيا وَاسْتَعْجِل الآجَالَا فمسلك الحُبِّ صَعْبُ عَـذَابُهُ المرّ عَـذُبٌ يُحَفّفُ الأثْقَالا إِنْ كُنْتَ مَعْنَى تَعْنَى وإنْ فَهِمْتَ رُمُورِي وفي ذلك أقول أيضاً:

احْرص على كُلِّ عِلْم تَبْلغ الأملا فالنَّحْلُ لما جَنَى مِنْ كُلِّ فَاكِهَةٍ

### إشارة الشمع (\*)

فلما فرغ النحل من مقالته ، وما رمز في إشارته، سمع استغاثة شمعه ، فأصاغ إليه بسمعه ، فإذا هو يحترق بالنار ، ويبكى بدموع غِزار ، ويقول : أيتها النحلة ، أما يكفيني أن رُميت ببيني ، وفرّق الدهر بينك وبيني ، فأنتِ في الوجود أبي ، وفي الإيجاد سببي ، فأفردت عنـك أنا والعسل وهو أخي وشقیقی ، وصاحبی ورفیقی ، فبینما نحن مجتمعون ، إذ فرقتنا یَدُ النار ، ورمينا ببُعْدِ الدَّارِ ، وشطَّ <sup>(۱)</sup>المزارِ ، فأفردت عنه ، وأفرد عنّى ، وبنت <sup>(۲)</sup>

<sup>(</sup>ه) الشمع العسلي ، وسمى الشهد ، مادة ينتجها النحل ويبني بها طبقات خليته وفي نخاريبه يضع العسل ويرتبى أولاده . وكان هذا الشمع يستعمل قديماً للاستصباح .

<sup>(</sup>١) شط: (شُطِت) الدار (تشُطُ) بضم الشين وكسرها (شطًّا) و(شُطُوطاً) أي بعدت.

<sup>(</sup>٢) بنت: ( البَيْن ) الفراق .

عنه ، وبان عنى ، ثم سلّط على النار ، ولم أكن من أهل الأوزار (١) ، فكبدى يَحترق ، وجسدى يمتزق ، فأهل المحبة يقاسون باحتراقى ، وأهل المعرفة يَشتَضِيئُون بإشراقى ، ففى إشراق وإحراق ، ودمعى مُهْرَاق (٢) ، قائمة فى الخدمة على ساق ، أحرق نفسى ، وأشرق على غيرى ، فأنا المعذب بشررى ، وغيرى مستمتع بخيرى ، فكيف ألآم على اصفرارى ، ودموعى الجوارى ، ثم يقصدنى الأوباش (٣) من الفراش ، يريدون إطفائى ، وإذهاب ضيائى ، فأحرقه مكافأة لفعله ، ولا يحيق المكر السيّىءُ إلا بأهله (٤) ، فلو مئت الأرض فراشاً لكنت منهم فى أمان ، كما لو مئت الأرض أوباشاً مئا قدروا أن يطفئوا نور الإيمان ، ﴿ يُرِيدُونَ أَن يُطْفِئُواْ نُورَ اللّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ لللهِ عَلَيْكُوا نَورَ اللّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ وَيَأْبَى اللّهُ إلا أَن يُتِمَّ نُورَهُ ... ﴾ (٥) ، وفى ذلك أقول :

حَالَتِی یَا نُورَ عَیْنِی مِنْكَ نورٌ أَیُّ نُورِ فَهُ لَا السُّرُورِ فَهُ لَا السُّرُورِ فَهُ لَا السُّرُورِ لَا السُّرُورِ لَمْ يُطِقُ كُلَّ عَنْدُول مِنْكَ يرميني بِرُورِ لَمَ يُطِقُ لِطفاءَ نُورِي وَكَذَا كُلَّ هُ وَاءِ لَم يُطِقُ إطفاءَ نُورِي

\* \* \*

<sup>(</sup>۱) الأوزار: ( الوِزْرُ ) الإثم والثقل ، ومنه قوله تعالى : ﴿ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وِزْرَ أَخْرَى ﴾ [الأنعام: ١٦٤] أى لا تأثم آثمة بإثم أخرى .

 <sup>(</sup>۲) مهراق : ( هَرَاق ) الماءُ ( يُهَريقُه ) بفتح الهاء ( هِرَاقَه ) بالكسر صبه ، وأصله أراق يُريق إراقة .

<sup>(</sup>٣) الأُوْبَاش : من الناس والفراش وأى شيء الأخلاط ،

<sup>(</sup>٤) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة فاطر ، الآية (٤٣).

<sup>(</sup>٥) سورة التوبة : الآية (٣٢).

#### إشارة الفراش (\*)

فاستغاث الفراش ، وهو ملقی علی الفراش ، یتلهب فی تکاشیه ، ویتقلّب فی تغاشیه ، ویقول : یا لله العجب ! أبذل نفسی فی هواك ، وتسومنی سوم أعداك ، فیالیت شعری مَنْ بقتلی أفتاك ، ومَن بهتكی (۱) أغراك ، أین لك مثلی عاشق صادق ، وصدیق موافق ، صبرت علی أذاك وإحراقك ، وقدمت علی الموت دون عُشّاقك ، فهل رأیت محبًّا یعذّبه حبیبه ، وعلیلاً أسقمه (۲) طبیبه ، أحبّك فتعذبنی ، وأقرب منك فتحرقنی ، وتدنینی شدة شوقی إلیك ، فاهجم بإدلالی علیك ، أطلب منك الوصول فتصول علیّ ، فتحرقنی و تزقنی ، فما أصاب أحد مُصّابی ، ولا عُذب أحد عذابی ، ولست لغیرك صَابی ، وكان یكفینی ما بی ، لو سلمت من توبیخی وعتابی ، وفی ذلك أقه ل :

جِئْتُ أَشْكُو إلى حَبِيبِي مَا بِي فَرَمَانِي مِنه بِسَوطِ عــذابِ

(\*) الفرائسة : حيوان ذو جناحين يطير ويتهافت على السراج فيحترق ، جمعها فراش .
 ومما ورد عنه في الأمثال : أخف من فراشة ، أطيش من فراشه .

قال مهلهل بن يموت :

حَلَّتْ مَحاسِنُه عَنْ كُلِّ تَشْبِيهِ انْظُرْ إلى محسنِهِ واسْتَغْنِ عن صِفَتى النَّرجسُ الغَضْنُ والوَرْدُ الجَنّى لَه دَعا بألْحاظِهِ قَلْبى إلى عَطبى مثل الفَراشَةِ تَأْتى إذْ تَرَى لَهَباً مِثْلُ الفَراشَةِ تَأْتى إذْ تَرَى لَهَباً

وجَلَّ عَنْ واصفِ في الحُسْنِ يَحكِيه سُبْحانَ خَالقه سُبْحانَ بارِيهِ والأقحوانُ النَّضِيرِ الغَضُّ في فِيهِ فَجَاءَهُ مَسْرِعاً طَوْعاً يُلَبِيهِ إلى السُّرَاجِ فَتُلْقي نَفْسَها فِيهِ

(١) بهتكى : (الهَتْكُ ) خرق الستر عما وراءه . وقد (هَتَكُه فانهتَك ) ، و (هَتُك ) الأستار شدد للكثرة ، والاسم ( الهُتْكة ) بالضم ، و ( تَهَتَّك ) أى افتضح .

(٢) أسقمه: ( السُّقام ) المرض ، وكذا ( الشُّقم ) و ( السُّقَم ) ، وقد (سَقِم ) فهو (سَقِيم )
 و ( المِشقام ) الكثير السقم .

كفراشٍ قد جَاءَ يَطْلُبُ وَصْلَا هُو مُلقًى لَدِى الحَبِيبُ حَرِيقاً هُو مُلقًى لَدِى الحَبِيبُ حَرِيقاً في حِسَابِي أَنِّى وَصَلْتُ وَلَكِن ذُبُ عُراماً وحُرْقَةً وَاشْتِياقاً ذُبُ عُراماً وحُرْقةً وَاشْتِياقاً

فَرَمَاهُ حَبِيبُه بِشِهَابِ وَغَرِيقاً في لُجَّة واكتئابِ سَطُوة الهَجْر لَمْ تَكُنْ في حِسَابِي هَكَذَا شَرْطُ سُنَّة الأَحْبَابِ

\* \* \*

#### إشارة الفراش مع الشمع

فلمّا ذكر الفَراش مُصابه ، وشكى أوصابه (۱) رقّ له الشمع مِمّا أصابه ، وقال له : أيها العاشق الصّادق لا تعجل على فإنى لك مُوافق ، وأنا مصاب بحصابك ، معذّب بعذابك ، فاسمع قصّة من أعجب القِصص ، وارحم غصّة من أعظم الغصص (۲) ، ليس بعجب من محبّ يحترق ، وإنما العجب من محبوب يحترق ، هذه النار تحبنى وتطلب قربى ، وهى بأنفاسها تحرقنى وتذيينى ، هى تدّعى هواى ، وتستدعى لِقاى ، فإذا نَزَلت بِفِنَائى فلا بقاء لها إلّا بِفَنَائى ، وهذا لعمرى أعجب الأشياء ، أن حبيباً يفنى ومحبًا يبقى ، ومعشوقاً يشعَد ، وعاشقاً يشقى .

\* \* \*

<sup>(</sup>١) أوصابه: ( الوَصَب ) بفتح الصاد: المرض.

<sup>(</sup>٢) الغصص: ( الغُصَّة ) الشجى ، والجمع ( غُصَصّ ) ، والشجى : الهم والحزن .

#### إشارة التار

فنادت النيار : أيها المعذّب بإحراقي ، والداهش بنور إشراقي ، إن كان دخان احتراقك إلى راق(١)، فأنا نازل إليك في السَّحَر رَاقي(٢)، تشكو ممَّا تلاقی ، وتفوز بساعة التلاقی ، فیا فوز من شرب بکاسی وأنا الساقی ، ويا سعادة من فني في وأنا الباقي ، وفي ذلك أقول:

وَإِلَى البُكَاءِ بِدَمْعِهِ المَسْفُوح (٥) فَاسْمَعْ بيانَ حَدِيثي المَشْرُوح فَلَقَدْ فَقَدت أَنَا شَقِيقَةَ رُوحِي حُلُو اللَّمَى (٦) عَذْبُ المَذَاقِ صَرِيح فَرَجَعْتُ مِنْهُ بِقَالْبِي المقروح أَوْ طَعْمه أَوْ دَلَّ في التَّبْرِيح أوَلَيْس بُخْلُ مَدامِعِي بقَبِيح وَبِهَا تُذُوبُ حُشَاشَتِي مَعَ رُوحِي

وَلَقَدْ أَقُولُ لِشَمْعَةِ نَادَمْتُها وَسُدولُ (٣) جُنْح اللَّيلِ زَادَ جُمُوح (٤) أنَا مَنْ يَحِنُّ إِلَى الأَحِبَّةِ قَلْبُهُ قَالَتْ : عَجِلْتَ عليٌ فيما قُلتَهُ إِنْ كَانَ أَذْهَلَكَ الزَّمَان بِخَطْبِهِ أَفْردتُ عن خِلْ شهى وَصْلُهُ قَدْ سُلَ مِنْ جَسَدى وَكَانَ شَقِيقَهُ ها أنْتَ تَنْدبُ من حكاهُ بريقِهِ فَأْنَالُهُ هُـو قَدْ فَقَـدت بعَيْنِـهِ فالنَّارُ فرقتِ الحَوادِثُ بَيْنَا

<sup>(</sup>١) راق : أي من الرقى ، وهو الصعود .

<sup>(</sup>٢) راقى : أى من الرقية ، و ( الرُّقْيَة ) معروفة ، والجمع ( رُقِّي ) ، و ( اسْتَرقاه فَرَقَاه ) يرقيه (رُقْيَةً ) بالضم فهو ( رَاقِ ) .

<sup>(</sup>٣) سدول : ( سَدَل ) ثوبه أرخاه .

<sup>(</sup>٤) جموح: ( جَمْعُ ) أُسْرَعُ ، ومنه قوله تعالى: ﴿ وَهُمْ يَجْمَحُونَ ﴾ [ التوبة: ٧٥] .

<sup>(</sup>٥) المسفوح: المهراق، و ( سَفَح ) الماء هَرَاقَه، و ( سَفَحَ ) دمه سفكه، ومنه يقال: رجل

<sup>(</sup>٦) اللَّمَى : ( لُمَةً ) الرجل تِرْبُه وشَكْلُه ، وفي الحديث : « ليتزوج الرجل لُمَتَهُ » .

# إشارة الغراب (\*)

فبينما أنا في نشوة الخطاب ، وسَكرة هذا الشراب ، إذ سمعت صوت غراب ، ينعق بين الأحباب ، ويغرق بين الأتراب ، ينوح (١) نوحَ المصاب ، ويندب (٢) ما يجده من أليم العذاب ، قد لبس من الحِدادِ جلباب ، ورضى بين العُبَّاد بتسويد الثياب، فناديته: أيها النادب، لقد كدّرت ما كان صافياً،

(\*) الغُــراب: بالضم طائر معروف كبير الجثة أسود اللون، وهو معدود في الجوارح، جمعه على غِربان ، وأغربة ، وغرابين ، وغُرْب ، وأغرُب . وقد جمعها ابن مالك في قوله :

بالغرب أجمع غراباً ثم أغربة وأغرب وغرابين وغربان

وله كنى كثيرة منها : أبو جحادف ، وأبو الجراح ، وأبو حاتم، وأبو حذر، وأبو زاجر ، وأبو زيدان ، وأبو الشؤم ، وأبو غياث ، وأبو القعقاع .

وأنثاه تبيض أربع بيضات أو خمساً ، والأنثى هي التي تحضن البيض ، وعلى الذكر أن يأتيها بالمطعم ، وفي طبعه أنه لا يتعاطى الصيد ، بل إن وجد جيفة أكل منها .

وسمى الغراب لسواده إن كان أسود ، وأبقع لاختلاف لونه .

قال الجاحظ: قال صاحب منطق الطير: الغراب من لئام الطير وليس من كرامها ولا من أحرارها ، ومن شأنه أكل الجيف والقمامات ، وكانت العرب تتشاءم من الغربان ، لذا اشتقوا اسمه من الغربة . ومما ورد في الأمثال : أبصر من غراب ، احذر من غراب ، أشام من غراب البين .

قال العقاد (عباس محمود) تحت عنوان (عادات الغراب):

بِئْس الغُرابُ وإنْ ذكرتُ بِصَوْتِهِ عطفَ الحَبِيبِ عليه كلَّ صَبَاح كمعطلى الإنشاد في الأفراح بِصياح مَشْتُومٍ منهُ أو بِنَواحَ ما بَيْنَ تَنْعابِ وخَفْقِ جَسَاح دَأْبَ الحَسُودِ ودَيْدَنَ المِلْحاح فَرَمَتْهُ فأسُ الحاطِبِ المُجْتاح

أبداً يُقَاطعُ كلُّ شادٍ حَولهُ وإذا شَـدا الكَرَوَانُ أَتْبَعَ شَـدُوهُ وإذا تَرنَّمتِ القّماريُ أَنْبَرَى حَسَداً وَلُؤْماً أَو غُرُوراً لَم يَزَلُ لا عادَ فَرْغُ كان يَنعبُ فَوقَهُ

(١) نـوح : ( الثَّنَاوُح ) التقابل ، ومنه سميت ( النُّوائحُ ) لتقابلهن ، و( نَاحَت ) المرأة ، و (نياحاً ) أيضاً بالكسر ، والاسم (النّيَاحة ) ونساءٌ ( نَوْحٌ ) و( أنواح ) و( نُوَّح ) و( نَوَائِحُ ) و (نَائحات ) كله بمعنى واحد ، ونقول : كنا في ( مَنَاحة ) فلان بالفتح .

(٢) يندب : ( نَدَب ) الميت بكي عليه وعدّد محاسنه ، والاسم ( النَّذْبة ) .

ومرّرت ما كان حلواً شافياً ، فما لى أراك فى البكور ساعياً ، وعلى الربوع ناعياً  $^{(1)}$  ، وإلى البين  $^{(7)}$  داعياً ، إن رأيت شملًا مجتمعاً ، أنذرت بشتاته ، وإن شاهدت ربعاً مُربعاً ، بشّرت بدروس عرصاته  $^{(7)}$  ، فأنت لذى الخليط المعاشر ، أشأم من قاشر  $^{(4)}$  ، وعند اللبيب الحاذر ، ألْأَمُ من مادر  $^{(9)}$  ، فنادانى بلسان زجره الفصيح ، وأشار بعنوان حاله الصريح : ويحك أنت لا تفرّق بين الحسن والقبيح ، وقد تساوى لديك العدوّ والنصيح ، لا بالكناية تفهم ولا بالتصريح ، كأن المواعظ فى أذنيك ريح ، وكلام الواعظ فى هواك كالنبيح ، أما تذكر ارتحالك عن هذا الفضاء الفسيح ، إلى ضيق اللَّحُد  $^{(1)}$  وظلمات الضريح ، أما بلغك ما جرى على أبيك آدم ، وهو ينادى على نفسه ويصيح ، أما يكفيك ما جرى على داود وهو يبكى بدمعه القريح  $^{(8)}$  ، أما تعتبر بنوح وهو ينوح على دار ليس فيها مستريح ، أما سمعت بماء جاء أما تهتدى بوصبر الذبيح ، أما تهتدى بوصبر الذبيح ، أما تهتدى برهد المسيح ، ويحك أيّ جمع لم يتفرّق ، وأيّ صفولم يتكدر ، وأيّ حلو لم يتمرّر ، وأيّ أمل لم يقطعه حلول يتمزّق ، وأيّ صفولم يتكدر ، وأيّ حلو لم يتمرّر ، وأيّ أمل لم يقطعه حلول يتمزّق ، وأيّ صفولم يتكدر ، وأيّ حلو لم يتمرّر ، وأيّ أمل لم يقطعه حلول يتمزّق ، وأيّ صفولم يتكدر ، وأيّ حلو لم يتمرّر ، وأيّ أمل لم يقطعه حلول يتمزّق ، وأيّ مفولم يتكدر ، وأيّ حلو لم يتمرّر ، وأيّ أمل لم يقطعه حلول

<sup>(</sup>١) ناعياً : ( النُّعْئَى ) خبر الموت ، يقال : ( نَعَاه ) له يَنْعاه ( نَعْياً ) و ( نُعْيَانا ) أيضاً بالضم ، و ( النَّعِئُ ) أيضاً بالتشديد ( النَّاعي ) وهو الذي يأتي بخبر الموت .

<sup>(</sup>٢) البَيْن : الفِراقُ .

 <sup>(</sup>٣) عرصاته: (العَرْصَة) كل بقعة بين الدور واسعة ليس فيها بناء، والجمع (العِرَاص)
 و (العرصات).

<sup>(</sup>٤) قاشر: قيل: هو فحل لبعض قبائل العرب استطرقوه رجاء أن يؤنث إبلهم فماتت الأمهات والنسل. لذلك يقال: أشأم من قاشر.

<sup>(</sup>٥) مادر: لقب مخلوق لئيم من بني هلال بن مالك بن صعصعة ، سقى إبله فبقى في الحوض قليل ، فسلح فيه ، ومدر الحوض به .

<sup>(</sup>٦) اللَّحْد: الشق في جانب القبر، و(لَحَد) القبر لَحْداً، و(أَلْحَد) له أيضاً.

<sup>(</sup>٧) القُسرْحَةُ : بياض بين عيني الفرس مثل الدرهم الصغير فما دونه .

الأجل، وأى تدبير لم يبطله التقدير، وأى بشير لم يعقبه نذير، أى حال قط مَا حَال، وأى زوال قط ما زال، وأى مال قط ما مال، أين ذوو العمر الطويل، أين ذوو الله الوافر الجزيل، أين ذوو الوجه الجميل، أما قرضهم الموت جيلاً بعد جيل، أما ساوى فى الثّرى (١) بين المولى الجليل والعبد الذليل، أما هتف بالمتمتع من دنياه ﴿ قُلْ مَتَاعُ الدُّنْيَا قَلِيلٌ ﴾ (٢) فكيف تلومنى على نُواحى، وتنشاءم بصياحى فى مسائى وصباحى، ولو علمت يقيناً أيها اللّاحى (٣) ما فيه صلاحك وصلاحى، لاتَّشَحْتَ (٤) بوشاحى (٥)، ووافقتنى فى سواد جناحى، وأجبتنى بالنُّواح فى سائر النَّواحى، وإن ألهاك مَوَاك ولهوك، وحَجَبك عُجبك وزهوك، وها أنا أنذر النازل خراب المنازل، وأحذر الآكل عُصَّة للآكل، وأبشر الراحل بقرب المراحل، وصديقك من صَدقك لا من صَدقك ، ومن عزلك لا من عذرك، ومن بَصَّرَك لامن صَدقك ، وأسمعتك ندائى فى النادى، ولكن لا حَيَاة بسوادى، وحذرتك بتردادى، وأسمعتك ندائى فى النادى، ولكن لا حَيَاة لمن تنادى، وفى ذلك أقول:

وحقى أن أنوح وأنْ أنادِى حدا بِهُمُ لِوَشْكِ البَينِ حادِى وقد أُلْبِسْتُ أَثُوابَ الحِدَادِ

أنومُ على ذَهابِ العُمرِ منّى وأنْدُبُ كُلّما عَايَنْتُ رَكباً `وأنْدُبُ كُلّما عَايَنْتُ رَكباً `يُعنّفُنى الجَهُولُ إذا رَآنى

<sup>(</sup>١) الشرى: التراب.

<sup>(</sup>٢) سورة النساء : الآية (٧٧).

<sup>(</sup>٣) اللّاحي : يقال : ( لَحَاهُ ) الله : أَى قَبَحَه ولَعَنَه .

<sup>(</sup>٤) **التشحت**: لبست أو ارتديت ، يقال : ( وَشَّحَها فَتَوَشَّحَت ) أى لبسته . وربما قالوا : ( وَشَّحَها فَتَوَشَّحَ ) أى لبسته . وربما قالوا : ( تَوَشَّح ) الرجل بثوبه وسيفه .

<sup>(</sup>٥) بوشاحى : ( الوِشَاح ) بالكسر : شىء ينسج من أديم عريضاً ويرصع بالجواهر وتشده المرأة بين عاتقها وكشحها .

وها أنا كالخطيب ولَيْسَ بِدْعاً فقلتُ لهُ: اتَّعِظْ بِلِسانِ حالى فقلتُ لهُ: اتَّعِظْ بِلِسانِ حالى أَلَمْ تَرَنى إذا وافيت ربعاً أَنُوحُ على الطَّلُولِ(١) فلم يُجبْنى فأَكْثِرُ في نَوَاحِيها نَواحى تَيَقَّظُ يا ثَقِيلَ السَّمْعِ وافْهَمْ فَمَا مِنْ شَاهِدٍ في الكَوْنِ إلَّا فَمَا مِنْ شَاهِدٍ في الكَوْنِ إلَّا فَكُمْ من رايح فيها وغادى فكم من رايح فيها وغادى لقد أسمعت لو نادَيتَ حَيًّا لقد أسمعت لو نادَيتَ حَيًّا وَنَاراً لَوْ نَفَحْتَ بِهَا أَضَاءَتْ

عَلَى الخُطَبَآءِ أَثُوابُ السَّوادِ فَإِنِّى قَد نَصَحْتُكَ باجْتِهَادِى فَإِنِّى قَد نَصَحْتُكَ باجْتِهَادِى أُنادِى بالنَّوىٰ فَى كُلِّ وَادِى بِساحَتِها سِوَىٰ خُوسِ الجماد مِن البَيْنِ المُفَتِّتِ لِلْفُوادِى أَشَارَةَ ما تُشير بِهِ العَوادِى (٢) ويشهدُ بالمصيرِ إلى النفادِ ويشهدُ بالمصيرِ إلى النفادِ ينى بقربِ أو بعادِى ولكنْ لا حَياةً لمن تُنادِى ولكنْ لا حَياةً لمن تُنادِى ولكنْ تَنْفُخُ فَى رَمَادِى وَلَكن أَنْتَ تَنْفُخُ فَى رَمَادِى

\* \* \*

<sup>(</sup>١) الطلول: ( الطَّلَلُ ) ما شخص من آثار الدار ، والجمع ( أطْلال ) و ( طُلُول ) .

<sup>(</sup>٢) العَوادِي: (عَوَادِي) الدهر عوائقه.

# إشارة الهدهد (\*)

فلما كدّر الغراب على وقتى ، وحدّرنى مقتى ، انصرفت من حضرتى ، ورجعت إلى خلوة فكرتى ، فهتف بى هاتف من سماء فطرتى : أيّها السّامع منطق الطير ، المتأسف على فوات الخير ، تالله لوصَفَت الضمائر ، لنفذت البصائر ، واهتدى السائر ، وما ضلَّ الحائر ، ولو طابت السرائر (۱) ، لبانت الأمائر ، ولو انشرحت الصدور ، لورد المصدور ، ولو ارتفعت الستور ، لظهر المنشور ، ولو طهرت القلوب ، لظهرت الغيوب ، وشوهد المحبوب ، ولو أعرضت عن الأسباب ، لفتح لك الباب ، ولو خلعت ثياب الإعجاب ، لا رتفع العلائق ، لا نكشفت لك الحقائق ، ولو خالفت العادة ، لما قطع عنك مادة ، ولو صحت الإرادة ، لحصلت لك الزيادة ، ولو ملت عن هواك ، لمالَ بك ولو سحت الإرادة ، لحصلت لك الزيادة ، ولو ملت عن هواك ، لمالَ بك ولو مقيّد ، ولو فارقت إيَّاك لجمعك عليه ، ولكنَّك محبوس بسجن طبعك ، وأحرقت نفسك ، متعلّق بحبال خيال محبّد ، قد أغرقتك برودة عزمك ، وأحرقتْك حرارة حرصك ، وأثقلتك

قال أبو الشيص ( محمد بن عبد الله بن رزين ) في وصف الهدهد :

لاَ تَأَمُّنُنَ عَلَى سِرِّى وسِرِّكُم غَيرى وغَيْرَكُ أُوطَى القَرَاطِيسِ أَو طَائِرٍ سَأَحَلِيهِ وأَنْعَتُهُ ما زَالَ صَاحِبَ تَنْقِيرٍ وتَدْسِيسِ أَو طَائِرٍ سَأَحَلِيهِ وأَنْعَتُهُ ما زَالَ صَاحِبَ تَنْقِيرٍ وتَدْسِيسِ سُودٍ بَراثِنُهُ مِيلٍ ذوائبُهُ صُفْرٍ حَمَالِقُهُ فَى المُحسْنِ مَغْمُوسِ فَد كَانَ هَمَّ سُلِيمانُ لِيَذْبَحُهُ لَوْلا سِعايَتُه فَى مُلْكِ بِلْقِيسِ قَد كَانَ هَمَّ سُلِيمانُ لِيَذْبَحُهُ لَوْلا سِعايَتُه فَى مُلْكِ بِلْقِيسِ

<sup>(\*)</sup> الهُدُهُدُ : من الطيور المشهورة بجمال شكلها ، يجمع على هداهد ، وهداهيد . من صفاته وجود تاج من الريش على رأسه ، وجسمه مغطى بريش مبقع باللونين السنجابي والأسود ، ومن صفاته أيضاً أنه طويل المنقار، وهو مشهور بشدة الخوف والسكوت ، يأكل الحشرات والديدان ، وهو ينى عشه في شقوق الصخور والجدران وجذوع الأشجار ، وهو من الطيور الرحالة .

<sup>(</sup>١) السرائر: (الشر) الذي يكتم، وجمعه (أشرار)، و (الشريرة) مثله، وجمعه (سَرائر).

تبخمة بطرك ، وأسقمتك عفونة رعونتك (١)، وبرسمتك (٢) وساوس شهوتك ، فأنت زَمِنُ (٣) الهمّة ، مُقْعَدُ العزيمة ، جامد الفكرة ، فاسد الفطرة ، قد انعكس ذوق فهمك ، فرأيت الحَسن قبيحاً والقبيح حسناً ، فأفسدت صحيح عملك وعلمك ، ولو دخلت إلى بيمارستان (٤) التقوى ، وعرضت على قارورة (٥) البلوى ، ورفعت قصة الشكوى إلى طبيب يعلم السرَّ والنجويٰ ، ومددت إليه كفّ ذلَّتك ليجسّ نبض علَّتك ، وينظر في سجيتك ، فيعلم حقيقة محنتك ، فَيُسْلِمك إلى قيّم مؤدّب الشرع ، فيعقلك بِعقال العقل، ويضربك بسياط الخوف، ويروّحك بمروحة الرجاء، ثم يحميك في حمى الحماية ، ويكتب في دستور علاجك بإصلاح مراجك ، فيعبّئ لك من عنَّاب العناية ، ويسقيك من تمر هندى الهداية ، وإجاص (٦) الإخلاص، وبنفسج الرجاء، وأهليلج الالتجاء، وخيار شنبر الأخيار، ومحمودة التوكل، ويرضّ الجميع على أرض الرضا، ويدقّ على هاون الصبر، وينخل بمنخل الورع، ويصفّى على سكر الشكر، ويستعمل بعد الحمية في خلوة السُّحَر ، بحضرة الطبيب ، وخلوة الحبيب ، وغفلة الرقيب، لعلّه يسكن من قلبك الوجيب (٧)، ويبرد من فؤادك اللّهيب، ويُردّ القلب السَّليب ، فيعتدل المزاج ، وتبرد حرارة الأوهاج ، ويطيب الشراب ، فتنضج علتك ، وينفتح سمع يقظتك ، ويُفتح لك الباب ، فتسمع نداء :

۱) برسمنت ، ( البرسم ) ورم حراحی استهام دران سال ، و البرسمان ، و الب

<sup>(</sup>١) رعونتك : ( الرُّعُونة ) الحمق والاسترخاء ، ورجل ( أَرْعَنُ ) وامرأة ( رَعْنَاء ) . (١) برسمتك : ( البرسام ) ورم حارٌ في الحجاب المعترض بين القلب والمعدة يحصل معه

<sup>(</sup>٣) زَمِنٌ : ( الزُّمانة ) آفةٌ في الحيوانات ، ورجل ( زَمنٌ ) أي مبتلي بين الزُّمانة .

<sup>(</sup>٤) بيمارستان: مستشفى .

<sup>(</sup>٥) عرض القارورة عند الأطباء القدامي ، يعنى تقديم عينة من البول لفحصها .

 <sup>(</sup>٦) إجاص: (الإجاص) دخيل، لأن الجيم والصاد لا يجتمعان في كلمة واحدة عند العرب.
 الواحدة ( إجاصة ) ولا تقل: إنْجَاص.

<sup>(</sup>٧) الوجيب : ( وَجَبَ ) القلب ( وَجيباً ) اضطرب .

هل من داع فأستجيب له (۱) ؟ ، ويستنير بصر بصيرتك ، فتشاهد حينئذ كل معنى غريب ، وترى كل شيء عجيب . أما ترى إلى الهدهد لما حَشنَتْ سيرتُهُ ، وصفت سريرته ، كيف نفذت بصيرته ، فتراه يشاهد بالبصيرة ما تحجبه الأرض عن سائر البشر ، فيرى في باطنها الماء الثجّاج (۲) ، كما تراه أنت في الزجاج ، فيقول بصحة ذوقه : هذا عذب فُرات سائغ (۱) شرابه ، وهذا ملح أُجاج (٤) ، ولسان حاله يقول ، لمن له ذوق وإدراك ومعقول : أنا الذي أُوتيت مع صغر الجثمان ما لم يؤته الله لنبيه سليمان ، هو أُعطى ملكاً لا ينبغي لأحد من بعده ، وأنا أُوتيت علماً لا يعلمه هو ولا أَحد من جنده . لا ينبغي لأحد من بعده ، وأنا أُوتيت علماً لا يعلمه هو ولا أَحد من جنده . الشرى ، فغبت عنه ساعة ، فعجز عن الاستطاعة ، فعرض أتباعه وأشياعه أجمعين ، وقال : ﴿ ... مَا لِي لَا أَرَى الْهُدُهُدَ أَمْ كَانَ مِنَ الغَآئِيينَ ﴾ (۱) ، والعجب أنه افتقدني حالة افتقاره إلى ، ثم تهددني بسطوة اقتداره على ، فقال : لأُعذبنه أو لأذبحنه ، والقدر يقول : لأقرّبنه ولأهدينه .

فلما جئت من سبأ بنبأ يقين ، وقلت : أحطت بما لم تُحط به ، زاد ذلك في غضبه ، وقال : يا صغير الجِرْم ، يا كبير الجُرْم ، أما كفاك غيبتك

<sup>(</sup>۱) فيه إشارة إلى الحديث القدسى: « ينزل ربنا – عَزَّ وَجَلَّ – كل ليلة إلى السماء الدنيا حين يبقى ثلث الليل الأخير فيقول: هل من داع فأستجيب له، هل من مستغفر فأغفر له ... » رواه البخارى (۸۸/۸)، ورواه مسلم في صلاة المسافرين (۱٦۸)، ورواه الإمام أحمد (۲٦٤/۲، ٢٦٧)، وراه الترمذى (٣٤٩٨).

<sup>(</sup>٢) الثجاج : ( ثُنج ) الماء سَيُّله ، ومطر ( ثُجَّاج ) أي منصب جدًّا .

٣) سائغ: (سَاغَ) الشراب سَهُلَ مدخله في الحلق، و (ساغه) غيره، و (أساغَه) غيره.
 قال الله تعالى: ﴿ يَتَجَرَّعُهُ وَلَا يَكَادُ يُسِيغُهُ ﴾ [ إبراهيم: ١٧].

<sup>(</sup>٤) أَجَاجَ : مَاءَ ( أُجَاجٌ ) أَي مِلْحٌ مُرٌّ . وقد ( أَجُّ ) المَاءَ يَؤُجُّ ( أَنجُوجاً ) بالضم .

<sup>(</sup>٥) تخوم : (التُّخُم) بالفتح منتهى كل قرية أو أرض، وجمعه (تُخُوم). قال الفراء : تخوم الأرض حدودها .

<sup>(</sup>٦) سورة النمل: الآية (٢٠).

عتى ، حتى تدّعى أنك أعلم منى ، فقلت : الأمان يا سليمان ، أنت سألت ملكاً لا ينبغى لأحدٍ من بعدك ، ما سألت علماً لا ينبغى لأحد من بعدك ، وقد جئتك من سبأ بالنبأ العظيم ، وفوق كلّ ذى علم عليم (1) ، فقال : أيها الهدهد من صحّ له السلوك أؤتمن على أسرار الملوك ، اذهب بكتابى ، وعجل بجوابى ، فذهبت بكتابه ، وعجلت بجوابه ، فقرّبنى إلى جنابه ، وكتبنى من حجّابه ، بعد أن كنت من وراءِ حِجَابِهِ ، ثم كسانى من ملابس الكرامة تاجاً ، وكنت إلى ذلك محتاجاً ، ثمّ نسخت أحكام ذبحى ، وثليت آيات مدحى (٢) ، فإن كنت ممّن يقبل نصحى ، فحسن سيرتك ، وصفّ سَرِيرَتك ، وطيّب أخلاقك ، وراقب خلاقك ، وراقب بأحسن وصفّ سَرِيرَتك ، وطيّب أخلاقك ، وراقب ناته من صرير الباب ، ولم يعتبر بطنين الذّباب ، ونباح الكلاب ، وحشرات التّراب ، ويفهم ما تشير به السّحاب ، ولم السّراب (٣) ، وضياء الضباب ، فليس من ذوى الألباب ، وفي ذلك أقول :

لَمْ يَأْمَنُوهُ على الأَسْرَارِ مَا عَاشَا وَأَبْدَلُوه مَكَانَ الأَسْرَارِ مَا عَاشَا وَأَبْدَلُوه مَكَانَ الأنس إيحَاشَا

مَنْ لَمْ يَصُنْ سِسَّ مَوْلَاه وسيّده وَعَاتَبُوه عَلَى مَا كَانَ مِنْ زَلَلٍ

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى الآية ٧٦ من سورة يوسف .

<sup>(</sup>٢) فيه إشارة إلى قصة سيدنا سليمان - عليه السلام - مع النملة التى وردت فى سورة النمل ، يقول الله تعالى : ﴿ وَتَفَقَّدَ الطَّيْرَ فَقَالَ مَا لِىَ لَآ أَرَى الْهُدْهُدَ أَمْ كَانَ مِنَ الْعَآئِبِينَ \* لَأُعَذَّبَتُهُ عَذَاباً شَدِيداً أَوْ لَاَذْبَحَنَّهُ أَوْ لَيَأْتِيْنِى بِشُلْطَانِ مَّبِينِ \* فَمَكَثَ غَيْرَ بَعِيدٍ فَقَالَ أَحَطتُ بِمَا لَمْ تُحِطْ بِهِ وَجِئْتُكَ مِن سَبَإِ بِنَبَإِ يَقِينِ ﴾ .

<sup>(</sup>٣) الشراب: الذي تراه نصف النهار كأنه ماء.

### إشارة الكنب (\*)

فبينما أنا منصت لسماع الجواب، إذ ناداني كلب من الكلاب، واقف على الباب، يلتقط ما يسقط على المزابل من دقيق اللباب، فقال لى: يا من هو من وراء الحجاب، يا محجوباً عن مسبب الأسباب، يا مُسبلًا (١) ثياب الإعجاب، تأدّب بآدابي، فإن فعل الجميل دأبي (٢)، وسُسُ (٣) نفسك بسياستي، وما عليك من خساستي (٤)، فإن كنت تراني في الصورة حقيراً،

(\*) الكلب: من الحيوانات ذات الخلال الحسنة ، وأظهر ما فيه من تلك الخلال خلة الوفاء لصاحبه ، والقيام على ماله ، وملازمة داره ، والذود عنه بنفسه . وهو ذكى جدًّا ، ومحب لسيده ، يجرى مسافات شاسعة بدون كلال ، ويحسن السباحة ، وهو قليل العرف ، كما أنه شديد الحس بالشم . تحمل أنثاه ( ٦٣ ) يوماً ، وتلد من جروين إلى اثنى عشر جرواً ، ويبلغ الجرو أشده في سنتين ، ولا يزيد عمر الكلب عن ( ٢٠ ) سنة . قال الدميرى : وفي الكلب من اقتفاء الأثر وشم الرائحة ما ليس لغيره من الحيوانات ، وهو أيقظ الحيوانات عيناً في وقت حاجته إلى النوم ، وغالب نومه نهاراً ، وهو في نومه أسمع من فرس وأحذر من عقعق .

والكلب يجمع على : أكلب ، وكلاب ، وكليب . والكلبة أنثى الكلاب ، وجمعها كلبات . والكلب نوعان : أهلى وسلوقى ، نسبة إلى سلوق ( بالفتح ) أرض باليمن ، وكلا النوعين فى الطبع سواء .

قال أبو البحر جعفر بن محمد الحظّى في كلاب الصيد:

ولم أرّ كالكِلَابِ ذواتِ عَـدْوِ عـلى أثّرِ الأرَانِبِ والظّباءِ مَتى أَرْسَلْتَهنَّ وراءَ صَـيْدٍ فَجاذَبَهُنَّ أَهْـدابَ النَّجاءِ عَلِقْنَ بِهِ ولَوْ كَانَتْ يَـدَاهُ ثُشَدُّ بِذَيْل عاصِفَةِ الهَوَاءِ

(١) مسبلا: (أَسْبَلُ) إِزَارِه: أَرْخَاهُ.

(٢) **دَأْبِي** : ( دَأْبِ ) في عمله : جدّ وتعب ، فهو ( دائب ) و ( الدَّأْبُ ) بسكون الهمزة : العادة والشأن .

(٣) شُسُ : ( سَاسَ ) الرعية يَسُوسها ( سِيَاسَة ) بالكسر .

(٤) خَسَاسَتِى: (الخَسِيس) الدَّنِئ . وقد (خَسَ) يَخَسَ بالفتح (خِسَةً) ، و (خَسَاسة)
 و (اسْتَخَشَه) عده خسيساً .

فإنى في المعنى فقيراً ، لا أزال واقفاً على أبواب سادتي ، غير راغب في سیادتی ، ولا أتغیّر عن عاداتی ، ولا أقطع عنهم موداتی ، وأحامی عنهم بنفسي، ولا أخاف رمسي (١)، أطرد مراراً فأعود، وأضرب ولست بالحقود، فأنا الصَّاحب الودود ، الباقي على حفظ العهود ، أقوم إذا كانت الخلائق (٢) رقود وأصوم إذا رأيت الحِوَانَ (٣) ممدود ، وليس لي مالَ معدود ، ولا وقت موعود، ولا سِمَاطُ (٤) ممدود، ولا رباط معهود، ولا مقام محمود، إن أعطيت شكرت ، وإن مُنعت صبرت ، لا أرى في الأوقات شاكياً ، ولا على ما فات باكياً ، إن مرضت فلا أعاد (٥) ، وإن متُّ فلا أحمل على أعواد ، وإن غبت فلا يقال: ليتهُ عاد، وإن سافرت فلا أستصحب الزاد، لا مال لي يُورث ، ولا عقار يُحْرث ، إن فقدت فلا يُبكى على ، وإن وُجِدت فلا يُهشّ (٦) إلى ، وإن مرضت فلا يُمشى إليّ ، وأنا مع ذلك أحوم حول حِماهم، وأدوم على وَلاهم، عاكف على مزابلهم، قانع بطلَهم دون وابلهم، فإن كانت صورتي ذميمة ، فإني قانع بلُقَيمة (٧)، فإن أنت أعجبتك خِلالي (^)، فاتبع أحوالي ، وإن أردت وفاقي فتخلّق بأخلاقي ، وقل : سبحان الباقى ، تصير إلى العُلا راقى ، وفى ذلك أقول :

 <sup>(</sup>۱) رَمْسَى : ( رَمَسَ ) الميت : دفنه ، و ( أَرْمَسَه ) أيضاً ، و ( الرَّمْس ) تراب القبر ،
 و ( الخَرْمَسُ ) موضع القبر .

<sup>(</sup>٢) الخلائق: ( الخَلِيقة ) هم خليقة الله وهم خَلقُ الله ، والجمع ( الخلائق ) .

<sup>(</sup>٣) المخوان - بالكسر - : الذى يؤكل عليه .

 <sup>(</sup>٤) سِمَاط: (السَّمْط) الحيط ما دام فيه الخرز وإلا فهو سلك، و(السَّمْط) أيضاً واحد
 (الشموط) وهي السيور التي تعلق من السرج.

<sup>(</sup>ه) أُعاد : ( عُدْتُ ) المريض أُعُودُه ( عيادةً ) بالكسر .

<sup>(</sup>٦) يُهِشُ : ( الهَشَاشَة ) بالفتح : الارتياح والخفة للمعروف ، وقد ( هشَّ ) به يَهَشُّ بالفتح ( هَشَّ ) أَى رخو لين . ( هَشَاشَةً ) إذا خف إليه وارتاح له ، ورجلُ ( هَشُّ ) وشيءٌ هشٌّ ، و ( هَشِيشٌ ) أَى رخو لين .

<sup>(</sup>٧) لقيمة: تصغير لقمة ، يقال: (لَقِم).

<sup>(</sup>٨) خلالي: ( الخُلَّة ) بالفتح: الخصلة.

أَنَا كُلْبٌ حَقِيرٌ قَدْراً وَلَكِنْ فَتَعَلَّم حِفْظ المَودة مِنِّى فَتَعَلَّم حِفْظ المَودة مِنِّى أَحْفَظُ الجَارَ فِى الجِوَارِ وَدَأْبِى وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ وَيُسْرِ لَا يُسَالَى على إِنْ مِتْ جُوعاً لا يُسَالَى على إِنْ مِتْ جُوعاً لا يَرَانِى الإِلْه أَشْكُوا لَخَلْقِ لا يَرَانِى الإِلْه أَشْكُوا لَخَلْقِ لا يَرَانِى الإِلْه أَشْكُوا لَخَلْقِ أَحْمِلُ الضيمَ مِنْهُ صَوْناً لِسرى أَحْمِلُ الضيمَ مِنْهُ صَوْناً لِسرى فَخِلَلى عَلَى خَسَاسَةِ قَدْرِى فَخِلَلى عَلَى خَسَاسَةِ قَدْرِى

لى قَلْبٌ خَالٍ من الأَدْغَالِ (1)
وتَمَسَّكُ إلى العُلَا بِحبالِى
أَنْ أُحامِى عَلَيْهِمْ فى اللَّيالِى
صَابِراً شَاكِراً عَلَى كُلِّ حَالِ
أو سَقَتْنِى الأَيّامُ مُرَّ النِّكَالِ
إذْ عَلَى اللَّهِ فى الأَيّامُ مُرَّ النِّكَالِ
وَفِرَاراً من مُرِّ ذُلِّ السَّوالِ
فى المَعَالَى يَفُقْنَ كُلِّ الحِلالِ

<sup>(</sup>١) الأدغال: ( الدُّغَل ) بفتحتين: الفساد.

#### إشارة الجَمَل (\*)

فناداني الجمل حينئذ وقال: أيُها الراغب في السلوك، المتأدب بآداب الملوك، إن كنت تعلّمت من الكلب زهداً وفقراً، فتعلّم منى جلداً وصبراً، فإنه من توسد (١) الفقر وجب عليه معانقته، فإن الفقير الصابر هو المعدود من الأكابر، وهو خير من الغنى الشاكر. ها أنا ذا أحمل الأحمال الثقال، وأقطع بها المراحل الطّوال، وأكابد (٢) الكلال (٣)، وأصبر على مُرّ

(\*) الجمل: حيوان عظيم الجسم، شديد الانقياد، ينهض بالحمل الثقيل وبيرك به، ويتخذ على ظهره بيت يقعد الإنسان فيه مع مأكوله ومشروبه وملبوسه كما في البيت، وهو يمشى بكل هذا، ولهذا قال تعالى: ﴿ أَفَلَا يَنظُرُونَ إِلَى الْإِبِلِ كَيْفَ خُلِقَتْ ﴾ [ الغاشية: ١٧ ]. وربما تصبر عن الماء عشرة أيام، وإنما طولت رقبته ليستعين بها على النهوض بالحمل الثقيل، وينال الأرض يرعى منها حالة قيامه لتكون الرقبة مناسبة للقوائم، وليبلغ مشفره سائر جسده يحكه به. وجمع الجمل: جمال، وأجمال، وجمائل، وجمالات. قال تعالى: ﴿ كَأَنَّهُ جِمَالَةٌ صُفْرٌ ﴾ [ المرسلات: ٣٣]. والجمل البازل، أي الذي بلغ تسع سنين أو الجمل الجذع، أي الذي بلغ خمس سنين يقع على الذكر والأنثى، والجمل هو بمنزلة الرجل، والتاقة بمنزلة المرأة. وصفات الجمل كثيرة، منها:

\* العَوْجَاءُ: أي الضامرة . قال الحطيثة :

فَمَا زَالَتْ العَوْجَاءَ تَجْرَى طَفُورَهَا إِلَيْكَ ابْن شَمَاس نَرُوحُ وَنَغْتَـدِى

\* المُحَرِّجُوجُ : الضامرة ، وكذلك المُقوَّرَةُ . قال سحيم :

فَغَرَّبْتُ نَفْسِى وَاجْتَنَبْتُ غَـوايتِى وَقَرَّبْتُ مُحرَجُوجَ العشـيَّةَ نَاجِيَـا وقال ديك الجن :

وَرُبّ مَقُـوْرَةٍ مُلَمْلَمَلةٍ فِي عَارِضِ للحمام مُسْكِبِ

\* العيرانة : أي الصلبة . قال الشاعر بشامة بن القدير :

فَقَرُّبْتُ للرَّجُلِ عيرانة عندافرة عنتربا ذمولا مُدَاخِلة الخَافِقاتُ المَقِيلا مُدَاخِلة الخَافِقاتُ المَقِيلا

(١) توسد : استعار هذا التشبيه للدلالة على أن الفقر قد أصبح رفيقه وتحت رأسه كأنه مخدة ، يقال : ( وَشَدْتُه ) الشيء ( تَوْسِيداً فَتَوَسَّدَه ) إذا جعلته تحت رأسه .

(٢) أكابد: (كابَدَ) الأمر قاسي شكدته.

(٣) الكلال: (كُلُّ ) الرجل، والبعير من المشى يكلُّ (كَلَالاً ) و(كَلَالة ) أيضاً : أي أعيا .

النكال (۱)، ولا يعتريني من ذلك مَلال (۲)، لا أصول صولة الإدلال (۳)، بل أنقاد للطفل الصغير، ولو شئتُ استصعبت على الأمير الكبير، فأنا الذَّلول (٤)، وللأثقال حَمول، لستُ بالخائن، ولا الغَلول (٥)، ولا الصائل (٢) عند الوصول، ولا المائل عند القفول، أقطع في الوحول (٧)، ما يعجز عنه الفحول، وأصابر الظمأ في الهواجر (٨) ولا أحول (٩)، فإذا قضيت حق صاحبي، وبلغت مآربي (١١)، ألقيتُ حبلي على غاربي (١١)، وذهبت في البوادي،

(١) النكال: ( النّكل) القيد، وجمعه ( أَنْكَالُ ) .

(٢) ملال : ( مَلَّ ) الشيء وملَّ من الشيء يَمَلّ بالفتح ( مَلَلًا ) و ( مَلَّالَة ) أيضاً : أي سئمه . و ( استَمَلُّ ) بمعنى ملّ ، ورجل ( مَلُّ ) و ( مَلُولٌ ) و ( مَلُولَة ) وذو ( مَلُّة ) وامرأة ( مَلُولة ) .

(٣) الإدلال: الثقة ، يقال: فلان ( يُدلُّ ) بفلان: أى يثق به . قال أبو عبيد: ( الدَّل ) قريب المعنى من الهَدْى وهما من السكينة والوقار في الهيئة والمنظر والشمائل وغير ذلك .

(٤) الذَّلُول : (الذُّلّ) بالكسر : اللين ، وهو ضد الصعوبة ، يقال : دابة (ذُلُول) بينة (الذُّلّ) من دواب (ذُلُل) و (أذُلّه) و (ذَلّله تَذْليلًا) و ( اسْتَذَله ) كله بمعنى واحد .

(ه) الغلول: (الغِلّ) بالكسر: الغش والحقد أيضاً. وقد (غَلَّ) صدره يَغلُّ بالكسر (غلَّا) إذا كان ذا غشٌّ أو ضغنِ أو حقدٍ.

ر٦) الصائل: الوائب، يقال: (صال) عليه اسْتَصال وصَال عليه وثب، و( صَوْلةً) أيضاً و (المُصاولة) المواثبة، وكذلك ( الصيّال) و ( الصّيالة ) .

(٧) الوحول: ( الوَّحَل ) بفتحتين: الطين الرقيق، و ( المَوْحَل ) بفتح الحاء: المصدر وبكسرها المكان، ويقال: ( وَحِلَ ) الرجل بالكسر يَوْحَل ( وَحَلًا ) و ( مَوْحَلًا ) أيضاً بفتح الحاء . فيهما: أي وقع في الوحل .

(٨) الهواجر: ( الهَاجرة ) و ( الهَجيرُ ) نصف النهار عند اشتداد الحر ، و ( التَّهْجير ) ، و ( التَّهْجير ) ، و ( التَّهْجُر ) السير في الهاجرة .

(٩) أحول : ( حَالَ ) عن العهد تحول ( محَوُّولا ) انقلب ، و ( حَالَ ) إلى مكان آخر يَحُول ( حَوْلا ) ، و ( حِوَلا ) بكسر الحاء وفتح الواو : أى تحول .

(١٠) مآربي : حاجتي ، يقال : ( الإرب ) الحاجة ، وكذا ( الإِرْبة ) و ( الأَرْب ) بفتحتين و ( المَارُبَة ) بفتح الراء وضمها .

(١١) غاربى: (غَرْبُ) كل شىء حدَّه، و (الغارب) ما بين السنام إلى العنق، ومنه قولهم: حَبْلُك على غاربك: أى اذهبى حيثُ شئتِ، وأصله أن الناقة إذا رعت وعليها الخطام أُلْقى على غاربها لأنها إذا رأته لم يهنئها شيءٌ.

أكتسب من المباح زادي ، فإن سمعت صوت حادي ، سلمت إليه قيادي ، وواصلت فیه شهادی(۱)، وطلّقت طیب رقادی ، ومددت إلیه عنقی لبلوغ مرادى ، فأنا إن ضللت فالدليل هادى ، وإن ذُلَلْتُ أخذ بيدى مَنْ إليه انقیادی ، وإن ظمئت فذكر الحبیب مائی وزادی ، فأنا المسخّر لكم بإشارة ﴿ وَتَحْمِلُ أَثْقَالَكُمْ إِلَى بَلَدِ لَّمْ تَكُونُواْ بَالِغِيهِ إِلَّا بِشِقَّ الْأَنفُسِ ﴾ (٢)، فلم أزل بين رحلةٍ ومُقَام ، حتى أصل إلى ذلك المَقَام ، وفي ذلك أقول : يَا عَذُولِي (٣) سَلَّم المحبُّ قِيَادِي ثم دَعْنِي فَمَا عَلَيْكُ رَشَادِي حُبُّــهُ رَاحَــتِی وَرَوح حَیـــاتِی وَكَذَا ذِكْرُهُ بَالَاغِي وَزَادِي فَإِذَا مَا ضَلَلْتُ أُو ضِلٌ رَكْبُ عَنْ حِمَاهُ فُوجُهم لِي حَادِي يا عَـذُولى سَـلُمْ إلى قِيَـادِى ثُمّ دعْنِي فَمَا عَلَيْكُ رَشَادِي حُبُّهُ مَذْهبي وَأَصْلُ اعْتِقَادِي إِنْ تَلُمْنِي أُو لَا تَلُمْنِي فَإِنَّ

<sup>(</sup>١) سهادى : ( الشهاد ) الأرق ، و ( سَهُّده تَشهِيداً ) فهو ( مُسَهُّد ) .

<sup>(</sup>٢) سورة النحل: الآية (٧).

#### إشارة الفرس (\*)

فقال الفرس: أيها الفقير الصابر، الطالب شبّلَ المفاخر والمآثر، تعلّم منى صدق الطلب، وحسن الأدب لبلوغ الإرب(١)، ها أَنَا أحمل مُباهلى(٢) على كاهلى(٣)، فأجتهد به فى السير، وأنطلق به مسرعاً كالطير، أهجم هجوم الليل، وأقتحم اقتحام السيل، فإن كان طالباً أَدرَكَ بى طلبه، وبلغ بى أربه، وإن كان مطلوباً قطعت عنه طالبه، وجعلت أسباب الردى (٤) عنه مُحتجبة، فلا يُدرك منى إلّا الغبار، ولا يسمع عنى إلّا الأخبار، فإن كان الجمل هو الصّابر المجرّب، فأنا المجتبى (٥) المقرب، وإن كان هو للقصد لاحق، فأنا المقرب السابق، فإذا كان يوم اللّقاء (١) قَدِمْتُ إقدام الوالِه (٧)، وسبقت العدو مواقع نِبَاله (٨)، والجمل متخلّف لثقل أحماله، وهو مُعَاقً لنفيس ما فى رحاله، ورأيت ثَمَّ حقوقاً لا يستوفيها إلّا كل مُوفِّ، وطريقاً لنفيس ما فى رحاله، ورأيت ثَمَّ حقوقاً لا يستوفيها إلّا كل مُوفِّ، وطريقاً

أجِبُوا الخيل واضطبروا عليها فإنَّ العِزِ فيها والجَمَالا إذا ما الخيل ضيَّعها أَنَاسٌ رَبَطْناها فأشْرَكَتِ العِيالا ثُقَاسِمُها المَعِيشَة كلَّ يَـوْم وَنَكْسُوها البراقِع والجِلال

<sup>(\*)</sup> الفرس: واحد الحيل، والجمع أفراس. الذكر والأنثى فى ذلك سواء وأصله التأنيث، والذكر حصان، وجمعه محصن، وأهم ألوان الحيل: الأشقر، والأشهب، والأصفر، والكميت. قال عبد الله بن عباس - رضى الله عنهما - :

<sup>(</sup>١) الإرب: الحاجة.

<sup>(</sup>٢) مباهلي : ( المُبَاهَلَة ) الملاعنة . والمعنى : أي أحمل من دائماً يضربني ويشتمني .

<sup>(</sup>٣) كاهلى: ( الكاهل ) ما بين الكتفين .

 <sup>(</sup>٤) الردى : الهلاك ، و ( رَدِى ) أى هلك ، و ( أَرْدَاهُ ) غيره : أى أهلكه غيره .

<sup>(</sup>٥) المجتبى: ( الجتَبَاه ) اصطفاه .

 <sup>(</sup>٦) يوم اللقاء: يوم المعركة والالتحام.

 <sup>(</sup>٨) نباله: ( النَّبُل ) السهام العربية ، وهي مؤنثة لا واحد لها من لفظها ، وقد جمعوها على
 ( نِبَال ) و ( أُنْبَال ) .

لا يبلغها إلّا كلّ مُخِفٌ ، فلذلك شمّرت عن ساق ، وتضمّرت (١) ليوم السباق ، وقل لمن أسكره الطيش فما أفاق ، وغرّة العيش الذى قد راق : ما عند كم ينفد وما عند الله باق (٢) ، فيامن هو عن المراد مردود ، وفى الطراد مطرود ، هلّا نظرت إلى الوجود وما فيه موجود ، وفهمت المقصود ، وأقمت على نفسك الحدود ، وأوثقت جوارحك بالقيود ، وذكرت الأجل المحدود ، وخشيت اليوم الموعود ، ها أنّا لمّا أوثق سائقى قيدى ، أمِن قائدى كيدى ولكم أكل سائقى من صيدى ، وكم لى على سائقى من أيدى ، أوثِقت بشكالى (٣) ، لكيلا أصول على أشكالى ، وأخذت بعنانى (٤) كيلا أنطلق إلى غير ما عَنانى ، وألجمت بلجامى ، كيلا يفسدعلى صيامى ، وألزمت بحزامى (٥) ، كيلا أغفل عن قيامى ، وأنعِلت (١) بالحديد أقدامى ،

<sup>(</sup>۱) تضمرت: (الضَّمْر) بسكون الميم وضمها: خفة اللحم. وقد (ضَمَر) الفرس، و (ضَمَر) أيضاً بالضم (ضُمْراً) فهو (ضَامِرٌ) فيهما و (أَضْمَره) صاحبه و (ضَمَره تضميراً فأَضْمَر) هو وناقةٌ (ضَامِرٌ) و (ضَامِرَة) و (تَضْمير) الفرس أيضاً: أن تعلقه حتى يسمن ثم ترده إلى الفوت وذلك في أربعين يوماً، وهذه المدة تسمى (المِضْمَار) والموضع الذي تضمر فيه الحيل أيضاً ( مِضْمَارٌ).

<sup>(</sup>٢) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة النحل ، الآية (٩٦) : ﴿ مَا عِنـدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا عِنـدَكُمْ يَنْفَدُ وَمَا عِنـدَ اللَّهِ بَاقِ ... ﴾ .

<sup>(</sup>٣) شكالى: (الشُّكَال) العِقَال، والجمع (شُكُلٌ)، وفي الحديث: أن النبي عَلَيْكُ كره الشكال في الحيل، وهو أن تكون ثلاث قوائم وواحدة مطلقة أو ثلاث قوائم مطلقة ورجل محجلة، ولا يكون الشكال إلا في الرجل. والفرس (مَشكُول) وهو مكروه، و (شَكُل) البطائر والفرس بالشّكال.

<sup>(</sup>٤) عناني : ( العِنَان ) للفرس اللجام ، وجمعه ( أعِنَّة ) .

<sup>(</sup>ه) حزامي : ( حِزَام ) الدابة والفرس ما يربط به رأسه وظهره وبطنه . وقد ( حَزَم ) الدابة ، ومنه ( حِزَام ) الذي يربط به في مهده .

<sup>(</sup>٦) أنعلبت : ( النُّعْل ) الحداء وهي مؤنئة وتصغيرها ( نُعَيْلة ) نقول : ( نَعَلَ ) و ( انْتَعَل ) أى احتذى ، ورجل ( نَاعِلُ ) أى ذو نعلِ ، و ( أَنْعَلَ ) خفه ودابته ، ولا يقال : نَعَل .

كيلا أكِلُّ (١) عن إقدامى ، فأنا الموعودُ بالنجاة ، المعدود لاكتساب المال والجاه ، المشدود للسلامة ، المقصود للكرامة ، وقد أجزل المنعم على إنعامه ، وأمضى بالعناية الأزلية أحكامه ، بأن الخيل معقود بنواصيها الخير إلى يوم القيامة (٢) ، خُلقتُ من الريح ، وأُلهمت التقديس والتسبيح ، وما برح ظهرى عزًا ، وبطنى كنزاً ، وصُحبتى حرزاً (٣) ، فكم ركضت فى ميدان السباق وما أبديت عجزاً ، وكم أُلبست من ملابس أهل الشقاق خزًا (١) ، وكم خزرْت رءُوسَ أهل النّفاق خزًا ، وكم أخليت منهم الآفاق ، هل تحسّ منهم من أحد أو تسمع لهم ركزاً (٥) .

وفى ذلك أقول :

لَهُ صَدْرُ طَاوُوسِ وَسَاقُ نَعَامَةٍ وَأَحْسَنُ مِنْ خَيلٍ تشد بِأَرْجُلٍ وَأَحْسَنُ مِنْ خَيلٍ تشد بِأَرْجُلٍ قلت أيضاً:

وكأنَّمَا نَقَشَتْ حَوَافِرُ خَيْلِنَا وَكَأَنَّ طَرِفَ الشَّعْسِ مطروفاً

وَوَثْبَةً فَهْدٍ والْتِفَاتُ غَزَالِ نَخط هِلَالًا مِنْ وَرَاءٍ هِلَالِ

للنَّاظِرِينَ أَهِلَّةً في الجِلْدِ وَقَدْ جَعَلَ الغُبَارَلَهَا مكانَ الإثمدِ (٢)

<sup>(</sup>١) أَكِلُّ : (كُلُّ ) الرجل والبعير من المشى يكلُّ (كَلَالاً ) و (كَلَالة ) أيضاً : أَى أَعيا ، يقال : ( أكلُّ ) الرجل بعيره أعياه .

<sup>(</sup>۲) فيه إشارة إلى الحديث الشريف : 3 الخيل معقود بنواصيها الخير إلى يوم القيامة » رواه البخارى (۳٤/٤) ، ورواه الترمذي (۱۹۳۲) ، ورواه الإمام أحمد (۴۹/۲) .

<sup>(</sup>٣) حَـرزاً : (الحِرْز) الموضع الحصين، يقال : هذا (حِرْزٌ حَرِيز) ويسمى التعويذ (حِرْزاً) و (الحَتْرَز) من كذا ، و ( تَحَرَّز ) منه : أي توقاه .

<sup>(</sup>٤) خسرًا: ( الحَرُّ ) واحد ( الخُزُوز ) نوع من الثياب .

<sup>(</sup>٥) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة مريم ، الآية (٩٨) : ﴿ ... هَلْ تُحِسُّ مِنْهُم مِّنْ أَحَـكِ أَوْ تَسْـمَعُ لَهُمْ رِكْزاً ﴾ .

<sup>(</sup>٦) **الإثمِد:** حجر يكتحل به .

#### إشارة الفهد (\*)

فقال الفهد: تعلم منى محسن الأُنفَة ، والأخلاق الصَّلِفة (1) ، فأنا لست فى الطلب كالفرس ، ولا كالأسد إذا افترس ، أنا لعلوّ همتى ، وسموّ عزيمتى ، أُراقب مطلوبى ، وأُجالس محبوبى ، وأُراوغ صيدى بمراوغة كيدى ، فإن لم أدركه فى أول وثبة ، غضبت على نفسى غضبة وأى غضبة ، فيترضانى أهلى فلا أرضى ، ويصيرون لى فى التلطّف أرضاً ، وما غضبى اللهمن التقصير ، والساعد القصير ، فيجب على من استوثب نفسه على المكارم فنكصت (٢) ، ودعاها إلى الكمال فَنَقُصت ، أن يغضب عليها الكارم فنكصت ، ثم يعود إلى التوبة سريعاً ويستأنف ، ولا يرضى لها بالهمة

قال عبد الله بن المعتز:

ولا صَــنْ الله بِوَثَّابَةً تَطِيرُ عَلَى أَرْبَعِ كَالْعَذَبُ ولا صَـنْ الله بِوَثَّابَةً وطَارَ الغُبارُ وحُدِّ الطَّلَبُ وَلَا الطَّلَبُ وَخَدِّ الطَّلَبُ وَخَدِّ الطَّلَبُ وَخَدِّ الطَّلَبُ وَخَدِّ الطَّلَبُ وَخَدِّ الطَّلَبُ عَلَى الأَرْضِ شَدًّا عَجَبُ فَرَوْبَعَةً من بَناتِ الرُّيَاحِ تُرِيكُ عَلَى الأَرْضِ شَدًّا عَجَبُ وَمَن عَدْ أَحَبُ تَضُمُ المُحِبُ لِمَن قَدْ أَحَبُ إِذَا ما رأى عَدُوهَا خَلْفَهُ تَناجَتْ ضَمَائِرُهُ بالعَطَبُ إِذَا ما رأى عَدُوهَا خَلْفَهُ تَناجَتْ ضَمَائِرُهُ بالعَطَبْ

<sup>(\*)</sup> الفَهْدُ :حيوان من ذوات الثدى ، يستأنس ويمرن على الصيد على ما ينبغى ، وهذا ما يجعله أقرب شبها بالكلب . قال الدميرى : مزاج الفهد كمزاج النمر ، وفى طبعه مشابهة لطبع الكلب ، ويضرب بالفهد المثل فى كثرة النوم ، وهو ثقيل الجثة يحطم ظهر الحيوان فى ركوبه ، ومن خُلُقه الغضب ، وإذا وثب على فريسة لا يتنفس حتى ينالها فيحمى لذلك ، وتمتلىء رئتيه من الهواء الذى حبسه ، ومن خلقه أن يأنس لمن يحسن إليه ، والجمع : أفهد ، وفهود ، والأنثى فهدة ، والفهاد : صاحبه ومعلمه .

<sup>(</sup>١) الصلفة : قال الخليل : ( الصَّلَف ) مجاوزة قدر الظرف والادعاء فوق ذلك تكبراً ، فهو رجل ( صَلِفٌ ) وقد ( تَصَلَّف ) .

<sup>(</sup>٢) نَكَصَتْ : ( النُّكُوس ) الإحجام عن الشيء ، يقال : ( نَكُس ) على عقبيه : أي رجع .

الدنية (۱) ، ولا بالأحوال الردية (۲) ، ولا يرضى عنها بتخليط النية ، ثم إن في لطيفة مَعْنى ، يفهمها من كان معنا ، وذلك أنه ربما اعترانى من التخليط سمن ، فيغلب على شحمى ، وتثقلنى كثرة دمى ولحمى ، وتؤذينى تخمة البيطنة ، وثقلة السمنة ، فأخاف أن أطلب فأدرك ، وأن ألاقى فأقتنص فى المعرك ، فترانى منفرداً عن أبناء جنسى ، مختبىء فى خلوتى لإصلاح نفسى ، فأعالج نفسى بقطع المألوف ، وترك العادة ، وأذيب شحمى بالجوع الذى هو مخ العبادة ، فإذا تمت الحمية ، وصحت البنية ، وصفا جسدى من العفونة ، وبرئت نفسى من الرعونة ، خرجت من عشى ، وقد صفا كدر عيشى ، فحيثما انبسطت بسطت فرشى ، وحيثما شئت نصبت عرشى ، فإن كنت يا هذا من رجالى ، فجُل فى مجالى ، واعتصم بحبالى ، واطمس ومسك برسمك البالى ولا تُبالى ، وفى ذلك أقول :

وقلبِی فِیكَ قَدْ أَصْفَی الودادا عَلَی رَأْسِی وَلَوْ أَضْنَی الفُؤادا عَلَی رَأْسِی وَلَوْ أَضْنَی الفُؤادا إلی أَحْبَابِهِ أَلْقَی القِیَادا

أَرَاكَ مُعَـذّبي يَا نُـورَ عَيْمِي فإنْ أَرْضَاكَ إِبْعَـادِي وَطَـرْدِي فإنْ أَرْضَاكَ إِبْعَـادِي وَطَـرْدِي فيا لله مَا أَهْنَـا مُحبَّـا

<sup>(</sup>١) الدنية : (الدَّنِيءُ) بالمد الحسيس الدون . وقد ( دَنَاً ) يَدْنَأُ بالفتح فيهما ( دَنَاءةً ) بالفتح والمد ، و ( دَنُؤ ) أيضاً من باب سهل ، و (الدَّنِيئة ) بالمد النقيصة . وقد سميت (الدُّنيا) لدنوها . (٢) الردية : (الرُّدِئ ) بالمد الفاسد ، و (أرْدَأه ) أفسده .

#### إشارة دُودة القارّ (\*)

ثم التفتُّ فإذا دودة القرِّ ممدودة ، وليست في الجملة معدودة ، فقالت : تالله ليست الرجولية بالصور والهياكل ، ولا الفحوليَّة بترك المشارب والمآكل ، كلَّا ، ولا الإيثار ببذل الآثار ، وإنما الجواد من جاد بوجوده ، ثم آثر بحياته ووجوده ، فإن كانت خصال الخير معدودة ، فأجملها مع دودة ، أنا في الدود كدودة (1) ، ولأهل الود ودودة ، وأنا المتولدة ، من غير

(\*) دودة القرز: ييض دودة الحرير أو القز تكون في حجم بزر التين ، فإذا جاء فصل الربيع خرج من كل بيضة منها دودة ، فإذا خرج أطعم ورق التوت الأبيض فيكبر تدريجيًا حتى يصير في حجم الأصبع ، ثم ينتقل من اللون الأسود إلى الأبيض رويداً رويداً في مدة ستين يوماً ، ثم يأخذ في النسج على نفسه ، وما الخيوط التي يخرجها من فيه إلا مادة لزجة متى لامست الهواء جفت ، فلا يزال يخرج تلك المادة ويحيلها إلى خيوط ويلفها حول نفسه حتى يصير كهيئة الجوزة ، فينحبس فيها نحواً من عشرة أيام ، ثم ينقب تلك الجوزة ويخرج منها على هيئة فراش أبيض له جناحان لا يسكنان من الاضطراب ، وعند خروجه يميل للتزاوج فيلصق الذكر ذنبه بذنب الأنثى ويلتحمان مدة ثم يفترقان ، فتبيض الأنثى البيض الذي تقدم ذكره على خرق بيضاء تفرش قصياً ثم يموتان .

قال الشاعر:

حَتَّى إذا دَبَّتُ عَلَى رِجْلَيْنِ حَاكَثُ لَهَا خِيساً بلا نيرين ونقيته بعد ليلتين ونقيته بعد ليلتين قَدْ صُبِغَتْ بالنَّقْ شِ حَاجِبَيْنِ كَأَنَّهَا قَدْ قطعَتْ يَصْفَيْنِ كَأَنَّهَا قَدْ قطعَتْ يَصْفَيْنِ مَا نَبَتَا إِلَّا لِقُوبِ الحينِ ما نَبَتَا إِلَّا لِقُوبِ الحينِ

وقال آخــر:

وللحوادث والؤرَّاثِ ما يَدَعُ وغيرُها بالذي تَبْنِيهِ يَثْتَفعُ

يُفْنَى الحريصُ لَجمعِ المَالِ مُدَّته كُدُودَةِ القَّرُ مَا تَبْنِيهِ يُهْلَكُها كُها (١) كدودة: كثيرة الجد والكد .

والد، ولا والدة، وتلك حالة على الأحوال زائدة، أُوخَذُ في البداية كما يأخذ الزارع البذر، فأحضن (١) في جيوب النساء تارةً، وفي مُحجور (٢) الرجال تارة أخرى ؛ فإذا تمّت أيام حملي ، وأذنت القدرة بجمع شملي ، انفصل من ذلك الحمل نسلى ، وحصل من ذلك الفصل وصلى ، فأنظر في يوم ميلادى ، فلا أرى لى أباً ولا أمًّا ، ولا خالًا ، ولا عمًّا ، فتكتنفنى أيدى الرجال والنساء، بالخدمة والتربية في الصباح والمساء، فأحتمي عن تخاليط الأغذية المؤذية ، فلا أَطعَم إلّا غذاءً واحداً ، فإذا تمّت أيام حولى ، وبدت قوّتي وصولي ، بادرت إلى شكر من أنعم على ، ومكافأة من أحسن إلى ، فأشرع فيما يصلح للإنسان قياماً بمأمور، هل جزاء الإحسان إلا الإحسان ""، فأبتدر من غيرى دعوى ، ولا إظهار شكوىٰ ، فأنسج بإلهام التقدير ، ما يعجز عنه أهل التدبير، فأصل من نسج لعابي، ما أشكر عليه بعد ذهابي، وأستخرج من صنعة صانعي ملابسَ تجمّل اللابس، ومحاسن تضحك العابس، فالملوك تفتخر بخزّى ، والسلاطين ، تتبختر في أردية قزّى ، فبي تتجـدد الملاعب (٤)، وبنسجى تتجمل الكواعب (٥)، فأنا أجمّل المَطَارِف (٦)، وأزهى الزخارف ، فإذا كافأت من أحسن إلى ، وأدَّيتُ ما وجب على ، جعلت بیتی المنسوج قبری ، ومن طیّه نشری <sup>(۷)</sup>، فأضیّق علیّ حبسی ،

(٢) حجور : ( المحجر ) حضن الإنسان ، والهدف من حضانة البذر وضعه في حرارة ثابتة قريبة من حرارة جسم الإنسان .

(٤) الملاعب: جمع مِلْعَبة: ثوب بلا كمّ يلعب به الصبى .

<sup>(</sup>١) أحضن : (الحِضْن) ما دون الإبط إلى الكشح ، و (احتَضَنَ) الشيء جعله في حِضْنه .

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة الرحمن ، الآية (٦٠) : ﴿ هَلْ جَزَآءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ ﴾ .

<sup>(</sup>ه) الكواعب : (كَعَبَت ) الجارية بدا ثَدْيُها للنهود ، فهى (كَعَابٌ ) بالفتح ، و (كاعبٌ ) والجمع (كَوَاعبُ ) .

<sup>(</sup>٦) المَطارف : أردية من خزِّ مربعة لها أعلام ، وأصله بالضم ، و ( اسْتَطْرَفه ) عده طريفاً . (٧) نشرى : ( نَشَر ) الميت فهو ( نَاشِرٌ ) عاش بعد الموت ، ومنه يوم ( النَّشور ) ، و ( أَنْشَرَه ) الله تعالى : أحياه .

وأهلك نفسى بنفسى ، وأمضى إلى ربى كما مضى أمسى ، ثمَّ لَمْ أَلْبَتْ إلَّا الله على كل أياماً قلائل ، حتى أخرج في صورة طائر ، ليعلم كل معتبر أن الله على كل شيء قادر ، ويعلم بحالى صورة البعث والنشور ، وأن الله يبعث من فى القبور ، فأنا الذى أجود بخيرى ، وأهلك نفسى بنفع غيرى ، ثم من مذام (١) هذه الدار ، المجبولة على الأكدار ، أننى ابتليت بحسد الجار ، وقد اعتدى على ظلماً وجار ، هذه العنكبوت الضعيفة السقيمة المخصوصة بأوهن البيوت ، تجاورنى وتحاورنى ، تقول لى نسخ ولك نسج ، فأمرى وأمرك مزيج ، ونحن سواء في الحِرف ، ولا فخر لك على ولا شَرَف ، فقلت لها : ويحك ، لا سواء بيننا ، هذا نسيجك شبكة للذباب ، ومجمع للتراب ، ونسجى زينة الكواعب الأتراب (٢) ، ويحك أما أنت الذى نطق بوهنك الكتاب في الأزل (٣) ، وضرب بضعفك المثل ، وأين التكحّل ، من الكحك ، وفي ذلك أقول :

إِنِّى نَسَجْتُ القرِّ مِنْ لَعَابُ يَا مَنْ أَتى مقلداً فعالنا يَا مَنْ لَا يَكُونُ نَافِعاً لِغَيْرِهِ مَنْ لَا يَكُونُ نَافِعاً لِغَيْرِهِ

سرُّ الإِلْمُ المَلِكِ الوَّهَابُ هَلْ مَلْ اللَّهُ وَابُ ؟ هَلْ تَسْتَطِيعُ مَلْبَسِ الأَثْوَابُ ؟ فَهُو الذي فِيما ادَّعَى كذّابُ

<sup>(</sup>١) مَـذَام : ( الذَّمُّ ) ضد المدح . وقد ( ذَمّه ) فهو ( ذَمِيم ) ، و ( أَذَمٌ ) الرجل أتى بما يُذم عليه ، والبخِل ( مَذَمَّةٌ ) بفتح الذال : أي ما يذم عليه وهو ضد المحمدة .

<sup>(</sup>٢) **الأَثْرَاب** : ( التَّرْب ) بالكسر : اللدة المتماثل ، وجمعه ( أثراب ) ،

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة العنكبوت ، الآية (٤١) : ﴿ مَثَلُ الَّذِينَ اتَّخَذُواْ مِن دُونِ اللّهِ أَوْلِيَهَاءَ كَمَفَلِ الْعَنْكَبُوتِ اتَّخَذَتْ بَيْتًا وَإِنَّ أَوْهَنَ الْبُيُوتِ لَبَيْتُ الْعَنْكَبُوتِ لَوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ ﴾ .

## . إشارة العَنْكُبُوت (\*)

قالت العنكبوت: لئن كان بيتى أوهن البيوت، وحبلى كما زعمت مبتوت، فإن فضلى عليك في سجل الكتاب مثبوت، فأمّا أنا فما لأحد على مِنّة (١)، ولا لأمّ على حِنّة، أنا من حين أولد، أنسج لنفسى في جميع الأوقات، فأسلم من مِنّة الآباء، وحنّة الأمهات، فأوّل ما أقصد زاوية بيت، وإن كان خراباً فهو أحسن ما أويت، فأقصد الزوايا، لما فيها من الخبايا، ولما في سرّها من النكت والخفايا، فألقى لعابى على حافتها، حذراً من الخلطة وآفاتها، ثم أُفْرِد من طاقات غزلى خيطاً دقيقاً رقيقاً منكساً في

والعنكبوت على وزن ( فَعُلَلُوت ) واحدة العناكب ، وكنية ذكر العناكب : أبو خيثمة ، وأبو قشعم ، والأنثى أم قشعم . وقد ورد في الأمثال : أغزل من العنكبوت ، أوهى من بيت العنكبوت (يضرب به المثل في الوهن والضعف ) .

قال جىرير :

تَبدو فَتُبدى جَمَالًا زَانَهُ خفر إذَا تَزَأْزَأَتُ السَّود العَنَاكِيبُ وقال أحد الشعراء في ذم الدنيا:

إنَّما الدُّنيا عَناءٌ لَيْسَ للدُّنيَا ثُبُوتُ إِنَّما الدُّنيا كُبُوتُ إِنَّما الدُّنيا كَبَيْتِ نَسَجَتْهُ العَنْكُبُوتُ إِنَّما الدُّنيا كَبَيْتِ نَسَجَتْهُ العَنْكُبُوتُ

(١) منسة : ( مَنَّ ) عليه أنعم ، و ( المَثَّان ) من أسماء الله تعالى ، و ( مَنَّ ) عليه : أى ( امْنَن )
 عليه ، و ( منَّة ) أيضاً يقال : المِنَّةُ تهدم الصَّنِيعة ، ورجل ( مَنُونة ) كثير ( الامتنان ) .

<sup>(\*)</sup> العنكبوت: حشرة معروفة ذكورها أصغر أجساداً من إنائها ، وهى أكالة اللحم ، فإذا انقضت على فريستها نفثت فيها سماً يوقف حركاتها ، فلا تستطيع الدفاع عن نفسها ، وهى تبيض بيوضاً تخرج منه صغارها بشكلها النهائى ، أى أنها لا تتشكل فى أطوار متعاقبة كبعض الحشرات ، وهى تغتذى من الحشرات التى تصطادها بالشبكة التى تمدها على جدران البيوت ، فتصنع تلك الشبكة من مادة تفرزها لها غدد فى باطنها محتوية على سائل لزج تخرجه من فتحة صغيرة فيتجدد بمجرد ملامسته للهواء ويصير خيطاً فى غاية الدقة .

الهواء، فأتعلق به مسبلًا يديّ، ممسكاً برجلي، فيظن الغِرّ (١) بتلك الحالة، أنني ميّت لا محالة ، فتمرّ الذبابة بي فأختطفها بحبائل كيدي ، فأودعها شبكة صيدى ، فإن كان لك الفَخار ، فيما تنسجينه من زخارف هذه الدار ، فأين كنتِ منى ليلة الغار، وأنا أستر النبيّ المختار، وأصدّ عنه صناديد الكَفّار ، وأردّ عنه ما لا يرده المهاجرون والأنصار ، فليّ عليك الشرف والفخار مذ حجبتُ عنه الأبصار، وكذلك رفيقه أبو بكر شيخ الوقار، وكذلك صاحب ذي الفَقَار (٢)، الذي فداه بنفسه في الدار (٣)، فأنت أيها الغرّار ، الذي هو بزخرفه غرّار ، إنما جعلت زينة للنساء الناقصات العقول ، وللصبيان الذين لم يدركوا معقول ، وقد حُرّمت على الرجال الفحول ، فما لك في الحقيقة محصول ، ولا إلى الطريقة وصول ، وفي ذلك أقول :

أيها المُعجب فُخراً بمقاصِير البُيُوتِ إنّما الدُّنيا مَحَلّ لِقِيَام وَقُنُسوتٍ ضيتقاً بعد التخوت نَاطِقًات في الصـمُوتِ مِثْلُ يَيْتِ العنكَبُوتِ وَمِنَ العَيْـش بِقُـوتِ بَيْتُ مَثْواكِ فموتِ

وَغَداً تَنْزِلُ لَحُداً بَيْنَ أقوام سُكُوتِ فَاتَّخِدْ بَيْتِاً ضَعِيفاً وارض في الدُنيا بشوب ثُمُّ قُلْ: يَانَفْسُ هَلْدًا

<sup>(</sup>١) الغِــرُّ : رجل ( غِرُّ ) بالكسر ، و ( غَرِيرٌ ) أي غير مجرب ، وجارية ( غِرَّة ) ، و ( غَرِيرَة ) · وقد ( غرُّ ) يَغِرُّ بالكسر ( غَرَارةً ) بالفتح والاسم ( الغِرَّة ) بالكسر ، والغِرَّة أيضاً الغَفْلة ، و ( الغارُّ ) بالتشديد الغافل.

<sup>. (</sup>٢) ذُو الفقار: اسم سيف النبي عَلِيُّكُم ، ويقصد بصاحبه: الإمام على – كرم الله وجهه - . (٣) فيه إشارة إلى ما حدث ليلة هجرة الحبيب المصطفى عَلِيْتُ من مكة إلى المدينة ، حين اختفى داخل المغارة .

### إشارة النَّهْ لله (\*)

فبينما أنا متردد بين هذه الإشارات ، متفهم لهذه العبارات ، إذ حانت منى التفاتة ساهى (١) ، متفكر فى الأحوال ما هى ، إذ رأيت نملة تتخير لنفسها المسالك ، وتتوقى فى خطراتها المهالك ، فنادتنى النملة : إذا رماك الدهر بمرمى ، فَنَمْ له ، وإذا رأيت من تهياً للسير فسر قبله ، ولا تكن فى تدبير عيشك أبله (٢) ، تعلم منى قوة الاستعداد ، وتحصيل الزاد ليوم المعاد ، انظر إلى عزة عزمى ، وصحة حزمى ، وتأمّل كيف شدّت يد القدرة

وهو معروف بحرصه على جمع الغذاء ، يتخذ قرى تحت الأرض فيها منازل ودهاليز وغرف وطبقات يملؤها حبوباً وذخائر للشتاء .

والنمل واحدته نَمْلَة والجمع نِمال . وسميت النملة لتنملها ، وهو كثرة حركتها وقلة قوائمها . كنيته : أبو مشغول .

ومما جاء عنها في الأمثال : أجمع من نملة ، وأكسب من نملة .

قال عبيد الله بن أحمد الميكالي:

ارْضَ مِن دُنْيَاكَ بالقُو تِ وإنْ كَانَ يَسيرا فهلاكُ النَّمُلِ أَنْ يُكُ سَى جنَاحاً فَيَطِيرا

وقال تاج الدين اليمني في منزل لأحد الشعراء كثير النمل:

مَالَى أَرَى مَنْزِلَ المَوْلَى الأَدِيبِ بِهِ نَملٌ تَجمَّعَ فَى أَرْجَائِهِ زُمُرا فَقَالَ: لاَ تَعْجَبَنْ مِن نَمْلِ مَنْزِلِنا فالنَّمْلُ مِن شأنها أَن تَتْبَع الشَّعَرا

(۱) ساهى: (السَّهْو) الغفلة. وقد (سَهَا) عن الشيء، فهو (سَاهِ)، و (سَهُوانُ). (۲) أبله: رجل (أبله) بين (البَلَه)، و (البَلَاهة) وهو الذي غلبت عليه سلامة الصدر، والمرأة (بَلْهَاء)، وفي الحديث: «أكثر أهل الجنة البُله» يعنى البله في أمر الدنيا لقلة اهتمامهم بها وهم أكياس في أمر الآخرة. هذا هو معنى كلمة (أبله) ولكن الناس أطلقوا كلمة (أبله) على الذي به تخلف في عقله أو عبط.

<sup>(\*)</sup> النمل : من الحيوانات التي تعيش مجتمعة تتعاون في شؤون حياتها ، وتتساعد في أمور بقائها ، فهي أم وشعوب كأمم وشعوب البشر ، لها نظام كنظاماته ، وهي من أعجب الحيوانات وأدعاها للتأمل .

للخدمة وسطى فاغنتنى عن حَلّى وَرَبْطى ، فأوّل ما فتحت عينىٌ من فراش العدم ، رأيتني قائمة على باب القَدَم ، قد خَصرت يد اللطافة خُصرى ، لأكون من جملة الخَدَم ، ثم كُلُفتُ جمع المؤونة لتيسير المعونة ، ثم أعطيت قوة الشمّة ، من الأماكن البعيدة ، فأدركت بالشم من بُعد الفَرَاسِخ ما لم يدركه ذو العلم الرَّاسخ ، ثم ألهمت بالتقدير مُحسن التدبير ، فأدبّرُ ما أحصله من الحبّ لقوتي وأجمعه في بيوتي ، فيلهمني فالق الحبّ والنوى(١)، أن أفلق الحبّة نصفين بالسُّوَا، فإن كانت الحبّة كزُبرة، فلها عندى حكمة مدبّرة ، وهو أن أفلقها أربع فلق بقوة رب الفلق ، لأنى إذا فلقتها نصفين بالسوا نبتت ، وإذا فلقتها أربعاً انقطعت ، فإن خفت على الحب في الشتاء عفن الأرض وغلبة الرطوبة المحض أخرجته في يوم شامس ، لتجففه الشمس بحرّها ، فلم يزل هذا شعارى ، وذلك دأبي بين أترابي ، وأنت تعتقده فيّ نقصاً ، وانهماكاً على الدنيا وحرصاً ، كلّا واللهِ لوعلمت حقیقة أمری لأشعت بین العالمین ذکری ، ولأقمت فی ذلك عذری ، وارتفع عندك قدرى ، اعلم أنَّ للّهِ جنوداً لا يعلمها إلّا هُو (٢) ، فجيوش النمل تحت الأرض ، لا يحصرون بطول ولا عرض ، كلُّهم قائمون في طاعة الله ، متوكلون عليه لا يتكلون على غيره ، ولا يلتفتون إلى سواه ، فيقوم منهنَّ من يريد أن يقوم عليهن ، فيستأذنهن تذللًا أن يأذن لَهُ تفضلًا ، ليذهب في تحصيل قوتهن ، إذ هنّ متكلات على الله في بيوتهن ، فإن أذن لواحدة منهن خرجت بلا خِلاف ، مبايعة نفسها على التلاف ، تنشد بلسان حالها عند ارتحالها:

عَلَيْكُم سَلَامُ اللَّهِ إِنَّى مُودِّعٌ وَعَيْنَاىَ مِنْ خَوفِ التَّفرِّق تَدْمَعُ

 <sup>(</sup>۱) النّوى: الذى هو جمع ( نَوَاةِ ) التمر ، فهو يذكر ويؤنث ، وجمعه ( أَنْواء ) .
 (۲) فيه إشارة إلى قول الله تعالى فى سورة المدثر ، الآية ( ۳۱ ) : ﴿ ... وَمَا يَعْلَمُ جُنُودَ رَبِّكَ إِلّا هُـوَ ... ﴾ .
 إلّا هُـوَ ... ﴾ .

فإنْ نَحْنُ عِشْنَا يَجْمَعُ اللَّهُ يَيْنَنَا وإِنْ نَحنُ مِثْنَا فَالقِيَامَةُ تَجْمَعُ وَإِنْ نَحنُ مِثْنَا فَالقِيَامَةُ تَجْمَعُ وَمُ اللَّهُ وَمُودِّعُ وَمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَمُودِّعُ وَمُ اللَّهُ اللَّهُ وَاحِلُ وَمُودِّعُ وَمُا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَاحِلُ وَمُودِّعُ

فتجتهد في سيرها ، وتحصل خيرها لنفع غيرها ، متعرِّضة للهلاك ، ومصايد الأشراك ، فإما أن تهلك عطشاً أو جوعاً ، وإما أن تقع في مغارة لا تستطيع رجوعاً ، وإما أن تطأها دابّة ، أو تخطفها ذبابة ، أو يقتنصها طائر ، أو يدوسها حيوان سائر ، فمنا من يموت على الإخلاص ، ومنا من يُقدَّر لها الخلاص ، فتعود إلى رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه فمنهم من قضى نحبه ومنهم من ينتظر (١) ، فتُلقى ما معها بين أيديهم ، وتقسم عليهم من غير خصوص ، ولا حظّ منقوص ، فهذه صفات أهل الخصوص ، فإن كنت بالقبول مخصوص ، فأنت التائب بالنصوص ، وإن كان جناح عزمك عن العمل مقصوص ، فما لك في ديوان السابقين نصوص .

قال: فلما رأيت ما رأيت ، ووعيت ما وعيت ، وعلمت أن الكلّ من عنده ، وإن من شيء إلّا يسبح بحمده (٢) ، وإن من كان له حسن فكرة ، كان له في كل نظرة عبرة ، فإياك والفَتْره (٣) ، فما بعد النصح إلا ذلة الحسرة ، وفي ذلك أقول:

اقنعْ بِيَسِيرِ العَيْشِ مَعَ بَقْلة (1) فَلَيْسِ يَنْسَى رَبُّكَ النَّمْلَةَ إِنْ أَقْبَلَ الدَّهْرُ قُمْ قَائِماً وإِنْ تَسولنى مُلْمِراً نَامْ إِنْ أَقْبَلَ الدَّهْرُ قُمْ قَائِماً وإِنْ تَسولنى مُلْمِراً نَامْ

وفى ذلك أقول أيضاً:

تَشَبُّه بالرِّجالِ وَكُنْ حَلِيماً لَعَـلُّكُ أَنْ تَشُـمٌ لَها نَسِيما

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الأحزاب ، الآية (٢٣).

<sup>(</sup>٢) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الإسراء، الآية (٤٤).

<sup>(</sup>٣) الفتره: الانكسار والضعف.

 <sup>(</sup>٤) بقلة: (البَقْلُ) معروف. الواحدة (بَقْلة)، والبقلة أيضاً: الرَّجْلة، وهي البقلة الحمقاء.
 و (المَبْقلة) موضع البقل، وقيل: كل نبات اخضرت له الأرض، فهو (بَقْلُ).

وَصَاحِبهُمْ لعلكُ تُستَقيما وزاحمه وخيم في حِماهُم فما كلَّ الرِّجالِ لَهُ مكانٌ وَبَالبابِ الشُّريفِ فَقِفْ وَلَازِمْ وَقُمْ لَجنابِ رَبُّكَ كُلُّ وَقْتِ وَقُمْ تَحتَ الظِّلام لَهُ مُنَاج وأفلاك وأملكك ومُلْكاً ورَبُّ في أحَبَّته تجللاً وحَيَّاهم وأَسْقَاهُم سَمِيراً فَما بِرُجَاجَةٍ شُربُوه صاف وماطبخت بنار وإناء وَلَيْسَ لَها أَبُ تعزى إليه فَسَلُ رَبُّ السَّماء يسقيكَ مِنْها وإِنْ تِكُ طَالِباً لَا شَكَ فَاجْعَل

عَسَى رجلٌ يكون الخيرُ فيهِ فتصبح من تأنسه نديا وَلَا كُلُّ الرِّجالِ يَكُونُ حَكِيما وَقُوفَكَ فِيه كَيْ يُرَاعِي خَدِيما فَهَذَا الرُّبُّ لم يبرحْ رَحِيما بإخلاص تَرَى مَلِكاً عَظِيماً وَوَقْتِ لَا تَرى فِيه حَمِيماً فأهداهم وأعطاهم نعيما بكأس الأنس مَشْرُوباً قَدِيماً وَلَيْسَ مَرامَهُمْ شيئاً ذَمِيماً ولا عَصَتْ وَلَا ذَاقَتْ أَلِيما ولا أمّ ولا تَلِدُ عَقِيماً بكأس كى تكون له قسيما وَسِيلَتَكَ النَّبِيّ الهَادِي الأَمِينَا (١)

<sup>(</sup>١) في هذا توسل بحضرة النبي عَلَيْكُ وفيه خلاف بين العلماء يُطلب في مظانه (المصحح).

#### إشارة العَنْقاء

قال الشيخ قدَّس الله روحه ، ونور ضريحه : في إشارة ضرب الأمثال لكم البشارة يا أهل الإشارة ، إن فهمتم رمز هذه العبارة ، فأنصتوا لضرب الأمثال المستعارة ، فالمعانى لمن عُنِيتَ ولكن الحديث لكى يا كنّه (١) فاسمعى يا جاره :

اجتمع الطيور وقالوا: لابد لنا من ملك نعترف له ونُعْرَفُ به ، فهلمّوا ننطلق في طلبه ، ونعتصم بحبله ، ونعيش في ظلّه ، فقد بلغنا أن في جزائر البحر عَنْقاءَ مُغْرِب ، ينفذ حكمه في المشرق والمغرب ، فهلموا ننطلق إليه ، متكلين عليه .

فقیل لهم: إن البحر عمیق ، والطریق مضیق ، والسبیل سحیق ، وبین أیدیکم جبال شاهقة ، وبحار مُغرقة ، ونیران مُحرقة ، ولا سبیل لکم إلی الاتصال ، ولو تقطّعت بکم الأوصال ، فاقعدوا فی أو کارکم ، واعترفوا بإنکارکم ، فإن العجز من شأنکم ، والملك غنیٌ عنکم ، وإن الله لغنی عن العالمین (۲) ، أما سمعتم صائح الحذر یصیح ویُحدِّرُکم اللَّهُ نفسه (۳) ، قالوا : صدق ولکن منادی القدر ینادی ففروا إلی الله (٤).

فطاروا بأجنحة يتفكرون في سبيل عدل ، إن أخذوا ذات اليمين أخذتهم بين برودة الرجا ، وإن عدلوا ذات الشمال أحرقتهم حرارة الجوى (٥) ، فهم بين

<sup>(</sup>١) كُنْه : الشيء نهايته ، يقال : أعرفه كنه المعرفة .

<sup>(</sup>٢) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة العنكبوت ، الآية (٦) .

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة آل عمران ، الآيات (٢٨ - ٣٠) .

<sup>(</sup>٤) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة الذاريات ، الآية (٥٠).

<sup>(</sup>٥) البَورى: الحرقة وشدة الوجد.

سباق ، ولحاق ، ومحاق (۱) ، واحتراق ، وتلاش ، وافتراق ، واستغراق ، وحتى وصل منهم من وصل إلى جزيرة الملك ، قد سقط ريشه ، وتكدّر عيشه ، وتضاعف نحوله ، وتزايد ذبوله ، وصلوا إليه خماصاً (۲) ، بعد أن كانوا بطاناً .

فلما نظروا إلى جزيرة الملك، وفيها ما تشتهى الأنفس، وتلذ الأعين (٣)، فمن كان همّته في المأكل والمشرب، قيل لهم: كلوا واشربوا هنيئاً بما أسلفتم في الأيام الخالية (٤)، ومن كان همّته في الملابس والنفائس، قيل لهم: يلبسون من سندس وإستبرق متقابلين (٥)، ومن كان همّته التمتع بالعرائس، قيل لهم كذلك وزوجناهم بحور عين (٢).

فأما أهل الأنفة قالوا: سبحانك اللهم وبحمدك، إذا كان ثمَّ اشتغال بمأكول ومشروب، فمتى يتفرّغ المحبّ للمحبوب، ومتى ينال الطالب شرف المطلوب؟ فالدون (٢) كل الدون، من رضى بصفقة المغبون (٨)، نحن لا نريد إلّا الملك، الذي خرجنا من أجله على المحاجر (٩)، وقطعنا كل

<sup>(</sup>١) محـاق: (مَحَقَه) أبطله ومحاه، و(مَحَقَه) الله ذهب ببركته.

 <sup>(</sup>٢) خماصاً: (الخَمْصَة) بالفتح: الجوعة، يقال: ليس للبطنة خيرٌ من (خَمْصَةِ) تَتْبَعُها.
 و (المَخْمَصَة) المجاعة، وهي مصدر كالمغضبة والمعتبة. وقد (خَمَصه) الجوع، و (مَخْمَصَة) أيضاً.

<sup>(</sup>٣) فيه إشارة إلى قوله تعالى فى سورة الزخرف ، الآية (٧١ ) .

<sup>(</sup>٤) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة الحاقة ، الآية (٢٤) : ﴿ كُلُوا وَاشْرَبُوا هَنِيسًا بِـمَا أَسْلَفْتُمْ فِي الْأَيَّامِ الْمُخَالِيَةِ ﴾ .

<sup>(</sup>٥) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة الدخان ، الآية (٥٣ ) : ﴿ يَلْبَسُونَ مِن سُنْدُسِ وَإِسْتَبْرَقِ مُّتَقَابِلِينَ ﴾ .

رَ٦) فيه إشارة إلى قول الله تعالى في سورة الدخان ، الآية (٤٥) : ﴿ كَذَلِكَ وَزَوَّجْنَاهُم بِحُورٍ عِينِ ﴾ .

<sup>(</sup>٧) الدُونُ : الحقير . قال الشاعر :

إذا ما عَـلا المرءُ رامَ العـلا ويقنعُ بالدُّونِ من كان دُونَا

 <sup>(</sup>٨) المغبون : ( غَبَنَه ) في البيع : خدعه . وقد ( غَبِنَ ) فهو ( مَغْبون ) ، ويقال أيضاً : ( غَبِنَ ) رأيه إذا نقصه فهو ( غَبِينٌ ) أي ضعيف الرأي .

<sup>(</sup>٩) المحاجر : العيون ، وهي جمع ( مَحْجَر ) أي العين .

حاجر ، وصابرنا ظماء الهواجر (١) ، كيف يقول ومن يخرج من بيته مهاجر (٢) ، ثم يشتغل بالملابس والمفاخر ، فهو الذي لا إله إلا هو ، ولا نريد إلا هو .

فقال لهم الملك: فلأى شيء جئتم ؟ وبأى شيء أتيتم ؟ قالوا: أتيناك بذلّة العبيد، وإنك لتفعل ما تريد.

فقال لهم : ارجعوا من حيث أتيتم ، أنا الملك إن شئتم أو أبيتم ، وإن الله لغنيٌ عنكم .

قالوا: هو الغنى ونحن الفقراء إليه ، وهو القوى ونحن الضعفاء لديه ، فبأى قوةٍ نرجع وقد ذهبت قوانا ، وتحللت عُرانا (٣) ، واضمحل (٤) وجودنا ممّا عرانا ؟

فقال لهم الملك: إذا صحّ افتقاركم ، وثبت عندى انكساركم ، فعلى جِبَاركم (٥) ، اذهبوا فداووا العليل في ظلّ الظليل ، وقِيلوا في خير مستقر وأحسن مقيل (١) ، فمن استولت عليه حرارة الشوق فليشرب من كأس كان مزاجها كافورا ، ومن غلبت عليه برودة الرجا فليشرب من كأس كان مزاجها زنجبيلا ، ثم يقال للعاشق: أشرب من عين تسمى سلسبيلا ، فإذا تمت الحمية ، وحه لت البغية ، فقدموا العليل إلى طبيبه ، وقرّبوا المحبّ إلى حبيبه ، فلقّاهم نه وسرورا ، ونقّاهم فسقاهم شراباً طهورا (٧) ، فسكروا حبيبه ، فلقّاهم نه ره وسرورا ، ونقّاهم فسقاهم شراباً طهورا (٧) ، فسكروا

<sup>(</sup>۱) الهواجر: (الهَجْر) بالفتح، و(الهَاجرَة)، و(الهَجيرُ) نصف النهار عند اشتداد الحرارة، و(التهجير)، و(التَّهجُر) السير في الهاجرة.

 <sup>(</sup>۲) فيه إشارة إلى قول الله تعالى فى سورة النساء ، الآية (١٠٠) : ﴿ ... وَمَن يَخْرُجُ مِن بَيْتِهِ مُهَاجِراً إِلَى اللّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ الْـمَوْتُ فَقَـدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللّهِ ... ﴾ .
 بَيْتِهِ مُهَاجِراً إِلَى اللّهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكُهُ الْـمَوْتُ فَقَـدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللّهِ ... ﴾ .

<sup>(</sup>٣) عسرانا : قوانا . ﴿ ﴿ وَ اللَّهُ عَمَلُ : الشَّيء ذهب .

<sup>(</sup>٥) جبـاركم : ( الجبر ) أن تغنى الرجل من فقر أو تصلح عظمه من كسر . و ( جَبَر ) الله فلاناً ( فاجتبر ) أى سد مفاقره .

رَ عَلَيْ عَلَيْ اللَّهُ الطَّهِيرَة ، يقال : أتانا عند القائلة . وقد يكون بمعنى ( القَيْلُولة ) أيضاً ، وهي النوم في الظهيرة .

<sup>(</sup>٧) الجمل السابقة فيها إشارة إلى قوله تعالى في سورة الإنسان من الآيات (٥، ١٧، ١٨، ١١) .

فغنى لهم فطربوا ، ثم استزاروا فزاروا ، ثم استجيبوا فطاروا بأجنحة الأنس ، فإذا هم فى حضرة القدس ، فسقطوا ليلتقطوا حبّة المحبّة ، فى مقعد صدق عند مليك مقتدر (١) ، فحوصلوا حين حَصَلوا ، واتّصلوا حين وصلوا ، فنظروا فإذا الحجب قد رُفعت ، والأكواب قد وُضِعت ، والأحباب قد جُمعت ، فقل لأُذني قد سمعت :

وَهَذِهِ الدُّارُ بِالأَحْبَابِ قَدْ جَمَعْت أَنْفَاسُها وبروقُ البَرْقِ قَدْ لَمَعَتْ مِمَّن تحبّ فَحُجُب الهَجْرِ قَدْ رُفِعَتْ قُلُوب عُشّاقِهِ من حبه انْصَدَعَتْ قُلُوب عُشّاقِهِ من حبه انْصَدَعَتْ يا قُلْبُ بُشْرَاكَ أيّامَ الرِّضَا رَجَعت أما ترى نسمات الحَىّ قَدْ عَبقتْ أما ترى نسمات الحَىّ قَدْ عَبقتْ فَعِشْ هنيئاً بوصل غير مُنْفَصِلِ فَعِشْ هنيئاً بوصل غير مُنْفَصِلِ وانظرْ جَمَالَ الذي مِنْ أجلِ رؤيتِهِ وانظرْ جَمَالَ الذي مِنْ أجلِ رؤيتِهِ

#### \* \* \*

تم الكتاب (٢) بحمد الله وعونه وحسن توفيقه ، على يد الفقير محمد ابن يحيى الربحاوى ، يوم السبت في العشر الأخير من شهر ذى القعدة من شهور سنة اثنين وثمانين وتسعمائة ، غفر الله له ولوالديه ولمن قرأ فيه ، ولجيمع المسلمين .

والحمد لله رب العالمين.

<sup>(</sup>١) فيه إشارة إلى قوله تعالى في سورة القمر ، الآية (٥٥ ) .

<sup>(</sup>٢) ما أثبته في المتن في نهاية نسخة مكتبة دار الكتب المصرية .

<sup>\*</sup> أما نهاية نسخة مكتبة الشيخ نجم فقد ورد كالآتى : تم كتاب كشف الأسرار فى لغة الطيور والأزهار وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم والحمد لله رب العالمين ، وذلك على يد الفقير يوسف بن خضر الشربيني غفر الله له ولوالديه أمين أمين .

<sup>\*</sup> وأما نهاية نسخة مكتبة طلعت فقد وردت كالآتى : وكان الفراغ من كتابته فى يوم الأربعاء سابع عشر شوال الخير من شهور سنة إحدى عشر ومائة وألف من الهجرة النبوية على صاحبها أفضل الصلاة والسلام ، على يد كاتبه العبد الفانى محمد محيى الدين إمام زاوية سيدى عبد الوهاب الشعرانى .

## المصاوروالجاجع

- القرآن الكريم.
- أحلى الكلام فيما قيل في الحمام: إبراهيم بن عبد الله الحازمي دار الشريف للنشر والتوزيع بالرياض الطبعة الأولى سنة ١٤١٣ ه.
- أناشيد الطبيعة: على النيفر الدار العربية للكتاب سنة ١٩٨٣م.
- تبارك الرحمن: شعر حسن البحيرى دار الفكر بدمشق الطبعة الأولى سنة ١٩٨٣م.
  - حياة الحيوان: للإمام الدميرى.
- الحيوان: للجاحظ مصطفى البابى الحلبى الطبعة الثانية سنة ١٩٥٠ .
- الحيوان في الأدب العربي: شاكر هادى شاكر عالم الكتب سنة ١٩٨٥م.
- دائرة معارف القرن العشرين: محمد فريد وجدى دار المعرفة بيروت سنة ١٩٧١م.
- عجائب المخلوقات: القزويني دار التحرير للطبع والنشر سنة
   ۱۹۶۱م.
- القاموس المحيط: الفيروزآبادى المطبعة الحسينية المصرية سنة .
- القرآن وعالم الحيوان: الدكتور عبد الرحمن محمد حامد − الدار السودانية للكتب.
- كفاية المتحفظ في اللغة: لابن الأجدابي، تحقيق السائح على حسين دار اقرأ للطباعة والنشر طرابلس ليبيا.

- المحبوب والمشموم والمشروب: كتاب المشموم السرى بن أحمد الرفاء مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق.
- مختار الصحاح: عبد القادر الرازى المطبعة الأميرية سنة ١٩٥٣ .

# فهرس الموضوعات

الصفحة	الموضيوع
٥	مقدمة المحقق
	ترجمة المؤلف
۱۳	هذا الكتاب
10	صحة النسب
١٦	النسخ الخطية للكتاب
۱۷	وصف النسخ الخطية
١٨	عملى في الكتاب
19	صور ضوئية من المخطوطات
٤١	مقدمة المصنف
٤٧	إشارة النسيم المارة النسيم
٥,	إشارة الورد بسبب المسارة الورد
	إشارة المرسين أشارة المرسين
ه ک	إشارة البان
	إشارة النرجس
٥٩	إشارة اللينوفر
71	إشارة البنفسج البنفسج
	إشارة المنشور
	إشارة الياسمين إشارة الياسمين
77	إشارة الريحان الشارة الريحان
٦٧	إشارة الأقحوان

#### الموضيوع إشارة الخزامي ...... 79 ٧١ إشارة الشقيق ......... إشارة الشقيق .... ٧٣ إشارة السيحاب ...... إشارة الهــزار ......... ۷٥ إشارة الباز ...... إشارة الباز 77 إشارة الحمامة بيبيين بيبين المسترون الحمامة ٧٨ إشارة الخطاف ....... إشارة البسوم .......... ٨٢ إشارة الطاووس ....... Λ£ إشارة الدره ............. ٨٧ إشارة الخفاش ........ إشارة الخفاش **ለ** ዓ اشارة الديك ....... 97 إشارة البط ........... 90 إشارة النحلة ...... 97 إشارة الشمع ....... أسارة الشمع .... 99 إشارة الفراش ....... إشارة الفراش 1.1 إشارة الفراش مع الشمع ...... إشارة النار ....... السار المسار المس 1.4 إشارة الغراب ....... الشارة الغراب 1 + 2 إشارة الهدهد ...... ١ • ٨ إشارة الكلب ....... 117 إشارة الجمل ...... الشارة الجمل .... 110 إشارة الفرس ...... 114

- -

الصفحة	الموضــوع.
171	إشارة الفهد
۱۲۳	إشارة دودة القــز
177	إشارة العنكبوت
۱۲۸	إشارة النملة
۱۳۲	إشارة العنقاء
۱۳۷	المصادر والمراجع
139	فهرس الموضوعات